

# TRI-BAND GPRS-TELEFON SGH-D410



# Inhalt

Kurzninweise zur Sicherheit	. 8
Auspacken	10
Ihr Telefon	11
Bedienelemente	11
Display	
Bereitschaftsanzeige	
Erste Schritte	18
SIM-Karte einsetzen	
Akku laden	
Telefon ein- oder ausschalten	
Tastatursperre	23
Anruffunktionen	24
Anrufe tätigen	
Lautstärke einstellen	
Anruf beantworten	
Unbeantwortete Anrufe anzeigen	28
Schnell in den Stumm-Modus (Signaltöne AUS) schalten	30
Solution	50
Funktionen und Optionen auswählen	31
Telefonbuch	33
Rufnummer mit Namen speichern	33
Optionen für Telefonbucheinträge verwenden	
Rufnummer im Telefon suchen und wählen	
Anrufergruppe bearbeiten	40 41 42 43

#### Inhalt

Text eingeben	45
Texteingabemodus ändern	46
T9-Modus verwenden	
ABC-Modus verwenden	49
Zahlenmodus verwenden	50
Symbol-Modus verwenden	50
Optionen während eines Gesprächs	51
Gespräch auf Wartestellung schalten	51
Menüfunktionen verwenden	52
Mikrofon ausschalten (Stummschaltung)	
MFV-Töne ausschalten/senden	
MFV-Töne einer Nummer senden	
Rufnummer im Telefonbuch suchen	
Anklopfen	
Konferenzschaltung herstellen	56
Menüs verwenden	59
Menüs verwenden	
	59
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen	59 60
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen Menünummern verwenden	59 60 61
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen	59 60 61 <b>67</b>
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen Menünummern verwenden Menü-Übersicht  Text-Mitteilungen Posteingang (Menü 1.1)	59 60 61 <b>67</b>
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen	59 60 61 67 67
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen	59 60 61 67 69 70
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen. Menünummern verwenden. Menü-Übersicht.  Text-Mitteilungen. Posteingang (Menü 1.1). Postausgang (Menü 1.2). Neue Nachr. (Menü 1.3).	59 60 61 67 67 69 70
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen	59 60 61 67 67 69 70 73
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen. Menünummern verwenden. Menü-Übersicht  Text-Mitteilungen  Posteingang (Menü 1.1) Postausgang (Menü 1.2). Neue Nachr. (Menü 1.3) Vorlagen (Menü 1.4). Einstellungen (Menü 1.5). Alle löschen (Menü 1.6). Speicherstatus (Menü 1.7).	59 60 67 67 69 70 73 75
Menüfunktionen durch Abrollen auswählen. Menünummern verwenden. Menü-Übersicht.  Text-Mitteilungen. Posteingang (Menü 1.1). Postausgang (Menü 1.2). Neue Nachr. (Menü 1.3). Vorlagen (Menü 1.4). Einstellungen (Menü 1.5). Alle löschen (Menü 1.6).	59 60 67 67 69 73 73 75 75



Posteingang (Menü 2.1)         79           Postausgang (Menü 2.2)         82           Entwürfe (Menü 2.3)         83
Postausgang (Menü 2.2) 82
Entwürfe (Menü 2.3)
Neue Nachr. (Menü 2.4)
Vorlagen (Menü 2.5)
Alle löschen (Menü 2.6) 88
MMS-Speicherstatus (Menü 2.7)
Einstellungen (Menü 2.8) 90
MMS-Profile (Menü 2.9)
E-Mail 93
Posteingang (Menü 3.1)
Postausgang (Menü 3.2)
Entwürfe (Menü 3.3) 97
Neue Nachr. (Menü 3.4)
Vorlagen (Menü 3.5)
Alle löschen (Menü 3.6) 101
Speicherstatus (Menü 3.7) 101
Einstellungen (Menü 3.8) 102
E-Mail-Profil (Menü 3.9)
Anruflisten 105
Unbeantwortete Anrufe (Menü 4.1)
Empfangene Anrufe (Menü 4.2)
Gewählte Rufnummern (Menü 4.3) 106
Alle löschen (Menü 4.4) 107
Gesprächszeit (Menü 4.5) 108
Gebühren für Gespräch (Menü 4.6) 109
Kamera 110
Fotos aufnehmen (Menü 5.1)
Benutzerfotos (Menü 5.2)
Video (Menü 5.3)
Speicherstatus (Menü 5.4)

#### Inhalt

Töne	118
Rufzeichen (Menü 6.1)	118
Ruf-Lautstärke (Menü 6.2)	
Alarmtyp (Menü 6.3)	
Tastenton (Menü 6.4)	119
SMS-Signalton (Menü 6.5)	120
Ton beim Öffnen/Schließen (Menü 6.6)	121
Ein-/ausschalten (Menü 6.7)	122
Sonderton (Menü 6.8)	122
Einstellungen	123
IR-Port aktivieren (Menü 7.1)	123
Display-Einstellungen (Menü 7.2)	
Begrüßungsmeldung (Menü 7.3)	
Eigene Rufnummer (Menü 7.4)	
Sprache (Menü 7.5)	131
Sicherheit (Menü 7.6)	
Weitere Einstellungen (Menü 7.7)	135
Einstellungen zurücksetzen (Menü 7.8)	136
Organizer	137
Alarm (Menü 8.1)	137
Kalender (Menü 8.2)	139
Zeit & Datum (Menü 8.3)	
Rechner (Menü 8.4)	143
Aufgabenliste (Menü 8.5)	144
Sprachmemo (Menü 8.6)	147
Währungsrechner (Menü 8.7)	149
Netzdienste	150
Anrufumleitung (Menü 9.1)	150
Anrufsperre (Menü 9.2)	152
Anklopfen (Menü 9.3)	154
Netzwahl (Menü 9.4)	155
Übertragung der eigenen Rufnr. (Menü 9.5)	
CUG (geschloss. Benutzergruppe) (Menü 9.6)	156
Bandauswahl (Menü 9.7)	158



Funbox	159
WAP-Browser (Menü 10.1)	159
Spiele (Menü 10.2)	166
Töne (Menü 10.3)	169
Bilder (Menü 10.4)	169
Alle löschen (Menü 10.5)	170
Speicherstatus (Menü 10.6)	170
Probleme lösen	171
Zugriffscodes	174
Telefonpasswort	174
PIN	175
PUK	175
PIN2	176
PUK2	176
Passwort für Anrufsperre	177
Hinweise zu Sicherheit und Gesundheit	178
Hinweise zu Sicherheit und Gesundheit Informationen zur HF-Exposition	178
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate)	
Informationen zur HF-Exposition	
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate)	
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate)	178
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate)	178 179
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate) Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus Sicherheit im Straßenverkehr Betriebsumgebung Elektronische Geräte	178 179 181 182 182
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate) Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus	178 179 181 182 182 184
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate) Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus. Sicherheit im Straßenverkehr Betriebsumgebung. Elektronische Geräte. Explosionsgefährdete Bereiche. Notrufe	178 179 181 182 182 184 185
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate) Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus. Sicherheit im Straßenverkehr Betriebsumgebung. Elektronische Geräte. Explosionsgefährdete Bereiche Notrufe Andere Hinweise zur Sicherheit	178 179 181 182 182 184 185 186
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate) Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus. Sicherheit im Straßenverkehr Betriebsumgebung. Elektronische Geräte. Explosionsgefährdete Bereiche. Notrufe	178 179 181 182 182 184 185
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate) Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus. Sicherheit im Straßenverkehr Betriebsumgebung. Elektronische Geräte. Explosionsgefährdete Bereiche Notrufe Andere Hinweise zur Sicherheit	178 179 181 182 182 184 185 186 187
Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate) Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus. Sicherheit im Straßenverkehr Betriebsumgebung. Elektronische Geräte. Explosionsgefährdete Bereiche Notrufe. Andere Hinweise zur Sicherheit Pflege und Wartung	178 179 181 182 182 184 185 186 187



# Kurzhinweise zur Sicherheit

Bevor Sie Ihr Mobiltelefon in Betrieb nehmen, lesen Sie diese einfachen Richtlinien. Die Nichtbeachtung dieser Richtlinien kann gefährlich oder rechtswidrig sein.

# Sicherheit im Straßenverkehr steht an erster Stelle

Verwenden Sie das Mobiltelefon nicht, während Sie fahren; parken Sie zuerst das Fahrzeug.

#### Telefon beim Tanken ausschalten

Verwenden Sie das Telefon nicht an einer Zapfsäule (Tankstelle) oder in der Nähe von Treibstoff und Chemikalien.

#### Im Flugzeug ausschalten

Mobiltelefone können Interferenzen verursachen. Ihre Verwendung in Flugzeugen ist rechtswidrig und gefährlich.

#### Im Krankenhaus ausschalten

Schalten Sie Ihr Telefon in der Nähe medizinischer Geräte aus. Befolgen Sie die geltenden Vorschriften und Regeln.

#### Interferenz

Alle Mobiltelefone können Interferenzen ausgesetzt werden, die die Leistung beeinträchtigen.

#### Sonderbestimmungen beachten

Beachten Sie in bestimmten Bereichen geltende Sonderbestimmungen, und schalten Sie Ihr Telefon immer aus, wenn seine Verwendung verboten ist oder wenn es Interferenzen und Gefahren verursachen kann (zum Beispiel in Krankenhäusern).

#### Richtige Verwendung

Verwenden Sie das Mobiltelefon nur in normaler Betriebsposition (ans Ohr halten). Vermeiden Sie unnötigen Kontakt mit der Antenne, wenn das Telefon eingeschaltet ist, insbesondere während des Telefonierens.

#### Notruf

Stellen Sie sicher, dass das Telefon eingeschaltet und betriebsbereit ist. Geben Sie die Notrufnummer für Ihren derzeitigen Standort ein, und drücken Sie die Taste . Falls bestimmte Funktionen eingeschaltet sind, deaktivieren Sie diese, ehe Sie den Notruf tätigen. Geben Sie alle erforderlichen Informationen möglichst präzise an. Beenden Sie das Gespräch erst, wenn Sie alle erforderlichen Informationen durchgegeben haben.

#### Wasserfestigkeit

Ihr Telefon ist nicht wasserdicht. Halten Sie das Telefon trocken.

#### Zubehör und Akkus

Verwenden Sie nur von Samsung zugelassene Zubehörteile und Akkus. Nicht zugelassene Zubehörteile können das Telefon beschädigen oder eine Gefahr darstellen.

#### Qualifizierter Kundendienst

Mobiltelefone dürfen nur von Fachleuten repariert werden.

Einzelheiten finden Sie im Abschnitt "Hinweise zu Sicherheit und Gesundheit" auf Seite 178.

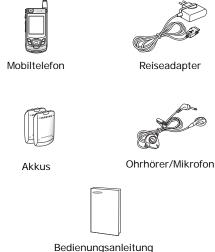
#### ACHTUNG!

BEIM EINLEGEN EINES UNGEEIGNETEN AKKUS BESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR!

VERBRAUCHTE AKKUS IMMER VORSCHRIFTSGEMÄSS ENTSORGEN!

# **Auspacken**

Zum Mobiltelefon gehören folgende Teile:



Bedienungsanieitung

**Hinweis**: Die mit dem Telefon gelieferten Teile können je nach Land und Netzbetreiber unterschiedlich ausfallen.

Außerdem können Sie bei Ihrem Samsung-Händler folgendes Zubehör für Ihr Telefon erhalten:

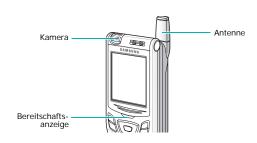
- Standard-Akku
- Freisprecheinrichtung
- Adapter für Zigarettenanzünder
- Reiseladegerät/-adapter Software
- · Ohrhörer/Mikrofon
- Pkw-Halterung
- Akkuladegerät
- CD-ROM mit Software

# **Ihr Telefon**

#### **Bedienelemente**

Die folgenden Abbildungen zeigen die wichtigsten Bedienelemente Ihres Telefons:





#### Taste Beschreibung



Zum Blättern durch die Funktionen des Menüsystems und das Telefonbuch. Im Standby-Betrieb erhalten Sie mit der Nach-oben-Taste schnellen Zugriff auf das Menü **Töne** und mit der Nachunten-Taste auf das Menü **Kamera**.



Bei Menüsteuerung kehren Sie mit der Nach-links-Taste zum vorherigen Menü zurück; mit der Nach-rechts-Taste wird das aktuelle Menü ausgewählt. Bei der Texteingabe wird der Cursor jeweils nach links oder rechts verschoben.

Im Standby-Betrieb erhalten Sie mit der Nach-links-Taste schnell Zugriff auf das Menü **Text-Mitteilungen** und mit der Nach-rechts-Taste auf das Menü **Sprachmemo**.



Zum Ausführen der Funktionen, die in der unteren Displayzeile angegeben werden



Im Standby-Betrieb sofortiger Start des WAP-Browsers.



Zum Tätigen oder Beantworten eines Anrufs

Im Standby-Betrieb wird bei längerem Drücken die zuletzt gewählte Rufnummer wiederholt oder die Nummer des zuletzt eingegangenen Anrufs gewählt.

Bei Menüsteuerung Auswahl einer Menüfunktion oder Speichern eingegebener Daten, zum Beispiel eines Namens, im Telefon- oder SIM-Speicher.

### Taste Beschreibung (Fortsetzung)



Zum Beenden eines Anrufs. Bei längerem Drücken Ein- bzw. Ausschalten des Telefons.

Bei Menüsteuerung Annullieren Ihrer Eingabe und Rückkehr in den Standby-Betrieb



Zum Löschen von Zeichen im Display. Bei Menüsteuerung Rückkehr zur vorherigen Menüebene.



Bei längerem Drücken im Standby-Betrieb Verbindung mit dem Voice-Mail-Server.



Zum Eingeben von Ziffern, Buchstaben und bestimmten Sonderzeichen.



Zum Eingeben von Sonderzeichen. Für verschiedene funktionsspezifische Zwecke



(an der linken Seite des Telefons) Während eines Gesprächs Einstellung der Hörerlautstärke.

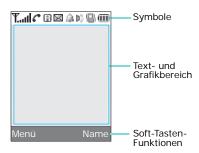
Im Standby-Betrieb bei nach oben geschobenem Top Einstellung der Lautstärke von Tastentönen.

Zum Blättern durch die Funktionen des Menüsystems und das Telefonbuch.

# **Display**

## Aufbau des Displays

Das Display enthält drei Bereiche.



Bereich	Beschreibung
Erste Zeile	Anzeige verschiedener Symbole. Siehe Seite 15.
Mittlere Zeilen	Anzeige von SMS, Anweisungen und der von Ihnen eingegebenen Daten (zum Beispiel gewählte Rufnummer).
Letzte Zeile	Anzeige der Funktionen, die den beiden Soft-Tasten momentan zugeordnet sind.

### **Symbole**

# Sym- Beschreibung bol

Zeigt die Stärke des Empfangssignals. Je mehr Balken angezeigt werden, desto stärker ist das Signal.

- Erscheint während eines Gesprächs.
- Erscheint, wenn Sie sich außerhalb des Empfangsbereichs befinden. Wenn dieses Symbol angezeigt wird, können Sie keine Anrufe tätigen oder empfangen.
- Erscheint, wenn das Telefon mit einem GPRS-Netz verbunden ist.
- Erscheint, wenn Sie sich nicht in Ihrem Heimatbereich befinden und sich bei einem anderen Netz angemeldet haben (zum Beispiel auf Auslandsreisen).
- Erscheint, wenn eine neue Text-Mitteilung eingegangen ist.
- Erscheint, wenn eine neue Voice-Mail eingegangen ist.
- Erscheint, wenn eine neue Multimedia-Nachricht (MMS) eingegangen ist.
- Erscheint, wenn eine neue E-Mail eingegangen ist.
- Erscheint, wenn Sie eine Alarmzeit eingestellt haben.
- Erscheint, wenn der Modus Signaltöne AUS aktiviert ist oder wenn Sie mit dem Menü Alarmtyp (Menü 6.3) den Summer als Signal für einen eingehenden Anruf ausgewählt haben. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 30 und Seite 119.

#### Sym- Beschreibung (Fortsetzung) bol

Erscheint, wenn der IR-Port aktiviert ist. Einzelheiten dazu finden Sie auf Seite 123.

Erscheint, wenn die Stummschaltung (Mikrofon aus) aktiviert ist.

Zeigt den Akkuladezustand an. Je mehr Balken angezeigt werden, umso größer ist die verbleibende Akkukapazität.

## Displaybeleuchtung

Display und Tastenfeld sind beleuchtet. Wenn Sie eine Taste drücken oder das Top nach oben schieben, wird die Beleuchtung eingeschaltet. Sie schaltet sich aus, wenn innerhalb einer bestimmten Zeit (je nach der im Menü **Displaybeleuchtung** (**Menü 7.2.4**) vorgenommenen Einstellung) keine Taste gedrückt wird. Wenn keine Tasten gedrückt werden, wird das Display nach einer Minute ausgeschaltet, um Strom zu sparen.

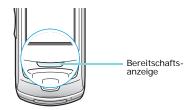
Wie lange die Displaybeleuchtung eingeschaltet bleibt, wird im Menü **Displaybeleuchtung** (**Menü 7.2.4**) eingestellt. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 128.

Sie können das Telefon auch so einstellen, dass die Displaybeleuchtung nur für einen bestimmten Zeitraum eingeschaltet bleibt. Verwenden Sie dazu das Menü Autom. Beleuchtung (Menü 7.2.5). Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 129.

# Bereitschaftsanzeige

Die Bereitschaftsanzeige befindet sich unter dem Display. Sie blinkt, wenn ein Telefonnetz verfügbar ist.

Um die Bereitschaftsanzeige zu aktivieren oder zu deaktivieren, verwenden Sie das Menü **Bereitschaftsanzeige (Menü 7.2.6)**. Weitere Finzelheiten finden Sie auf Seite 129.



### Kamera

Mit dem Kameramodul oben links am Telefon können Sie, wann immer Sie möchten, ein Foto aufnehmen oder ein Video aufzeichnen.

Einzelheiten zur Kamerafunktion finden Sie auf Seite 110

# **Erste Schritte**

#### SIM-Karte einsetzen

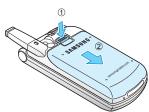
Wenn Sie sich bei einem Netzbetreiber anmelden, erhalten Sie eine SIM-Karte. Die SIM-Karte (SIM = Subscriber Identification Module) enthält einen Chip mit allen für den Betrieb des Telefons erforderlichen Daten (PIN-Code, verfügbare Optionen usw.).

Wichtig! Die SIM-Karte und ihre Kontakte können durch Kratzer oder Verbiegen leicht beschädigt werden. Gehen Sie mit der Karte sorgsam um, insbesondere beim Einsetzen oder Herausnehmen.

SIM-Karten gehören nicht in die Hände kleiner Kinder.

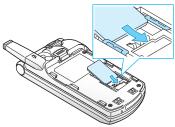
#### 2. Nehmen Sie den Akku ab:

- ① Drücken Sie die Verriegelungstaste oberhalb des Akkus und halten Sie sie gedrückt.
- Schieben Sie den Akku wie gezeigt nach unten und nehmen Sie ihn vom Telefon ab.

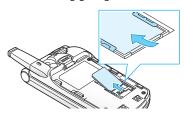


 Schieben Sie die SIM-Karte so in das SIM-Kartenfach, dass die Bügel die Karte fixieren.

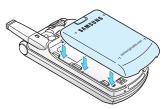
Achten Sie dabei darauf, dass die Goldkontakte zum Telefon zeigen.



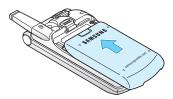
**Hinweis**: Um die SIM-Karte aus dem Telefon zu nehmen, schieben Sie sie wie in der Abbildung gezeigt aus dem Kartenfach.



 Setzen Sie den Akku wieder auf, indem Sie den Akku wie gezeigt auf das Telefon aufsetzen und dann nach oben schieben.



 Schieben Sie den Akku zur Oberseite des Telefons, bis er einrastet. Überprüfen Sie vor dem Einschalten des Telefons, ob der Akku richtig eingesetzt ist.



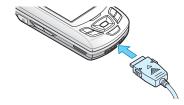
### Akku laden

Ihr Telefon wird durch einen aufladbaren Lithium-Ionen-Akku mit Strom versorgt. Das Telefon wird mit einem Reiseadapter zum Laden des Akkus geliefert. Verwenden Sie nur zugelassene Akkus und Ladegeräte. Näheres erfahren Sie bei Ihrem Samsung-Händler.

Während des Ladevorgangs mit dem Reiseadapter können Sie das Telefon benutzen, der Ladevorgang wird dadurch jedoch verlangsamt.

**Hinweis**: Vor der ersten Verwendung des Telefons müssen Sie den Akku voll aufladen. Ein entladener Akku kann in ca. 200 Minuten voll aufgeladen werden.

 Schließen Sie den Stecker des Reiseadapters bei eingesetztem Akku an die Buchse unten am Telefon an.



- 2. Schließen Sie den Adapter an eine Netzsteckdose an.
- Wenn der Ladevorgang beendet ist, trennen Sie den Adapter von der Netzsteckdose ab. Dann lösen Sie den Adapter vom Telefon, indem Sie auf die grauen Zungen auf beiden Seiten des Steckers drücken und diesen herausziehen.



**Hinweis**: Wenn Sie den Akku während des Ladevorgangs vom Telefon abnehmen möchten, müssen Sie den Adapter vom Telefon trennen, um das Telefon nicht zu beschädigen.

### Anzeige schwacher Akkuladung

Wenn die Akkuladung schwach ist und nur noch für wenige Gesprächsminuten ausreicht, werden Sie mit einem Warnsignal und einer Meldung informiert, die in regelmäßigen Abständen auf dem Display wiederholt wird. Die Displaybeleuchtung wird ausgeschaltet, um Strom zu sparen.

Wird der Akku zu schwach, um das Telefon zu betreiben, schaltet sich dieses automatisch ab.

#### Telefon ein- oder ausschalten

- Wenn Sie zur Eingabe des Passworts aufgefordert werden, geben Sie das Passwort ein und drücken die Soft-Taste OK. Das Passwort ist werkseitig auf "00000000" voreingestellt. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 174.
- Geben Sie nach entsprechender Aufforderung Ihren PIN-Code ein und drücken Sie die Soft-Taste OK. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 175.

Das Telefon sucht nach Ihrem Netz. Sobald das Netz gefunden ist, erscheint das unten abgebildete Standby-Display. Sie können jetzt Anrufe tätigen oder empfangen.



Hinweis: Die Displaysprache ist werkseitig auf Deutsch eingestellt. Um die Sprache zu ändern, verwenden Sie das Menü Sprache (Menü 7.5). Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 131.

 Wenn Sie das Telefon ausschalten möchten, halten Sie die Taste \(\infty\)\O gedrückt, bis die Ausschaltsequenz angezeigt wird.

# **Tastatursperre**

Sie können das Top hochschieben, um das Tastenfeld zu verwenden, und es nach unten schieben, um den Umfang des Telefons zu reduzieren.

Wenn Sie das Top schließen, wird das Display ausgeschaltet und die Tastatur wird automatisch verriegelt, damit die Tasten nicht versehentlich gedrückt werden.

Wenn Sie die Taste oder eine der Lautstärketasten an der linken Seite des Telefons gedrückt halten, wird das Display eingeschaltet und die Meldung "Tasten gesperrt" erscheint. Um die Tastatursperre aufzuheben, halten Sie die Soft-Taste Sperre AUS gedrückt. Die Tasten werden aktiviert und Sie können die Telefonfunktionen verwenden.

# **Anruffunktionen**

# Anrufe tätigen

Geben Sie bei angezeigtem Standby-Display die Vorwahl- und Rufnummer ein und drücken die Taste .

Hinweis: Wenn Sie die Option Automatische Wahlwiederholung im Menü Weitere

Einstellungen (Menü 7.7) aktivieren, wird die Rufnummer bis zu zehnmal automatisch wiederholt, falls die angerufene Person nicht abhebt oder die Leitung besetzt ist. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 135.

## Internationalen Anruf tätigen

- Halten Sie die Taste 0 gedrückt.
   Das Zeichen + wird im Display angezeigt.
- Geben Sie die internationale Vorwahl, die Vorwahlnummer und die Rufnummer ein. Drücken Sie die Taste .

### Eingegebene Nummer korrigieren

Zum Löschen	drücken Sie
der letzten angezeigten Stelle	die Taste C.
einer anderen Stelle der Rufnummer	die rechte oder die linke Taste, bis der Cursor sich direkt rechts neben der zu löschenden Stelle befindet. Drücken Sie dann die Taste C. Sie können eine fehlende Ziffer einfach einfügen, indem Sie die entsprechende Taste drücken.
des gesamten Displays	die Taste <b>C</b> und halten sie länger als eine Sekunde lang gedrückt.

### Gespräch beenden

Wenn Sie ein Gespräch beenden möchten, drücken Sie kurz die Taste  $\bigcirc$ 0.

#### Letzte Nummer neu anwählen

Das Telefon speichert die Nummern Ihrer eigenen Anrufe sowie die der eingehenden und nicht beantworteten Anrufe (falls der Anrufer identifiziert werden kann). Weitere Einzelheiten finden Sie im Abschnitt "Anruflisten" auf Seite 105.

Um eine dieser Rufnummern zu wiederholen, gehen Sie wie folgt vor:

- Wenn Sie die Texteingabe verwendet haben, kehren Sie mit der Taste \(\mathbb{\texts}\)\(\phi\) in den Standby-Betrieb zurück.
- Drücken Sie die Taste 
  , um die chronologische Liste der gewählten oder empfangenen Rufnummern anzuzeigen.
- Rollen Sie die Liste mit der Nach-oben- und Nach-unten-Taste ab, bis die gewünschte Nummer angezeigt wird.

4.	Um	drücken Sie
	die Nummer zu wählen,	die Taste 🚗.
	die Nummer zu bearbeiten,	die Soft-Taste <b>Optionen</b> und wählen <b>Bearbeiten</b> . Sie können die Nummer wie im Abschnitt "Eingegebene Nummer korrigieren" auf Seite 24 beschrieben ist, ändern.
	die Nummer zu löschen,	die Soft-Taste <b>Optionen</b> und wählen <b>Löschen</b> .
	alle Nummern in der Anrufliste zu löschen,	die Soft-Taste <b>Optionen</b> und wählen <b>Alle löschen</b> . Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 107.

#### Anruf vom Telefonbuch aus tätigen

Sie können Namen und Rufnummern der Personen, die Sie häufig anrufen, im so genannten Telefonbuch auf der SIM-Karte und im Telefon speichern. Sie wählen dann einfach den gewünschten Namen aus, um die zugehörige Rufnummer abzurufen. Einzelheiten zur Telefonbuchfunktion finden Sie auf Seite 33.

#### Lautstärke einstellen

Wenn Sie während eines Gesprächs die Lautstärke des Hörers einstellen möchten, verwenden Sie dazu die seitlichen Tasten links am Telefon.

Drücken Sie die Taste ↑, um die Lautstärke zu erhöhen, und die Taste ↓, um die Lautstärke zu verringern.



Im Standby-Betrieb bei hochgeschobenem Top können Sie die Lautstärke für Tastentöne mit diesen Tasten einstellen

#### Anruf beantworten

Wenn Sie von jemand angerufen werden, klingelt das Telefon und zeigt die Animation für eingehende Anrufe an

Kann der Anrufer identifiziert werden, wird seine Rufnummer (oder, falls in Ihrem Telefonbuch gespeichert, sein Name) angezeigt.

Drücken Sie die Taste oder die Soft-Taste Annehmen, um den Anruf entgegenzunehmen.

Wenn die Option **Antwort mit jeder Taste** im Menü **Weitere Einstellungen (Menü 7.7)** aktiviert ist, können Sie einen Anruf mit jeder beliebigen Taste, außer der Taste \(\mathbb{\texts}\)\(\varphi\) und der Soft-Taste **Ablehn.**, entgegennehmen. Siehe Seite 135

Wenn die Option **Aktivtop** im Menü **Weitere Einstellungen** (**Menü 7.7**) aktiviert ist, können Sie einen Anruf entgegennehmen, indem Sie das Top nach oben schieben. Siehe Seite 135.

Hinweis: Sie können einen Anruf abweisen, indem Sie eine der Lautstärketasten gedrückt halten oder die Soft-Taste Ablehn. oder die Taste 
\( \subseteq \text{drücken}. \)

 Sie beenden den Anruf durch Drücken der Taste 
 \( \begin{align\*}
 \tag{\text{0}} \end{align\*} \).

Hinweis: Sie können ein Gespräch entgegennehmen, während Sie das Telefonbuch oder Menüfunktionen verwenden. Nach dem Ende des Gesprächs wird erneut das Display der vorher verwendeten Funktion angezeigt.

## Unbeantwortete Anrufe anzeigen

Wenn Sie einen Anruf nicht entgegengenommen haben, können Sie die Rufnummer anzeigen, von der der Anruf kam, und den Anrufer zurückrufen.

Die Anzahl unbeantworteter Anrufe wird auf dem Standby-Display sofort nach dem letzten unbeantworteten Anruf angezeigt.

Um den unbeantworteten Anruf sofort anzuzeigen, gehen Sie wie folgt vor:

 Drücken Sie die Soft-Taste Zeigen.
 Die Nummer des zuletzt eingegangenen nicht beantworteten Anrufs wird angezeigt, wenn der Anrufer identifiziert werden konnte.

2.	Um	drücken Sie
	die Liste der unbeantworteten Anrufe abzurollen,	die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste.
	die angezeigte Rufnummer zu wählen,	die Taste 🚗 .
	die Nummer eines unbeantworteten Anrufs zu bearbeiten oder zu löschen,	die Soft-Taste <b>Auswahl</b> (siehe unten).

# Nummer eines unbeantworteten Anrufs bearbeiten

**Hinweis**: Wenn die Nummer des unbeantworteten Anrufs nicht bekannt ist, steht die Option **Bearbeiten** nicht zur Verfügung.

- 1. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- 2. Drücken Sie die Nach-oben- oder Nach-unten-Taste, um die Option **Bearbeiten** zu markieren.

- Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- 4. Ändern Sie die Nummer nach Bedarf.

5.	Um	drücken Sie
	die Nummer zu wählen,	die Taste 🚗 .
	die Nummer zu speichern,	die Soft-Taste <b>Speich.</b> und geben den zugehörigen Namen und Speicherplatz ein. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 33.

#### Unbeantworteten Anruf löschen

- 1. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- Wählen Sie mit der Nach-oben- oder Nachunten-Taste die Option Löschen.
- 3. Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Sie können die Funktionen für unbeantwortete Anrufe jederzeit mit der Taste 🔊 Ф verlassen.

Hinweis: Sie können die Funktionen für unbeantwortete Anrufe jederzeit über das Menü Unbeantwortete Anrufe (Menü 4.1) aufrufen. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 105.

# Schnell in den Stumm-Modus (Signaltöne AUS) schalten

Mit dieser Funktion können Sie die Signaltöne des Telefons schnell ausschalten, z. B. im Theater.

Halten Sie im Standby-Betrieb die Taste # gedrückt, bis die Meldung "Signaltöne AUS" und das Summer-Symbol (||||||) im Display erscheinen.

Im Stumm-Modus werden die Toneinstellungen wie folgt umgeschaltet:

Option	Neue Einstellung
Alarmtyp (Menü 6.3)	Summer
Tastenton (Menü 6.4)	Aus
SMS-Signalton (Menü 6.5)	Leuchtanzeige + Summer
Ton beim Öffnen/Schließen (Menü 6.6)	Aus
Ein-/ausschalten	Aus
Sonderton (Menü 6.8)	Aus

Um den Stumm-Modus zu beenden und die vorherigen Toneinstellungen wiederherzustellen, halten Sie die Taste # gedrückt, bis die Meldung "Signaltöne EIN" im Display erscheint. Das Summer-Symbol (|||||) wird nicht mehr angezeigt.

**Hinweis**: Wenn Sie das Telefon ausschalten, wird der Stumm-Modus automatisch deaktiviert.

# Funktionen und Optionen auswählen

Ihr Telefon verfügt über eine Reihe von Funktionen, mit denen Sie es Ihren Wünschen entsprechend anpassen können. Diese Funktionen sind in Menüs und Untermenüs angeordnet, auf die Sie über die beiden Soft-Tasten und Zugriff haben. In jedem Menü und Untermenü können Sie die Einstellungen einer bestimmten Funktion anzeigen und ändern.

Die Rolle der Soft-Tasten ändert sich je nach Kontext. Der Text oder die Symbole in der unteren Zeile des Displays und direkt über den Soft-Tasten geben die aktuelle Funktion an.

#### Beispiel:



Drücken Sie die linke Soft-Taste, um die Menüsteuerung aufzurufen. Drücken Sie die rechte Soft-Taste, um die Telefonbuchfunktionen aufzurufen. Um die verschiedenen verfügbaren Funktionen/ Optionen anzuzeigen und die erforderliche auszuwählen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Drücken Sie die entsprechende Soft-Taste.

Um	drücken Sie
<ul> <li>die angezeigte Funktion auszuwählen,</li> <li>die markierte Option auszuwählen,</li> </ul>	die Soft-Taste <b>Auswahl</b> oder die Nach-rechts- Taste.
die nächste Funktion anzuzeigen oder die nächste Option in einer Liste zu markieren,	die Nach-unten- Taste oder die seitliche Taste ↓ links am Telefon.
die vorherige Funktion oder die vorherige Option in einer Liste zu markieren,	die Nach-oben-Taste oder die seitliche Taste   links am Telefon.
zur nächst höheren Menüebene zu gelangen,	die Nach-links-Taste, die Soft-Taste <b>5</b> oder die Taste <b>C</b> .
die Menüsteuerung zu verlassen, ohne Einstellungen zu ändern,	die Taste ♠\0.

Bei manchen Funktionen können Sie zur Eingabe eines Passworts oder einer PIN aufgefordert werden. Geben Sie den erforderlichen Code ein und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Hinweis: Wenn Sie eine Liste mit Optionen aufrufen, wird die aktuelle Option markiert. Wenn jedoch nur zwei Optionen, z. B. Ein/Aus oder Aktivieren/Deaktivieren, vorhanden sind, wird die Option markiert, die derzeit nicht aktiv ist, damit Sie sie direkt auswählen können.

2

# **Telefonbuch**

Sie können Rufnummern und die zugehörigen Namen auf Ihrer SIM-Karte und im Telefon speichern. Diese Speicher sind zwar physisch getrennt, werden aber wie eine Einheit, das so genannte Telefonbuch, verwendet.

## Rufnummer mit Namen speichern

Sie können eine Rufnummer auf zwei Arten speichern:

- · mit der Soft-Taste Speich. im Standby-Betrieb,
- mit der Option **Neuer Eintrag** im Telefonbuchmenü.

# Rufnummer im Standby-Betrieb speichern

Sobald Sie mit der Eingabe einer Rufnummer beginnen, erscheint **Speich.** über der linken Soft-Taste, damit Sie die Rufnummer im Telefonbuch speichern können.

- Geben Sie die Rufnummer ein, die Sie speichern möchten.
  - Hinweis: Wenn Ihnen bei der Eingabe einer Nummer ein Fehler unterläuft, korrigieren Sie ihn mit der Taste C. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 24.
- Wenn Sie sicher sind, dass der Eintrag stimmt, drücken Sie die Soft-Taste Speich..
- Wählen Sie ein Symbol zur Kennzeichnung der Nummer aus. Drei Kategorien sind verfügbar:
  - 🗐: Mobil • 🗐: Büro
  - 🏠: Privat

Zur Auswahl der Kategorie drücken Sie die Nach-links- oder Nach-rechts-Taste und anschließend die Soft-Taste **Auswahl**.

 Wählen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste einen Speicherplatz, SIM oder Telefon, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Hinweis: Wenn Sie das Telefon wechseln, stehen auf der SIM-Karte gespeicherte Nummern auch mit dem neuen Telefon zur Verfügung. Die Nummern, die im Telefonspeicher aufgezeichnet sind, müssen Sie dagegen neu eingeben.

 Geben Sie einen Namen ein und drücken Sie die Soft-Taste OK

Die maximale Länge für Namen hängt von Ihrer SIM-Karte ab. Weitere Informationen über die Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45.

- 6. Wenn Sie die Rufnummer und den Namen nicht unter dem angebotenen Platz speichern möchten, drücken Sie die Taste C, um die Platznummer zu löschen. Geben Sie dann den gewünschten Speicherplatz mit den Zifferntasten ein.
- Drücken Sie die Soft-Taste OK, um Rufnummer und Name zu speichern.

Nach dem Speichern wird der soeben erstellte Telefonbucheintrag angezeigt.

8.	Um	drücken Sie
	die Eingabeoptionen zu verwenden,	die Soft-Taste Optionen. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 36.
	zum Standby-Display zurückzukehren,	die Taste ♠\Φ.

# Rufnummer mit dem Telefonbuchmenü speichern

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name
- Rollen Sie die Liste mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste bis zur Option Neuer Eintrag ab und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wählen Sie die Kategorie der zu speichernden Nummer mit der Nach-links- bzw. Nach-rechts-Taste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Hinweis: Bei diesem Schritt steht auch das Symbol E-Mail ( ) zur Verfügung. Damit können Sie statt einer Rufnummer eine E-Mail-Adresse speichern.

- Wählen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste einen Speicherplatz, SIM oder Telefon, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl
- Geben Sie einen Namen ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Die maximale Länge für Namen hängt von Ihrer SIM-Karte ab. Weitere Informationen über die Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45.
- Geben Sie die gewünschte Rufnummer oder E-Mail-Adresse ein und drücken Sie die Soft-Taste Speich.
- 7. Speichern Sie, indem Sie die auf Seite 34 genannten Schritte ab Schritt 6 durchführen.

# Optionen für Telefonbucheinträge verwenden

Beim Zugriff auf einen Telefonbucheintrag können Sie mit der Soft-Taste **Optionen** Optionen für Telefonbucheinträge aufrufen.

Um	drücken Sie
die markierte Option auszuwählen,	die Soft-Taste <b>Auswahl</b> oder die Nach-rechts-Taste.
eine andere Option zu markieren,	die Nach-oben- oder Nach- unten-Taste, bis die gewünschte Option markiert wird.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Einfügen**: Damit können Sie die Rufnummer in einen normalen Wählvorgang einfügen. Sie können diese Option verwenden, um eine Nummer zu wählen, die einer Nummer im Telefonbuch ähnlich ist (zum Beispiel für eine andere Nebenstelle im gleichen Haus).

Mit der Taste **C** können Sie die Nummer nach Bedarf ändern (Einzelheiten siehe Seite 24). Zum Wählen der Nummer drücken Sie die Taste **¬**.

Bearbeiten: Damit können Sie den Namen oder die Nummer bearbeiten.

Wählen Sie **Ein Eintrag**, um den Namen und/ oder die Nummer des ausgewählten Eintrags zu ändern. Wenn Sie den Namen ändern, wird die Nummer mit dem neuen Namen separat gespeichert.

Wählen Sie **Alle Einträge**, um nur den Namen des Eintrags zu ändern.

**Löschen**: Damit können Sie eine Nummer aus dem Telefonbuch löschen. Sie werden aufgefordert, das Löschen des Eintrags durch Drücken der Soft-Taste **Ja** zu bestätigen.

**Kopieren**: Damit können Sie die ausgewählte Nummer an eine andere Position kopieren. Sie können den Speicher und die Nummer des Speicherplatzes auswählen.

Anrufergruppe: Damit können Sie Ihre Telefonbucheinträge Anrufergruppen zuweisen, so dass Sie auf eine spezifische Art und Weise darauf hingewiesen werden, wenn Sie von einem Mitglied einer Anrufergruppe angerufen werden. Wählen Sie aus den 10 verfügbaren Gruppen die gewünschte Gruppe aus.

Um einen Eintrag aus einer Gruppe zu entfernen, wählen Sie die Option **Keine Gruppe**.

Weitere Informationen zur Änderung der Eigenschaften von Anrufergruppen finden Sie auf Seite 40.

Eintrag zufügen: Damit können Sie dem ausgewählten Namen eine weitere Rufnummer zuordnen.

Per IrDA senden: Damit können Sie alle Einträge oder einen Eintrag des ausgewählten Namens an andere IrDA-kompatible Telefonapparate senden. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 126.

# Rufnummer im Telefon suchen und wählen

Wenn Sie Rufnummern im Telefonbuch gespeichert haben, können Sie auf zwei Arten danach suchen: nach dem Namen und nach der Anrufergruppe.

#### Rufnummer nach dem Namen suchen

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name.
- Wählen Sie die Option Suchen und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl. Sie werden zur Eingabe eines Namens aufgefordert.
- Geben Sie den Anfang des gesuchten Namens ein.

Die Telefonbucheinträge werden beginnend mit dem ersten Eintrag aufgelistet, der mit Ihrer Eingabe übereinstimmt.

4.	Um	drücken Sie
	den markierten Eintrag anzuzeigen,	die Soft-Taste <b>Zeigen</b> .
	einen anderen Eintrag zu wählen,	die Nach-oben- oder Nach-unten-Taste, um den Eintrag zu markieren.
	einen Namen mit einem anderen Anfangsbuchstaben zu suchen,	die Taste mit dem entsprechenden Buchstaben.

5. Wenn Sie den Eintrag gefunden haben, drücken Sie die Taste , um die Rufnummer zu wählen. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen, wenn Sie Optionen verwenden möchten (weitere Einzelheiten siehe Seite 36).

## Rufnummer nach Anrufergruppe suchen

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name.
- Rollen Sie die Liste mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste bis Gruppe suchen ab und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl. Sie werden zur Eingabe eines Gruppennamens aufgefordert.
- Geben Sie den Anfang des gesuchten Namens ein.
  - Die Anrufergruppen werden beginnend mit dem ersten Eintrag aufgelistet, der mit Ihrer Eingabe übereinstimmt.
- Bei Bedarf rollen Sie die Liste mit der Nachoben-/Nach-unten-Tasten bis zur gewünschten Gruppe ab und drücken die Soft-Taste **Zeigen**.
   Die Telefonbucheinträge der Anrufergruppe werden aufgelistet.

5.	Um	drücken Sie
	den markierten Eintrag anzuzeigen,	die Soft-Taste <b>Zeigen</b> .
	einen anderen Eintrag zu wählen,	die Nach-oben- oder Nach-unten-Taste, bis der gewünschte Eintrag markiert wird.

6. Wenn Sie den Eintrag gefunden haben, drücken Sie die Taste , um die Rufnummer zu wählen. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen, wenn Sie Optionen verwenden möchten (weitere Einzelheiten siehe Seite 36).

## Anrufergruppe bearbeiten

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name.
- Rollen Sie die Liste mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste bis Gruppe bearbeiten ab und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Rollen Sie die Gruppenliste mit der Nach-obenoder Nach-unten-Taste ab.
- Wenn die gewünschte Gruppe markiert ist, drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- Wählen Sie die einzelnen Optionen und ändern Sie die Einstellungen nach Bedarf. Folgende Optionen sind verfügbar:
  - Rufzeichen: Damit wählen Sie das Rufzeichen, das ertönt, wenn ein Anruf von einem Mitglied der Gruppe eingeht.
  - SMS-Ton: Damit wählen Sie das Signal, das ertönt, wenn eine Nachricht von einem Mitglied der Gruppe eingeht.
  - Symbol: Damit wählen Sie das Grafiksymbol, das angezeigt wird, wenn ein Anruf von einem Mitglied der Gruppe eingeht.
  - **Gruppenname**: Damit weisen Sie der Gruppe einen Namen zu. Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45.
- 6. Wenn Sie die Einstellungen abgeschlossen haben, drücken Sie die Taste C oder ♠♥0.

#### Kurzwahl

Sobald Sie Telefonnummern im Telefonbuch gespeichert haben, können Sie bis zu acht Kurzwahlnummern definieren und diese dann jederzeit einfach durch Drücken der zugehörigen Zifferntaste wählen.

#### Kurzwahlnummern einrichten

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name.
- Rollen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste zu Kurzwahl und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wählen Sie eine Taste zwischen 2 und 9, der Sie die Kurzwahlnummer zuordnen möchten, und drücken Sie die Soft-Taste OK.

**Hinweis**: Der Speicherplatz 1 ist für die Nummer Ihres Voice-Mail-Servers reserviert

Wenn der Taste bereits eine Nummer zugeordnet ist, wird statt der Soft-Taste **OK** die Soft-Taste **Optionen** angezeigt. Gehen Sie zu Schritt 6.

- 4. Wählen Sie einen Telefonbucheintrag aus der Liste aus und drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen**.
- Wählen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste die gewünschte Rufnummer aus, wenn dem Eintrag mehrere Nummern zugeordnet sind, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Sobald Sie der ausgewählten Taste eine Nummer zugeordnet haben, stehen über die Soft-Taste **Optionen** die folgenden Optionen zur Verfügung:
  - Ändern: Damit können Sie der Taste eine andere Nummer zuordnen.

- Löschen: Zum Löschen des Eintrags, so dass der Taste keine Rufnummer mehr zugeordnet ist.
- Alle löschen: Zum Löschen der Einträge für alle Tasten.
- Nummer: Zum Anzeigen der Nummer, die der Taste zugeordnet ist.
- Wenn Sie die Einstellungen abgeschlossen haben, drücken Sie die Taste C oder \(\times\)\(^0\).

#### Kurzwahl vom Telefonbuch aus

Um eine der Rufnummern zu wählen, die als Kurzwahl unter den Tasten **2** bis **9** gespeichert sind, halten Sie die entsprechende Taste gedrückt.

## Alle Telefonbucheinträge löschen

Sie können alle Einträge im ausgewählten Speicher oder in beiden Speichern löschen.

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name.
- Rollen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste zu Alle löschen und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Um den Speicher, den Sie leeren möchten, Alle, SIM oder Telefon, mit einem Häkchen zu markieren, drücken Sie die Soft-Taste Wählen.
  - Sie können das Häkchen entfernen, indem Sie die Soft-Taste **Abwähl.** drücken.
- Wenn Sie den richtigen Speicher markiert haben, drücken Sie die Soft-Taste Löschen, um die Einträge im ausgewählten Speicher zu löschen.

Geben Sie das Telefonpasswort ein und drücken Sie die Soft-Taste OK

**Hinweis**: Das Passwort ist werkseitig auf "00000000" voreingestellt. Hinweise zur Änderung des Passworts finden Sie auf Seite 133.

 Wenn Sie zur Bestätigung aufgefordert werden, drücken Sie die Soft-Taste Ja.

Wenn Sie zur Bestätigung aufgefordert werden, drücken Sie die Soft-Taste **Nein**.

 Wenn Sie den Vorgang abgeschlossen haben, drücken Sie die Taste C oder ♠\Φ.

## Speicherstatus überprüfen

Sie können nachprüfen, wie viele Namen und Rufnummern im Telefonbuch (SIM-Karte und Telefon) gespeichert sind oder gespeichert werden können.

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name.
- Rollen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste zu Speicherstatus und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Drücken Sie die Nach-oben- oder Nach-unten-Taste, um zwischen Karten- und Telefonspeicher umzuschalten
- Wenn Sie fertig sind, drücken Sie die Taste C oder ♠\Φ.

# SDN (Service Dialling Numbers) verwenden

Sie können die Liste der SDN (Service Dialling Numbers) anzeigen, die von Ihrem Netzbetreiber bereitgestellt werden. Zu diesen Nummern gehören Notrufnummern, Auskunftdienste und Voice-Mail-Nummern

- Drücken Sie bei angezeigtem Standby-Display die Soft-Taste Name.
- Rollen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste zu SDN und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Rollen Sie die Nummern mit der Nach-obenoder Nach-unten-Taste ab.
- 4. Drücken Sie die Soft-Taste **Wählen**, um die angezeigte Rufnummer zu wählen.

**Hinweis**: Diese Option steht nur zur Verfügung, wenn Ihre SIM-Karte SDN (Service Dialling Numbers) unterstützt.

## Text eingeben

Bei der Verwendung Ihres Telefons müssen Sie häufig Text eingeben, zum Beispiel, um einen Namen im Telefonbuch zu speichern, eine SMS-Nachricht oder Ihre persönliche Grußmeldung zu erstellen oder um Termine in Ihrem Kalender einzutragen. Sie können alphanumerische Zeichen über die Zifferntasten eingeben.

Folgende Texteingabemodi sind verfügbar:

#### T9-Modus

In diesem Modus können Sie Wörter mit nur einem Tastendruck pro Buchstabe eingeben. Alle Zifferntasten des Telefons sind mit mehreren Buchstaben belegt; wenn Sie beispielsweise die Zifferntaste **5** einmal drücken, wird J, K oder L angezeigt. Im T9-Modus werden die von Ihnen ausgeführten Tastenanschläge automatisch mit einer internen Datenbank verglichen, um das richtige Wort zu erkennen, so dass Sie wesentlich weniger Tastenanschläge ausführen müssen als mit dem herkömmlichen ABC-Modus.

#### ABC-Modus

In diesem Modus können Sie Buchstaben eingeben, indem Sie die mit dem gewünschten Buchstaben belegte Taste einmal, zweimal, dreimal oder viermal drücken, bis der gewünschte Buchstabe im Display erscheint.

#### · Symbol-Modus

In diesem Modus können Sie verschiedene Symbole und Sonderzeichen eingeben.

#### Zahlenmodus

In diesem Modus können Sie Zahlen eingeben.

## Texteingabemodus ändern

Wenn Sie sich in einem Feld befinden, in das Sie Zeichen eingeben können, erscheint die Anzeige für den Texteingabemodus auf dem Display.

#### Beispiel: Textnachricht schreiben



Zur Auswahl	drücken Sie die rechte Soft-Taste, bis
des T9-Modus	ng angezeigt wird (siehe Seite 47).
des ABC-Modus	A angezeigt wird (siehe Seite 49).
des Zahlenmodus	1 angezeigt wird (siehe Seite 50).
des Symbol-Modus	die Liste der Symbole angezeigt wird (siehe Seite 50).

**Hinweis**: Je nach Land können weitere Texteingabemodi zur Verfügung stehen.

#### T9-Modus verwenden

Bei der Texteingabe mit T9 wird die Eingabe von Wörtern durch Texterkennung mit einem Minimum von Tastenanschlägen möglich. Für die Texterkennung verwendet das Telefon ein integriertes Wörterbuch.

So geben Sie ein Wort im T9-Modus ein:

 Beginnen Sie mit der Eingabe des Worts mittels der Tasten 2 bis 9. Drücken Sie dazu die mit dem gewünschten Buchstaben belegte Taste jeweils nur einmal.

<u>Beispiel</u>: Um im T9-Modus "Hallo" einzugeben, drücken Sie die Tasten **4**, **2**, **5**, **5** und **6**.

Im Display erscheint ein Wort, das der Tastenfolge entspricht. Das gezeigte Wort kann sich während der Eingabe ändern.

- 2. Geben Sie das Wort bis zum Ende ein, ohne Korrekturen vorzunehmen.
- Wenn das angezeigte Wort richtig ist, machen Sie weiter mit Schritt 4. Andernfalls drücken Sie die Taste 0, die Nach-oben- oder die Nachunten-Taste wiederholt, bis andere mögliche Wörter für die von Ihnen gedrückten Tasten angezeigt werden.

<u>Beispiel</u>: Sowohl "aus" als auch "Bus" haben die Tastenfolge **2**, **8** und **7**. Das Telefon zeigt das am häufigsten verwendete Wort zuerst an.

 Geben Sie nach jedem Wort ein Leerzeichen ein, indem Sie die Taste # drücken. Geben Sie dann das nächste Wort ein.

#### Text eingeben

So nehmen Sie ein neues Wort in das Wörterbuch des T9-Modus auf:

- Geben Sie das gewünschte Wort mit den Zifferntasten ein und drücken Sie die Taste O oder die Nach-unten-Taste, um andere Wörter anzuzeigen, die mit dieser Tastenfolge möglich sind.
- Wenn Sie nach dem letzten möglichen Wort die Taste O oder die Nach-unten-Taste drücken, erscheint in der untersten Zeile im Display die Anzeige Zufügen. Drücken Sie die Soft-Taste Zufügen.
- Bei Bedarf löschen Sie das Wort mit der Taste C und geben das gewünschte Wort mit dem ABC-Modus ein (siehe Seite 49).
- Drücken Sie die Soft-Taste OK.
   Das Wort wird in das T9-Wörterbuch aufgenommen und als erster Vorschlag für die entsprechende Tastenfolge angezeigt.

**Hinweis**: Diese Funktion steht eventuell nicht für alle Sprachen zur Verfügung.

- Zum Eingeben von Punkten, Bindestrichen und Apostrophen drücken Sie die Taste 1. Im T9-Modus werden Grammatikregeln angewendet, um die korrekte Zeichensetzung sicherzustellen.
- Um im T9-Modus zwischen Groß- und Kleinschreibung umzuschalten, drücken Sie die Taste \* Es gibt drei verschiedene Einstellungen: Kleinschreibung (ab), große Anfangsbuchstaben (Ab), nur Großbuchstaben (AB).
- Sie können den Cursor mit der Nach-rechts- und Nach-links-Taste verschieben. Um den Buchstaben links vom Cursor zu löschen, drücken Sie die Taste C. Sie können alle Buchstaben im Display löschen, indem Sie die Taste C gedrückt halten.

#### **ABC-Modus verwenden**

Geben Sie Ihren Text mit den Tasten 1 bis 0 ein.

- Drücken Sie die Taste, die mit dem gewünschten Buchstaben beschriftet ist.
  - einmal für den ersten Buchstaben;
  - zweimal für den zweiten Buchstaben;
  - und so weiter.
- 2. Wählen Sie die anderen Buchstaben auf die gleiche Weise aus.

Hinweis: Wenn Sie eine andere Taste drücken, bewegt sich der Cursor nach rechts. Wenn Sie denselben Buchstaben zweimal (oder einen anderen Buchstaben auf derselben Taste) eingeben möchten, warten Sie nach Eingabe des ersten Buchstabens ca. zwei Sekunden, bis der Cursor automatisch nach rechts rückt

In der nachfolgenden Tabelle finden Sie weitere Hinweise zu den verfügbaren Zeichen.

Taste	Zeichen in der Reihenfolge der Anzeige		
	Großschreibung	Kleinschreibung	
1	Leer-zeichen. 1!?&i¿§	.%@_£\$¥¤§	
2	ABC2ÄÅÆÇΓ	abc2àäåæΓ	
3	DEF3ÉΔΦ	d e f 3 è é Φ	
4	G H I 4 Θ Ψ	ghi4ìΨ	
5	JKL5Λ	j k l 5 Λ	
6	MNO6ÑØÖö	m n o 6 ñ ø ò ö	
7	PQRS7ΠΣΞ	pqrs7βΣΞ	
8	TUV8Üü	tuv8ùü	
9	WXYZ9 $\Omega$	w x y z 9 $\Omega$	
0	0 * # , ; ' " =	/:-+()<>	

**Hinweis**: Je nach Land können andere Zeichen im ABC-Modus zur Verfügung stehen.

#### Text eingeben

- Wenn Sie ein Leerzeichen einfügen möchten, drücken Sie die Taste #.
- Um im ABC-Modus zwischen Groß- und Kleinschreibung umzuschalten, drücken Sie die Taste \* . Es gibt drei verschiedene Einstellungen: Kleinschreibung (ab), große Anfangsbuchstaben (AB), nur Großbuchstaben (AB).
- Sie können den Cursor mit der Nach-rechts- und Nach-links-Taste verschieben. Um den Buchstaben links vom Cursor zu löschen, drücken Sie die Taste C. Sie können alle Buchstaben im Display löschen, indem Sie die Taste C gedrückt halten.

### Zahlenmodus verwenden

Im Zahlenmodus können Sie in Ihren Text Zahlen einfügen. Drücken Sie die den einzugebenden Ziffern entsprechenden Tasten.

## Symbol-Modus verwenden

Im Symbol-Modus können Sie in Ihren Text Symbole einfügen.

Um	drücken Sie
ein Sonderzeichen auszuwählen,	die entsprechende Zifferntaste.
weitere Sonderzeichen anzuzeigen,	die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste.
das/die Sonderzeichen zu löschen,	die Taste C. Wenn das Eingabefeld leer ist, kehren Sie mit dieser Taste zum vorherigen Modus zurück.
das/die Sonderzeichen in Ihre Nachricht einzufügen,	die Soft-Taste <b>OK</b> .
Ihre Eingabe zu annullieren und zum vorherigen Modus zurückzukehren.	die Soft-Taste <b>Zurück</b> .

# Optionen während eines Gesprächs

Ihr Telefon verfügt über eine Reihe von Funktionen, die Sie während eines Telefongesprächs verwenden können.

## Gespräch auf Wartestellung schalten

Sie können das laufende Gespräch jederzeit auf Wartestellung ("Halten") schalten. Sie können während eines gehaltenen Gesprächs einen anderen Anruf tätigen, wenn dieser Dienst von Ihrem Netz unterstützt wird.

Um ein Gespräch zu halten, drücken Sie einfach die Soft-Taste **Halten**. Sie können das Gespräch jederzeit wieder aufnehmen, indem Sie die Soft-Taste **Überneh**, drücken.

Um anzurufen, während Sie ein anderes Gespräch halten, gehen Sie wie folgt vor:

- Geben Sie die Rufnummer ein, die Sie wählen möchten, oder schlagen Sie sie im Telefonbuch nach.
  - Einzelheiten zum Suchen einer Nummer im Telefonbuch finden Sie auf Seite 38.
- Drücken Sie die Taste , um die zweite Rufnummer zu wählen.
  - Das erste Gespräch wird automatisch gehalten.

#### Oder:

- Schalten Sie das laufende Gespräch in Wartestellung, indem Sie die Soft-Taste Halten drücken.
- 2. Tätigen Sie den zweiten Anruf wie üblich.

#### Optionen während eines Gesprächs

Wenn Sie gleichzeitig ein Gespräch führen und ein anderes Gespräch halten, können Sie zwischen diesen beiden Gesprächen umschalten, also das gehaltene Gespräch übernehmen und das andere Gespräch in Wartestellung halten.

Um zwischen den beiden Gesprächen umzuschalten, drücken Sie einfach die Soft-Taste Tausch.

Das laufende Gespräch wird in Wartestellung gehalten, das wartende Gespräch wird aktiviert und Sie können mit dem anderen Gesprächspartner sprechen.

Beenden Sie jedes Gespräch wie üblich durch Drücken der Taste 🚗 🗘 0 .

#### Menüfunktionen verwenden

Sie können während eines Gesprächs auf die Funktionen des Hauptmenüs zugreifen.

- 1. Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**.
- Drücken Sie die Soft-Taste OK, wenn die Option Menü markiert ist.
- 3. Drücken Sie die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste, um durch die Menüliste zu blättern.

**Hinweis**: Manche Menüs können Sie während eines Gesprächs nicht verwenden. Diese sind in der Liste deaktiviert.

- Wenn das gewünschte Menü markiert ist, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wenn das gewählte Menü über Unteroptionen verfügt, wiederholen Sie die Schritte 3 und 4.

Einzelheiten zu den verfügbaren Menüfunktionen finden Sie in der Liste auf Seite 61.

# Mikrofon ausschalten (Stummschaltung)

Sie können das Mikrofon Ihres Telefons vorübergehend ausschalten, damit der Telefon-Gesprächspartner Sie nicht hört.

<u>Beispiel</u>: Sie möchten zu einer anderen Person im Raum etwas sagen, was Ihr Telefon-Gesprächspartner nicht hören soll.

So schalten Sie das Telefon vorübergehend aus:

- 1. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- Drücken Sie die Nach-unten-Taste, bis die Option
   Stumm ein markiert ist
- Drücken Sie die Soft-Taste OK.
   Ihr Telefon-Gesprächspartner kann Sie nicht mehr hören.

So schalten Sie das Mikrofon wieder ein:

- 1. Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**.
- Falls erforderlich, drücken Sie die Nach-unten-Taste, um die Option Stumm aus zu markieren.
- Drücken Sie die Soft-Taste OK.
   Ihr Telefon-Gesprächspartner kann Sie wieder hören.

#### MFV-Töne ausschalten/senden

Mit den Optionen MFV aus bzw. MFV ein können Sie die MFV-Töne aus- oder einschalten. Ist die Option **MFV aus** gewählt, sendet Ihr Telefon keine MFV-Töne, so dass Sie Tasten drücken können, ohne bei einem Anruf störende MFV-Töne zu hören.

**Hinweis:** Für die Kommunikation mit Anrufbeantwortern oder computergesteuerten Telefonsystemen muss die Option **MFV ein** gewählt sein.

### MFV-Töne einer Nummer senden

Sie können während eines Anrufs eine Nummer eingeben und die dieser Nummer entsprechenden MFV-Töne über die Leitung senden.

Diese Option ist bei der Eingabe eines Passworts oder einer Kontonummer hilfreich, wenn Sie einen automatischen Sprachcomputer, z. B. bei Telefonbanking, anrufen.

So senden Sie DMFV-Töne:

- Sobald Sie mit dem Sprachcomputer verbunden sind, drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- Drücken Sie die Nach-unten-Taste, bis die Option MFV-Töne senden markiert ist.
- 3. Drücken Sie die Soft-Taste OK.
- Geben Sie die zu sendende Nummer ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Die Töne werden gesendet.

#### Rufnummer im Telefonbuch suchen

Sie können während eines Gesprächs im Telefonbuch nach einer Rufnummer suchen.

- 1. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- Drücken Sie die Nach-unten-Taste, bis die Option **Telefonbuch** markiert ist.
- Drücken Sie die Soft-Taste OK.
   Die Telefonbucheinträge werden aufgelistet.
- 4. Geben Sie den Namen ein, nach dem Sie suchen.
  - Wenn Sie die Anfangsbuchstaben des Namens eingeben, werden alle Telefonbucheinträge beginnend mit dem ersten Eintrag aufgelistet, der Ihrer Eingabe entspricht.
- 5. Um den markierten Eintrag mit der Rufnummer anzuzeigen, drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen**.

Einzelheiten zur Telefonbuchfunktion finden Sie auf Seite 33.

## **Anklopfen**

Sie können während eines laufenden Gesprächs einen eingehenden Anruf beantworten, wenn diese Funktion vom Netz unterstützt wird und Sie das Menü **Anklopfen (Menü 9.3)** auf **Aktivieren** gestellt haben (siehe Seite 154). Sie werden durch einen speziellen Ton über einen eingehenden Anruf informiert

So beantworten Sie einen Anruf, während Sie bereits ein Gespräch führen:

- Drücken Sie die Taste 
  , um den eingehenden Anruf zu beantworten. Das erste Gespräch wird automatisch gehalten.
- Um zwischen den beiden Gesprächen umzuschalten, drücken Sie einfach die Soft-Taste Tausch..
- Um ein wartendes (gehaltenes) Gespräch zu beenden, drücken Sie die Soft-Taste Optionen und wählen die Option Gehaltenes Gespräch beenden.

Um das laufende Gespräch zu beenden, drücken Sie die Taste  $\bigcirc$ 0.

## Konferenzschaltung herstellen

Eine Konferenzschaltung ist ein Netzdienst, mit dem bis zu sechs Personen gleichzeitig miteinander telefonieren können. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

## Konferenzschaltung einrichten

- 1. Rufen Sie den ersten Teilnehmer wie üblich an.
- Rufen Sie den zweiten Teilnehmer wie üblich an. Das erste Gespräch wird automatisch gehalten.

- Um den ersten Teilnehmer an der Konferenzschaltung zu beteiligen, drücken Sie die Soft-Taste Optionen und wählen die Option Teilnehmen. Drücken Sie die Soft-Taste OK.
- Um der Konferenzschaltung eine weitere Person hinzuzufügen, rufen Sie diese wie üblich an und drücken Sie die Soft-Taste Optionen. Wählen Sie die Option Teilnehmen und drücken Sie die Soft-Taste OK.

Anrufer können Sie hinzufügen, indem Sie den Anruf beantworten, die Soft-Taste **Optionen** drücken und dann die Option **Teilnehmen** wählen. Wiederholen Sie den Vorgang nach Bedarf.

### Privates Gespräch mit nur einem Teilnehmer führen

- Drücken Sie die Soft-Taste Optionen und wählen Sie die Option Teilnehmer wählen. Drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Die Liste der Teilnehmer der Konferenzschaltung erscheint.
- Markieren Sie mithilfe der Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste eine Person in der Liste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl oder die Taste .
- Wenn die Option **Privat** markiert ist, drücken Sie die Soft-Taste **OK**.
  - Nun können Sie mit dieser Person privat sprechen. Die anderen Teilnehmer können weiterhin miteinander sprechen.
- Um zur Konferenzschaltung zurückzukehren, drücken Sie die Soft-Taste Optionen und wählen die Option Teilnehmen. Drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Nun können alle Teilnehmer der Konferenzschaltung wieder miteinander sprechen.

#### Teilnehmer ausschließen

- Drücken Sie die Soft-Taste Optionen und wählen Sie die Option Teilnehmer wählen. Drücken Sie die Soft-Taste OK
  - Die Liste der Teilnehmer der Konferenzschaltung erscheint
- Markieren Sie mithilfe der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste eine Person in der Liste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl oder die Taste
- Drücken Sie die Nach-unten-Taste, um die Option Entfernen zu wählen, und drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Die Konferenzschaltung mit diesem Teilnehmer wird beendet, aber Sie können mit den anderen Teilnehmern weiter sprechen.
- Wenn Sie die Konferenzschaltung beenden möchten, drücken Sie die Taste ♠\Φ.

## Menüs verwenden

Das Telefon bietet eine Reihe von Funktionen, mit denen Sie es individuell einstellen können. Diese Funktionen sind in Menüs und Untermenüs angeordnet.

Sie können die Menüs und Untermenüs mithilfe der Navigationstasten auswählen oder über die Menünummern aufrufen.

# Menüfunktionen durch Abrollen auswählen

- Drücken Sie im Standby-Betrieb die Soft-Taste Menü, um zur Menüsteuerung zu gelangen.
- Rollen Sie mit der Nach-oben- oder Nach-unten-Taste zum gewünschten Hauptmenü, z. B. Einstellungen. Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl oder die Nach-rechts-Taste, um das Menü zu öffnen.
- Wenn das Menü Untermenüs enthält, z. B. Sprache, können Sie diese durch Rollen mit der Nach-oben- oder Nach-unten-Taste und Drücken der Soft-Taste Auswahl oder der Nach-rechts-Taste öffnen.

Wenn dieses Menü weitere Optionen enthält, wiederholen Sie diesen Schritt.

4.	Um	drücken Sie
	durch die Menüs zu rollen,	die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste oder verwenden Sie die Lautstärketasten.
	die gewählte Einstellung zu bestätigen,	die Soft-Taste <b>Auswahl</b> oder die  Nach-rechts-Taste.
	zur vorherigen Menü- ebene zurückzukehren,	die Soft-Taste 🐧 oder die Nach-links-Taste.
	das Menü zu verlassen, ohne Einstellungen zu ändern,	die Taste ♠\Φ.

#### Menünummern verwenden

Die Menüelemente (Menüs, Untermenüs und Einstelloptionen) sind nummeriert und können auch direkt über die Menünummern aufgerufen werden. Die jeweilige Menünummer wird unten im Display direkt neben der Soft-Taste **5** angezeigt. Drücken Sie einfach die Soft-Taste **Menü** und geben Sie die Nummer des gewünschten Menüs ein.

Hinweis: Die Nummern, die den einzelnen Menüs zugeordnet sind, finden Sie in der Übersicht auf Seite 61. Sie entsprechen nicht in jedem Fall den auf dem Telefon angezeigten Nummern. Dies liegt daran, dass die verfügbaren Menüs auch von der verwendeten SIM-Karte abhängen.

Beispiel: Zugriff auf das Menü Sprache.

- 1. Drücken Sie die Soft-Taste Menü.
- 2. Drücken Sie 7 für Einstellungen.
- 3. Drücken Sie 5 für Sprache.

Die verfügbaren Sprachen werden angezeigt.

## Menü-Übersicht

Die nachstehende Übersicht zeigt die verfügbare Menüstruktur und gibt die den einzelnen Optionen zugeordneten Nummern sowie die Seite an, auf der Sie eine Beschreibung der jeweiligen Funktion finden

Hinweis: Wenn Sie eine SIM-AT-Karte verwenden, die weitere Dienste bereitstellt, erhalten Sie das Menü SIM AT, wenn Sie die Soft-Taste Menü drücken. Weitere Einzelheiten finden Sie in der Dokumentation zu Ihrer SIM-Karte.

#### 1. Text-Mitteilungen (siehe Seite 67)

- 1.1 Posteingang
- 1.2 Postausgang
- 1.3 Neue Nachr.
- 1.4 Vorlagen
- 1.5 Einstellungen
  - 1.5.1 Einstellung 1\*
  - 1.5.2 Einstellung 2\*
  - 1.5.3 Allgemein
- 1.6 Alle löschen
- 1.7 Speicherstatus
  - 1.7.1 SIM-Speicher
  - 1.7.2 Telefonspeicher
  - 1.7.3 Infomeldungsspeicher
- 1.8 VoiceMailserv.
  - 1.8.1 Verbindung mit Voice-Mail
  - 1.8.2 Rufnr. des Voice-Mail-Servers
- 1.9 Infomeldungen
  - 1.9.1 Lesen
  - 1.9.2 Empfangen
  - 1.9.3 Kanalliste
  - 1.9.4 Sprache

<sup>\*</sup> Wird nur angezeigt, wenn die Funktion von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.

#### 2. Bild-Mitteilungen (siehe Seite 79)

- 2.1 Posteingang
- 2.2 Postausgang
- 2.3 Entwürfe
- 2.4 Neue Nachr.
- 2.5 Vorlagen
- 2.6 Alle löschen
- 2.7 MMS-Speicherstatus
- 2.8 Einstellungen
  - 2.8.1 Zustellungsbericht
  - 2.8.2 Lesebestätigung
  - 2.8.3 Autom. Download
  - 2.8.4 Nachrichten-Annahme
  - 2.8.5 Eigene Rufnr. verbergen
  - 2.8.6 Ablaufdatum
  - 2.8.7 Zustellzeit
  - 2.8.8 Priorität
  - 2.8.9 Bericht möglich
  - 2.8.10 Seitendauer
- 2.9 MMS-Profile

#### 3. E-Mail (siehe Seite 93)

- 3.1 Posteingang
- 3.2 Postausgang
- 3.3 Entwürfe
- 3.4 Neue Nachr.
- 3.5 Vorlagen
- 3.6 Alle löschen
- 3.7 Speicherstatus
- 3.8 Einstellungen
  - 3.8.1 Benutzerkonto
  - 3.8.2 Prüfintervall
  - 3.8.3 Unterschrift
  - 3.8.4 Kopie an sich selbst senden
- 3.9 F-Mail-Profil

#### 4. Anruflisten (siehe Seite 105)

- 4.1 Unbeantwortete Anrufe
- 4.2 Empfangene Anrufe
- 4.3 Gewählte Rufnummern
- 4.4 Alle löschen
- 4.5 Gesprächszeit
  - 4.5.1 Letztes Gespräch
  - 4.5.2 Gesamtzeit ausgehende Anrufe
  - 4.5.3 Gesamtzeit eingehende Anrufe
  - 4.5.4 Timer zurücksetzen
- 4.6 Gebühren für Gespräch\*
  - 4.6.1 Letztes Gespräch
  - 4.6.2 Gebühren insgesamt
  - 4.6.3 Gebühren maximal
  - 4.6.4 Zähler zurücksetzen
  - 4.6.5 Max. Gebühren einstellen
  - 4.6.6 Preis/Einheit

#### 5. Kamera (siehe Seite 110)

- 5.1 Fotos aufnehmen
- 5.2 Benutzerfotos
- 5.3 Video
  - 5.3.1 Aufnahme
  - 5.3.2 Videoclips
- 5.4 Speicherstatus

### 6. Töne (siehe Seite 118)

- 6.1 Rufzeichen
- 6.2 Ruf-Lautstärke
- 6.3 Alarmtyp
- 6.4 Tastenton
- 6.5 SMS-Signalton
  - 6.5.1 SMS-Ton
  - 6.5.2 Infomeldungston
  - 6.5.3 MMS-Ton
    - 6.5.4 F-Mail-Ton
- 6.6 Ton beim Öffnen/Schließen
- 6.7 Ein-/ausschalten
- 6.8 Sonderton

<sup>\*</sup> Wird nur angezeigt, wenn die Funktion von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.



#### 7. Einstellungen (siehe Seite 123)

- 7.1 IR-Port aktivieren
  - 7.1.1 Mit PC
  - 7.1.2 Mit anderem Telefon
- 7.2 Display-Einstellungen
  - 7.2.1 Hintergrundbild
  - 7.2.2 Menüanzeige
  - 7.2.3 Helliakeit
  - 7.2.4 Displaybeleuchtung
  - 7.2.5 Autom. Beleuchtung
  - 7.2.6 Bereitschaftsanzeige
  - 7.2.7 Grafik-Logo
- 7.3 Begrüßungsmeldung
- 7.4 Eigene Rufnummer
- 7.5 Sprache
- 7.6 Sicherheit
  - 7.6.1 PIN prüfen
    - 7.6.2 PIN ändern
    - 7.6.3 Telefonsperre
    - 7.6.4 Passwort ändern
    - 7.6.5 Vertraulich
    - 7.6.6 SIM-Sperre
    - 7.6.7 FDN-Modus\*
- 7.6.8 PIN2 ändern 7.7 Weitere Einstellungen
- 7.8 Einstellungen zurücksetzen

### 8. Organizer (siehe Seite 137)

- 8.1 Alarm
  - 8.1.1 Einmaliger Alarm
  - 8.1.2 Täglicher Alarm
  - 8.1.3 Weckruf
  - 8.1.4 Alarm ausschalten
  - 8.1.5 Einschalten mit Alarm
- 8.2 Kalender
- 8.3 Zeit & Datum
  - 8.3.1 Uhrzeit einstellen
  - 8.3.2 Datum einstellen
  - 8.3.3 Zeitzone
  - 8.3.4 Zeitformat

<sup>\*</sup> Wird nur angezeigt, wenn die Funktion von Ihrer SIM-Karte unterstützt wird.

#### 8. Organizer (Fortsetzung)

- 8.4 Rechner
- 8.5 Aufgabenliste
- 8.6 Sprachmemo
  - 8.6.1 Aufnahme
  - 8.6.2 Sprachmemo-Liste
  - 8.6.3 Alle löschen
  - 8.6.4 Speicherstatus
- 8.7 Währungsrechner

## 9. Netzdienste (siehe Seite 150)

- 9.1 Anrufumleitung
  - 9.1.1 Immer umleiten
  - 9.1.2 Wenn besetzt
  - 9.1.3 Wenn keine Antwort
  - 9.1.4 Wenn nicht erreichbar
  - 9.1.5 Alle Umleitungen löschen
- 9.2 Anrufsperre
  - 9.2.1 Alle ausgehenden Anrufe
  - 9.2.2 Internationale Anrufe
  - 9.2.3 Anrufe in fremde Netze
  - 9.2.4 Alle eingehenden Anrufe
  - 9.2.5 Eingeh. Anrufe im fremden Netz
  - 9.2.6 Alle Sperren löschen
  - 9.2.7 Passwort für Sperre ändern
- 9.3 Anklopfen
- 9.4 Netzwahl
- 9.5 Übertragung der eigenen Rufnr.
- 9.6 CUG (geschloss. Benutzergruppe)
  - 9.6.1 Indexliste
  - 9.6.2 Externer Zugriff
  - 9.6.3 Standardgruppe
  - 9.6.4 Deaktivieren\*
- 9.7 Bandauswahl

<sup>\*</sup> Wird nur angezeigt, wenn die Funktion "Geschlossene Benutzergruppe" aktiviert ist.

#### 10. Funbox (siehe Seite 159)

- 10.1 WAP-Browser
  - 10.1.1 Startseite
  - 10.1.2 Favoriten
  - 10.1.3 http://
  - 10.1.4 Einstellungen
  - 10.1.5 Cache löschen
  - 10.1.6 WAP-Push
- 10.2 Spiele
- 10.3 Töne
- 10.4 Bilder
- 10.5 Alle löschen
- 10.6 Speicherstatus
  - 10.6.1 Spiele
  - 10.6.2 Töne und Bilder

## **Text-Mitteilungen**

Mit dem Short Message Service (SMS) können Sie kurze Textnachrichten an andere GSM-Mobiltelefone senden und von diesen empfangen. Darüber hinaus unterstützt Ihr Telefon den Enhanced Messaging Service (EMS), mit dem Sie Ihren Nachrichten einfache Bilder, Melodien und Animationen hinzufügen können. Wenn Sie diese Funktion nutzen möchten, müssen Sie den Dienst bei Ihrem Netzbetreiber buchen.

Wenn das Symbol für neue Nachrichten () angezeigt wird, ist eine neue SMS eingegangen. Wenn der Speicher voll ist, wird eine Fehlermeldung angezeigt und Sie können keine weiteren Nachrichten mehr empfangen. Verwenden Sie die Option Löschen, um alte SMS aus den Nachrichtenfächern zu löschen und Speicherplatz zu schaffen.

Hinweis: Sie können das Menü Text-Mitteilungen im Standby-Modus durch Drücken der Nach-links-Taste direkt öffnen

## Posteingang (Menü 1.1)

In diesem Nachrichtenfach werden empfangene Nachrichten gespeichert.

Wenn Sie dieses Menü aufrufen, wird die Liste der im Fach enthaltenen Nachrichten zusammen mit der Rufnummer oder dem Namen des Absenders, falls in Ihrem Telefonbuch vorhanden, angezeigt.

- Markieren Sie die gewünschte Nachricht und drücken Sie die Soft-Taste Zeigen, um den Inhalt der Nachricht zu lesen.
- Zum Abrollen des Inhalts der Nachricht verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste.
- Rufen Sie mit der Taste \* oder # die vorhergehende oder die n\u00e4chste Nachricht auf.

#### Text-Mitteilungen

Sie können beim Lesen einer Nachricht folgende Optionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken.

Löschen: Damit können Sie die Nachricht löschen.

**Senden**: Damit können Sie eine Nachricht senden, die Sie empfangen oder gespeichert haben. Einzelheiten zum Versenden einer Nachricht finden Sie auf Seite 70.

**Antworten**: Damit können Sie dem Absender durch Senden einer SMS antworten.

**Rückruf**: Damit können Sie den Absender zurückrufen.

Adresse ausschneiden: Damit können Sie die Rufnummer, URL, E-Mail-Adresse des Absenders oder andere Telefonnummern aus dem Nachrichtentext ausschneiden.

In Tel.speicher schieben: Damit können Sie die Nachricht aus dem SIM- in den Telefonspeicher übertragen. Diese Option ist nur verfügbar, wenn Sie eine auf der SIM-Karte gespeicherte Nachricht wählen.

**Auf SIM-Karte schieben**: Damit können Sie die Nachricht aus dem Telefon- in den SIM-Speicher übertragen. Diese Option ist nur verfügbar, wenn Sie eine im Telefonspeicher gespeicherte Nachricht wählen.

**Objekte wählen**: Damit können Sie Objekte wie Töne oder Bilder aus der Nachricht in Ihren Telefonspeicher laden. Diese Objekte können Sie dann beim Verfassen einer Nachricht verwenden. Einzelheiten dazu finden Sie auf Seite 72.

## Postausgang (Menü 1.2)

In diesem Nachrichtenfach werden Nachrichten gespeichert, die Sie bereits gesendet haben oder noch senden möchten.

Wenn Sie dieses Menü aufrufen, wird die Liste der im Fach enthaltenen Nachrichten zusammen mit der Rufnummer oder dem Namen des Empfängers, falls in Ihrem Telefonbuch vorhanden, angezeigt.

- Markieren Sie die gewünschte Nachricht und drücken Sie die Soft-Taste Zeigen, um den Inhalt der Nachricht zu lesen.
- Zum Abrollen des Inhalts der Nachricht verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste.
- Rufen Sie mit der Taste \* oder # die vorhergehende oder die n\u00e4chste Nachricht auf.

Sie können beim Lesen einer Nachricht folgende Optionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken.

Löschen: Damit können Sie die Nachricht löschen. Senden: Damit können Sie eine Nachricht senden, die Sie empfangen oder gespeichert haben. Einzelheiten zum Versenden einer Nachricht finden Sie auf Seite 70.

Adresse ausschneiden: Damit können Sie die Rufnummer, URL, E-Mail-Adresse des Empfängers oder andere Telefonnummern aus dem Nachrichtentext ausschneiden.

In Tel.speicher schieben: Damit können Sie die Nachricht aus dem SIM- in den Telefonspeicher übertragen. Diese Option ist nur verfügbar, wenn Sie eine auf der SIM-Karte gespeicherte Nachricht wählen

**Auf SIM-Karte schieben**: Damit können Sie die Nachricht aus dem Telefon- in den SIM-Speicher übertragen. Diese Option ist nur verfügbar, wenn Sie eine im Telefonspeicher gespeicherte Nachricht wählen.

69

**Objekte wählen**: Damit können Sie Objekte wie Töne oder Bilder aus der Nachricht in Ihren Telefonspeicher laden. Diese Objekte können Sie dann beim Verfassen einer Nachricht verwenden. Einzelheiten dazu finden Sie auf Seite 72.

## Neue Nachr. (Menü 1.3)

Über dieses Menü können Sie eine SMS verfassen und senden.

**Hinweis**: Wenn Sie der Nachricht Objekte hinzufügen, verringert sich die Anzahl der verfügbaren Zeichen.

#### Einfache SMS-Nachricht erstellen

1. Erstellen Sie die Nachricht.

**Hinweis**: Einzelheiten zur Texteingabe finden Sie auf Seite 45.

- Ist die Eingabe abgeschlossen, drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**. Folgende Optionen sind verfügbar:
  - Senden: Damit können Sie die Nachricht senden. Die Nachricht wird nach dem Versand gelöscht.
  - Speichern+senden: Damit können Sie eine Kopie der Nachricht speichern und die Nachricht dann senden. Sie können die Nachricht in Ihrem Postausgang aufrufen.
  - Speichern: Damit können Sie die Nachricht speichern, um sie später zu senden. Sie können die Nachricht in Ihrem Postausgang aufrufen.
  - Einzelheiten zu den Optionen Textformat,
     Objekte zufügen, Vorlagen zufügen,
     Tel.buchdaten zufügen, Lesezeichen zufügen und Sprache finden Sie auf Seite 71.

3. Wählen Sie **Senden** oder **Speichern+senden** und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.

Wenn Sie die Nachricht nur speichern möchten, wählen Sie **Speichern**. Nach dem Speichern kehrt das Telefon in das Menü **Text-Mitteilungen** zurück.

- Wenn Sie eine Speicheroption wählen, geben Sie den Speicher an, in dem die Nachricht gespeichert werden soll, und drücken Sie die Soft-Taste OK.
- Geben Sie die Empfängernummer ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.

Die Nachricht wird gesendet.

Hinweis: Wenn das Telefon die Nachricht nicht senden kann, werden Sie gefragt, ob Sie es erneut versuchen möchten. Drücken Sie zur Bestätigung die Soft-Taste OK. Ansonsten drücken Sie die Soft-Taste Ende, um zum Menü Neue Nachr. zurückzugehen.

## Nachricht unter Verwendung der Optionen erstellen

- 1. Erstellen Sie eine Nachricht.
- 2. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- Wählen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste eine der folgenden Optionen und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl:
  - Textformat: Damit können Sie den Text formatieren. Für das Attribut Größe stehen die Optionen Normal, Groß und Klein zur Verfügung. Wählen Sie bei den Attributen Unterstrichen und Durchgestrichen EIN oder AUS. Die Attribute können gleichzeitig verwendet werden.

- Objekte zufügen: Damit können Sie der Nachricht einen Ton, ein Bild oder eine Animation hinzufügen. Wählen Sie eine Kategorie für das hinzuzufügende Objekt. In jeder Kategorie können Sie aus den verschiedenen werkseitig vorgegebenen Objekten oder aus von anderen Quellen wie dem Internet oder einem anderen Telefon geladenen Objekten auswählen.
- Vorlagen zufügen: Damit können Sie dem Text eine der voreingestellten SMS-Vorlagen hinzufügen. Wählen Sie eine der fünf im Menü Vorlagen gespeicherten Nachrichten aus (Menü 1.4). Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 73.
- Tel.buchdaten zufügen: Damit können Sie Ihrer Nachricht einen Telefonbucheintrag hinzufügen. Wählen Sie einen Eintrag aus der Liste.
- Lesezeichen zufügen: Damit können Sie eine in Ihrer Favoritenliste (Menü 10.1.2) gespeicherte Adresse einer Webseite hinzufügen. Wählen Sie einen Eintrag aus der Liste.
- **Sprache**: Damit können Sie die im T9-Eingabemodus verwendete Sprache ändern. Wählen Sie die gewünschte Sprache.
- Stellen Sie die Nachricht fertig und versenden oder speichern Sie sie, indem Sie vorgehen wie ab Schritt 2 auf Seite 70 beschrieben.

## Vorlagen (Menü 1.4)

Mit diesem Menü können Sie bis zu fünf Nachrichten vorbereiten, die Sie häufig verwenden.

Wählen Sie einen leeren Speicherplatz oder die gewünschte SMS-Vorlage und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Bearbeiten**: Damit können Sie einen neuen SMS-Text verfassen oder den ausgewählten SMS-Text bearbeiten.

**Hinweis**: Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45.

SMS senden: Damit können Sie die Nachricht übernehmen. Wenn Sie die Nachricht fertig gestellt haben, können Sie sie senden, speichern und senden oder auch nur speichern. Einzelheiten zum Versenden einer Nachricht finden Sie auf Seite 70.

**Löschen**: Damit können Sie die Nachricht löschen. Sie werden aufgefordert, das Löschen mit der Soft-Taste **Ja** zu bestätigen.

## Einstellungen (Menü 1.5)

Über dieses Menü können Sie Voreinstellungen für die SMS-Funktion definieren. Jede Einstellungs-gruppe enthält eine Reihe von Einstellungen zum Senden von Nachrichten. Die Anzahl der verfügbaren Einstellungsgruppen hängt von der Kapazität Ihrer SIM-Karte ab.

#### Hinweise:

- Die in diesem Menü verfügbaren Einstelloptionen können je nach Netzbetreiber unterschiedlich sein.
- Die letzte Einstellung, auf die Sie zugegriffen haben, wird automatisch für das Senden von Nachrichten aktiviert.

**Einstellung x** (dabei steht **x** für die Nummer der Einstellungsgruppe): Für jede Gruppe gibt es ein Untermenü.

#### Text-Mitteilungen

<u>SMS-Zentrale</u>: Damit können Sie die Rufnummer der SMS-Zentrale speichern oder ändern, die zum Senden von SMS erforderlich ist. Diese Nummer erhalten Sie von Ihrem Netzbetreiber.

<u>Standardziel</u>: Damit können Sie eine Standard-Empfängernummer eingeben. Diese Nummer wird automatisch im Empfängerfeld angezeigt, wenn Sie eine SMS erstellen

<u>SMS-Typ</u>: Damit können Sie den Standard-Nachrichtentyp als **Text**, **Fax**, **E-Mail** oder **Paging** definieren. Das Netz kann die Nachrichten in das gewählte Format umwandeln.

<u>Gültigkeit</u>: Damit können Sie einstellen, wie lange Ihre SMS in der SMS-Zentrale gespeichert werden und die Zustellung versucht wird.

Name einstellen: Damit können Sie der Einstellungsgruppe, die Sie gerade bearbeiten, einen Namen zuweisen.

Allgemein: Folgende Optionen sind verfügbar:

Antwortpfad: Damit erhält der Empfänger Ihrer SMS die Möglichkeit, Ihnen über Ihre SMS-Zentrale eine Antwort zu senden, wenn dieser Dienst von Ihrem Netz unterstützt wird.

<u>Zustellungsbericht</u>: Damit können Sie die Protokollfunktion ein- oder ausschalten. Wenn diese Funktion aktiviert ist, erhalten Sie vom Netz eine Benachrichtigung darüber, ob Ihre SMS gesendet wurde oder nicht.

<u>Übertragungsart</u>: Damit können Sie je nach Netz zwischen **GSM** und **GPRS** wählen.

<u>Unterstützte Codes</u>: Damit können Sie für den Zeichentyp GSM-Alphabet, Unicode oder Automatisch wählen. Wenn Sie Unicode wählen und das Telefon des Empfängers diesen Zeichentyp nicht unterstützt, kann der Empfänger Ihre Nachricht eventuell nicht lesen.



## Alle löschen (Menü 1.6)

Mit diesem Menü können Sie alle SMS in den einzelnen Nachrichtenfächern löschen. Sie können auch alle Nachrichten gleichzeitig löschen.

Um	drücken Sie
ein zu leerendes Nachrichtenfach zu wählen,	die Nach-oben- bzw. Nach- unten-Taste. Um alle Nachrichten zu löschen, wählen Sie <b>Alle</b> <b>Nachrichten</b> .
ein Häkchen zu setzen,	die Soft-Taste <b>Wählen</b> .
ein Häkchen zu entfernen,	die Soft-Taste <b>Abwähl</b>
die markierten Nachrichten zu löschen,	die Soft-Taste <b>Löschen</b> .

Wenn Sie zur Bestätigung aufgefordert werden, drücken Sie die Soft-Taste **Ja**, um den Vorgang zu bestätigen.

#### Speicherstatus (Menü 1.7)

Dieses Menü zeigt, wie viele Nachrichten momentan im Speicher der SIM-Karte, des Telefons und im Infomeldungsspeicher vorhanden sind.

#### VoiceMailserv. (Menü 1.8)

Dieses Menü bietet Ihnen die Möglichkeit, auf Ihre Voice-Mailbox zuzugreifen, falls Ihr Netz diesen Service unterstützt.

Folgende Optionen sind verfügbar:

Verbindung mit Voice-Mail: Ehe Sie diese Funktion verwenden können, müssen Sie die von Ihrem Netzbetreiber vergebene Rufnummer des Voice-Mail-Servers eingeben (siehe Menü 1.8.2). Sie brauchen nur diese Option auszuwählen und die Soft-Taste OK zu drücken, um Ihre Nachrichten abzuhören.

Um schnell eine Verbindung zur Voice-Mailbox herzustellen, halten Sie im Standby-Betrieb die Taste **1** gedrückt.

**Rufnr. des Voice-Mail-Servers**: Hier können Sie die Nummer des Voice-Mail-Servers eingeben bzw. ändern

Um	drücken Sie
die Nummer des Voice- Mail-Servers einzugeben,	die entsprechenden Zifferntasten.
eine Stelle zu korrigieren,	die Taste <b>C</b> .
den Cursor nach links oder rechts zu verschieben, ohne stellen zu löschen,	die Nach-links- bzw. Nach-rechts-Taste.

**Hinweis**: Voice-Mail ist eine Netzfunktion. Weitere Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit



## Infomeldungen (Menü 1.9)

Mit diesem Netzdienst können Sie Infomeldungen zu verschiedenen Themen empfangen, zum Beispiel zum Wetter oder zur Verkehrssituation. Die Meldungen werden sofort nach Empfang angezeigt, falls:

- sich das Telefon im Standby-Betrieb befindet;
- die Option Empfangen auf Aktivieren eingestellt ist;
- der Nachrichtenkanal in der Kanalliste derzeit aktiv ist.

Folgende Optionen sind verfügbar:

Lesen: Damit können Sie die eingegangenen Meldungen anzeigen. Wenn Sie die Option Nicht gespeichert wählen, werden die über das Netz empfangenen Infomeldungen angezeigt. Diese Meldungen werden gelöscht, wenn Sie das Telefon ausschalten. Sie können die Liste mit der Nachoben- bzw. Nach-unten-Taste abrollen. Um eine Infomeldung zu speichern, drücken Sie beim Lesen die Soft-Taste Speich.. Die Meldung wird dann im Verzeichnis Gespeichert abgelegt.

**Empfangen**: Damit können Sie den Empfang von Infomeldungen aktivieren oder deaktivieren.

**Kanalliste**: Hier können Sie die Kanäle angeben, von denen Sie Infomeldungen erhalten möchten. Folgende Optionen sind verfügbar:

<u>Kanal wählen</u>: Damit können Sie Kanäle in der Liste wählen oder abwählen, indem Sie sie markieren. Vor jedem ausgewählten Kanal wird ein Häkchen angezeigt.

Kanal zufügen: Damit können Sie die Kennung und den Titel für einen neuen Kanal angeben.



#### Text-Mitteilungen

<u>Kanal löschen</u>: Damit können Sie einen Kanal aus der Liste entfernen.

<u>Bearbeiten</u>: Damit können Sie die Kennung und den Titel eines vorhandenen Kanals ändern.

**Sprache**: Damit können Sie Ihre bevorzugte Sprache für die Anzeige von Infomeldungen auswählen.

Weitere Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

## Bild-Mitteilungen

MMS (Multimedia Message Service) ist ein Nachrichtendienst, der SMS (Short Message Service) vergleichbar ist. Er ermöglicht die automatische und schnelle Zustellung persönlicher Multimedianachrichten zwischen Telefonen oder zwischen einem Telefon und einer E-Mail-Adresse.

Neben dem Text wie bei SMS können MMS auch Bilder, Grafiken, Sprachdaten und Audio-Clips enthalten. Eine MMS ist eine Multimediapräsentation in einem Element. Es handelt sich nicht um Text mit Anlagen.

Die MMS-Funktion ermöglicht es Ihnen, mit dem Telefon Nachrichten zu senden und zu empfangen, die Multimediadateien wie aus dem Internet heruntergeladene Fotos, Töne oder Bilder oder von Ihnen aufgenommene Sprachmemos enthalten. Diese Funktion steht nur zur Verfügung, wenn sie von Ihrem Netzbetreiber unterstützt wird. Multimedia-Nachrichten können nur von Telefonen empfangen und angezeigt werden, die über die entsprechende Funktion verfügen.

#### Posteingang (Menü 2.1)

#### Nachricht bei Eingang anzeigen

Wenn eine neue Multimedianachricht eingeht, erscheint im Display eine Benachrichtigung zusammen mit der Rufnummer des Absenders.

 Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**, um Informationen über die Nachricht, wie die Nummer des Absenders, die Größe der Nachricht und den Betreff anzuzeigen.
 Wenn Sie die Nachricht später im Posteingang

anzeigen möchten, drücken Sie die Soft-Taste **Beenden**.

- Zum Abrollen der Informationen zur Nachricht verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste.
- Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**, um eine der folgenden Optionen zu verwenden:
  - Nachricht abholen: Die Nachricht wird vom MMS-Server abgeholt.
  - Löschen: Die Nachricht wird gelöscht.
  - Weitere Eigenschaften: Sie erhalten detaillierte Informationen über die Nachricht.
- Um die Nachricht zu lesen, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl, wenn Nachricht abholen markiert ist.
  - Das Telefon ruft den Inhalt der Nachricht vom Server ab und zeigt ihn an.
- Zum Abrollen des Inhalts der Nachricht verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste.

# **Empfangene Nachricht im Posteingang anzeigen**

Wenn Sie das Menü **Posteingang (Menü 2.1)** aufrufen, wird die Liste der eingegangenen MMS zusammen mit der Rufnummer des Absenders, falls im Telefonbuch vorhanden, oder dem Betreff angezeigt. Die Symbole auf der linken Seite zeigen den Status der Nachrichten an.

- A: Bereits gelesene Nachrichten.
- M: Noch nicht gelesene Nachrichten.
- Wählen Sie eine Nachricht in der Liste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
  - Die Nachricht wird angezeigt und wechselt gegebenenfalls nach einer festgelegten Zeit automatisch zur nächsten Seite. Einzelheiten zur Einstellung der Zeit siehe Seite 90.

- 2. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, um das Nachrichten-Display anzuzeigen.
  - Oder das Display schaltet automatisch auf das Nachrichten-Display.
- Zum Abrollen des Inhalts der Nachricht verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste.

Besteht die Nachricht aus mehr als einer Seite, können Sie mit der Nach-links- bzw. Nachrechts-Taste durch die Seiten blättern.

Sie können beim Lesen einer Nachricht die Nachrichtenoptionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken.

Wenn Sie eine neue Nachricht lesen, gelten die gleichen Optionen wie beim Lesen einer Nachricht direkt nach Erhalt. Siehe Seite 79.

Beim erneuten Lesen einer Nachricht stehen folgende Optionen zur Verfügung:

Löschen: Die Nachricht wird gelöscht.

**Antwort**: Damit können Sie dem Absender durch Senden einer SMS oder MMS antworten.

**Rückruf**: Damit können Sie den Absender zurückrufen

Adresse ausschneiden: Damit können Sie die Rufnummer, URL, E-Mail-Adresse des Absenders oder andere Telefonnummern aus dem Nachrichtentext ausschneiden.

Weiterleiten: Damit können Sie eine Nachricht an eine andere Person weiterleiten.

**Bild speichern**: Damit können Sie ein in einer Nachricht enthaltenes Bild in Ihrem Telefon speichern. Bilder werden im Ordner **Bilder** (**Menü 10.4**) gespeichert.

Ton speichern: Damit können Sie in einer Nachricht enthaltene Töne im Ordner Töne (Menü 10.3) speichern.

Eigenschaften: Sie erhalten Informationen über die Nachricht. Dazu gehören der Betreff, die E-Mail-Adresse oder Telefonnummer des Absenders, die Größe der Nachricht, die Transaktions-ID, die Nachrichtenklasse, die MMS-Version, die E-Mail-Adresse oder Telefonnummer des Empfängers, die Priorität sowie Datum und Uhrzeit des Eingangs der Nachricht

#### Postausgang (Menü 2.2)

Wenn Sie dieses Menü öffnen, wird die Liste der gesendeten oder gespeicherten MMS angezeigt. Die Symbole auf der linken Seite zeigen den Status der Nachrichten an.

- 🔀 : Gerade gesendete Nachrichten.
- 🔀 : Gesendete Nachrichten.
- X: Nachrichten, die nicht versendet werden konnten
- M: Zu sendende Nachrichten.
- 🗐 : Nachrichten mit Sendeverzögerung.
- Wählen Sie eine Nachricht in der Liste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
  - Die Nachricht wird angezeigt und wechselt gegebenenfalls nach einer festgelegten Zeit automatisch zur nächsten Seite. Einzelheiten zur Einstellung der Zeit siehe Seite 90.
- 2. Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, um das Nachrichten-Display anzuzeigen.
  - Oder das Display schaltet automatisch auf das Nachrichten-Display.

 Zum Abrollen des Inhalts der Nachricht verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste.

Besteht die Nachricht aus mehr als einer Seite, können Sie mit der Nach-links- bzw. Nachrechts-Taste durch die Seiten blättern.

Sie können beim Lesen einer Nachricht folgende Optionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken.

Löschen: Die Nachricht wird gelöscht.

Adresse ausschneiden: Damit können Sie die Rufnummer, URL, E-Mail-Adresse des Empfängers oder andere Telefonnummern aus dem Nachrichtentext ausschneiden.

**Senden**: Damit können Sie eine Nachricht senden, die Sie empfangen oder gespeichert haben.

Nachricht bearbeiten: Damit können Sie den Inhalt einer Nachricht (Töne, Bild oder Text) ändern.

Eigenschaften: Sie erhalten Informationen über die Nachricht. Dazu gehören der Status, das Nachrichtenformat, der Betreff, die E-Mail-Adresse oder Telefonnummer des Absenders, die Größe der Nachricht, die Transaktions-ID, die MMS-Version, die E-Mail-Adresse oder Telefonnummer des Empfängers, die Priorität sowie Datum und Uhrzeit des Versands der Nachricht.

#### Entwürfe (Menü 2.3)

Nachdem Sie eine MMS erstellt haben, können Sie sie zum späteren Versenden in diesem Nachrichtenfach speichern.

Einzelheiten zum Anzeigen einer Nachricht finden Sie in "Postausgang" auf Seite 82.

#### Neue Nachr. (Menü 2.4)

Mit diesem Menü können Sie eine neue MMS erstellen und anschließend an mehrere Empfänger senden.

#### Bild-Mitteilung erstellen und senden

- Geben Sie den Betreff Ihrer Nachricht ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
   Einzelheiten zur Texteingabe finden Sie auf Seite 45.
- Wenn Hier zufügen markiert ist, drücken Sie die Soft-Taste Optionen und fügen Sie den Inhalt der Nachricht mit einer der folgenden Optionen hinzu:
  - Text zufügen: Geben Sie den Nachrichtentext ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Foto zufügen: Damit können Sie ein Foto einfügen, das Sie mit der Kamera Ihres Telefons aufgenommen haben. Wählen Sie Neues Foto, um ein neues Bild aufzunehmen, oder Benutzerfotos, um ein im Telefon gespeichertes Foto einzufügen. Einzelheiten zur Verwendung der Kamera finden Sie auf Seite 110.
  - Bild zufügen: Damit können Sie ein Bild einfügen, das im Ordner Bilder (Menü 10.4) gespeichert ist. Wählen Sie ein Bild aus und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl. Möglicherweise können Sie einige geladene Bilder nicht hinzufügen, wenn diese nicht das richtige Format aufweisen.
  - Ton zufügen: Damit können Sie eine Tondatei hinzufügen. Wählen Sie Aufnahme, um ein neues Sprachmemo aufzunehmen, oder Tonliste, um einen der im Ordner Töne (Menü 10.3) oder der Sprachmemo-Liste (Menü 8.6.2) gespeicherten Töne hinzuzufügen. Möglicherweise können Sie einige geladene Töne nicht hinzufügen, wenn diese nicht das richtige Format aufweisen.

- Senden: Damit können Sie die Nachricht senden. Verwenden Sie diese Option, wenn Sie die Nachricht fertig erstellt haben. Diese Option ist aktiviert, nachdem Sie der Nachricht einen Inhalt zugefügt haben.
- Speichern: Damit speichern Sie die Nachricht im Ordner Entwürfe (Menü 2.3) oder Vorlagen (Menü 2.5) zur späteren Verwendung. Diese Option ist aktiviert, nachdem Sie der Nachricht einen Inhalt zugefügt haben.
- Einstellungen: Damit können Sie die Nachrichteneinstellungen ändern. Einzelheiten zu den Einstelloptionen finden Sie auf Seite 90. Nach Änderung der Einstellungen müssen Sie die Soft-Taste 5 oder die Taste C drücken, um zur Auswahl der Optionen zurückzugehen.
- Ziel zufügen: Damit können Sie die Empfängerrufnummern oder -adressen eingeben. Siehe
  Schritte 7 bis 12 ab Seite 86. Nach dem
  Hinzufügen müssen Sie die Soft-Taste oder die
  Taste C drücken, um zur Auswahl der Optionen
  zurückzugehen.
- Vorschau: Damit können Sie Ihre Nachricht anzeigen, so wie sie auf dem Telefon des Empfängers dargestellt wird.

**Hinweis**: Zu jeder Seite können Sie Text, ein Bild und einen Ton hinzufügen.

- Wenn der zugefügte Inhalt angezeigt wird, drücken Sie die Nach-unten-Taste, um Hier zufügen zu markieren.
- 4. Wiederholen Sie die Schritte 2 und 3, bis die Nachricht fertig erstellt ist.
- Wenn Sie die hinzugefügten Elemente ändern möchten, drücken Sie die Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste, um das entsprechende Element zu markieren, und drücken dann die Soft-Taste Optionen. Folgende Optionen sind verfügbar:

**Hinweis**: Die verfügbaren Optionen hängen davon ab, ob es sich bei dem gewählten Element um einen Text, ein Bild oder einen Ton handelt.

- Text/Bild/Ton bearbeiten: Damit können Sie den Text ändern oder ein Bild/Ton durch ein anderes/einen anderen ersetzen.
- Seite zufügen: Damit können Sie weitere Seiten hinzufügen. Nach dem Hinzufügen können Sie mit der Nach-links- bzw. der Nach-rechts-Taste im Nachrichten-Display zu jeder Seite gehen. Nachdem Sie eine Seite hinzugefügt haben, zeigt das Display die aktuelle Seitennummer und die für diese Seite verwendete Speicherkapazität an.
- Löschen: Damit wird das Element aus Ihrer Nachricht gelöscht.
- Dauer: Damit können Sie einstellen, wann und wie lange Text, Bild oder Ton auf dem Nachrichten-Display angezeigt werden. Wenn die Nachricht geöffnet wird, zeigt das Display das Element nach einer in Startzeit einst. festgelegten Zeit an und geht dann nach einer in Dauer einst. festgelegten Zeit zum nächsten Element.
- Senden: Damit können Sie die Nachricht senden.
- Speichern: Damit speichern Sie die Nachricht im Ordner Entwürfe (Menü 2.3) oder Vorlagen (Menü 2.5) zur späteren Verwendung.
- Einstellungen: Damit können Sie die Nachrichteneinstellungen ändern. Einzelheiten zu den Einstelloptionen finden Sie auf Seite 90.
- Ziel zufügen: Damit können Sie die Empfängerdressen eingeben. Siehe Schritte 7 bis 12.
- Vorschau: Damit können Sie Ihre Nachricht anzeigen, so wie sie auf dem Telefon des Empfängers dargestellt wird.
- Wenn Sie die Nachricht fertig gestellt haben, wählen Sie aus den Optionen die Option Senden und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wählen Sie als Zieltyp An, Cc oder Bcc und geben Sie eine Nummer oder Adresse ein. Drücken Sie dann die Soft-Taste Auswahl.

- 8. Wählen Sie eine der folgenden Optionen, und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.
  - **Tel.-Nr.**: Damit können Sie die gewünschte Rufnummer eingeben.
  - E-Mail: Damit können Sie die E-Mail-Adresse eines Empfängers eingeben, der die Nachricht E-Mail erhalten soll.
  - Telefonbuch: Damit können Sie eine Rufnummer aus Ihrem Telefonbuch einfügen.
- Geben Sie eine Nummer oder E-Mail-Adresse ein oder wählen Sie eine Rufnummer im Telefonbuch aus.
- Wenn die richtige Nummer oder Adresse angezeigt wird, drücken Sie die Soft-Taste OK.
- Um einen Empfänger hinzuzufügen, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl, wenn Ziel zufügen markiert ist. Wiederholen Sie den Vorgang ab Schritt 8
  - Wenn Sie einen Empfänger ändern möchten, wählen Sie ihn aus und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**. Sie können ihn ändern oder löschen.
- 12. Wenn Sie mit dem Hinzufügen von Nummern oder Adressen zum Zieltyp fertig sind, drücken Sie die Taste **C** oder die Soft-Taste **6**.
- Um weitere Nummern oder Adressen einzugeben, wiederholen Sie die Schritte 7 bis 12.
  - Sie können jeweils bis zu 10 Empfänger für **An**, **Cc** und **Bcc** eingeben.
- 14. Wenn Sie mit der Eingabe der Empfänger fertig sind, wählen Sie SMS senden und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl auf dem Display für den Versand von Bild-Mitteilungen.
  - Die Nachricht wird gesendet.

#### Vorlagen (Menü 2.5)

Dieses Menü speichert Nachrichten als Vorlagen, so dass sie für die Erstellung neuer Nachrichten verwendet werden können.

- Sie können die Vorlagenliste mit der Nach-obenbzw. Nach-unten-Taste abrollen.
- Wenn die gewünschte Vorlage markiert ist, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Drücken Sie die Soft-Taste OK, um eine der folgenden Optionen zu verwenden. Oder das Display zeigt die Optionen nach einer festgelegten Zeit automatisch an:
  - Nachricht bearbeiten: Damit können Sie eine Nachricht unter Verwendung einer Vorlage senden. Einzelheiten zum Versenden einer Nachricht finden Sie auf Seite 84.
  - Löschen: Damit können Sie die Nachricht löschen. Sie werden aufgefordert, das Löschen mit der Soft-Taste Ja zu bestätigen.
- Drücken Sie die Taste ♠\0, um zum Standby-Betrieb zurückzukehren.

#### Alle löschen (Menü 2.6)

Mit diesem Menü können Sie alle MMS in den einzelnen Nachrichtenfächern löschen. Sie können auch alle Nachrichten gleichzeitig löschen.

Um	drücken Sie
ein zu leerendes Nachrichtenfach zu wählen,	die Nach-oben- bzw. Nach- unten-Taste. Um alle Nachrichten zu löschen, wählen Sie Alle Nachrichten.
ein Häkchen zu setzen,	die Soft-Taste <b>Wählen</b> .
ein Häkchen zu entfernen,	die Soft-Taste <b>Abwähl</b>
die markierten Nachrichten zu löschen,	die Soft-Taste <b>Löschen</b> .

Wenn Sie zur Bestätigung aufgefordert werden, drücken Sie die Soft-Taste **Ja**, um den Vorgang zu bestätigen.

#### MMS-Speicherstatus (Menü 2.7)

Sie können die verwendete und freie Speicherkapazität für MMS überprüfen.

Im Display wird die gesamte Speicherkapazität einschließlich freiem und verwendetem Speicher angezeigt. Weiterhin wird angezeigt, welche Kapazität momentan durch die einzelnen Nachrichtenfächer belegt wird.

#### Einstellungen (Menü 2.8)

Sie können die Standardeinstellungen für das Senden und Empfangen von MMS ändern.

Folgende Optionen sind verfügbar:

Zustellungsbericht: Wenn diese Option aktiviert ist, erhalten Sie vom Netz eine Benachrichtigung darüber, ob Ihre Nachricht gesendet wurde oder nicht.

**Lesebestätigung**: Wenn diese Option aktiviert ist, sendet das Telefon zusammen mit der Nachricht eine Antwortanforderung.

Autom. Download: Hiermit können Sie einstellen, ob das Telefon neu eingetroffene Nachrichten ohne Meldung vom MMS-Server abrufen soll oder nicht. Wenn Sie eine Nachricht empfangen haben, können Sie beim Lesen weitere Optionen verwenden. Auf Seite 80 finden Sie weitere Einzelheiten zu den Optionen.

Nachrichten-Annahme: Sie können die Kategorie der Nachrichten angeben, die Sie annehmen möchten.

**Eigene Rufnr. verbergen**: Wenn diese Option aktiviert ist, wird Ihre Rufnummer auf dem Telefon des Empfängers nicht angezeigt.

**Ablaufdatum**: Sie können wählen, wie lange Ihre Nachrichten nach dem Versand in der Zentrale gespeichert werden sollen.

**Zustellzeit**: Damit können Sie die Verzögerungszeit einstellen, die das Telefon wartet, bevor es Ihre MMS versendet.

**Priorität**: Damit können Sie die Prioritätsstufe Ihrer MMS wählen.

**Bericht möglich**: Wenn diese Option aktiviert ist, erhält der Absender einer eingehenden Nachricht vom Netz einen Zustellungsbericht.

Seitendauer: Damit stellen Sie ein, wie lange eine Seite der eingegangenen Nachricht auf dem Nachrichten-Display angezeigt wird. Nach einer festgelegten Zeit wechselt das Display automatisch zur nächsten Seite.

#### MMS-Profile (Menü 2.9)

Über dieses Menü können Sie verschiedene Netzwerkeinstellungen konfigurieren, die beim Senden oder Empfangen von MMS benötigt werden.

#### Hinweise:

- Das letzte Profil, auf die Sie zugegriffen haben, wird automatisch für das Senden von Nachrichten aktiviert.
- In den meisten Fällen brauchen die Einstellungen nicht geändert zu werden. Wenn Sie sie ändern, ohne vorher mit Ihrem Netzbetreiber Rücksprache genommen zu haben, funktionieren die MMS-Funktionen eventuell nicht einwandfrei.

Folgende Optionen sind für die Profile verfügbar:

**Profilname**: Geben Sie einen Namen ein, den Sie dem MMS-Server zuweisen.

**URL der Verbind.**: Geben Sie die Adresse des MMS-Servers ein.

Sicherheit: Wählen Sie einen Datenübertragungsmodus. Wählen Sie Geschützt, um Ihre Daten vor unbefugtem Zugriff zu schützen; andernfalls wählen Sie Nicht geschützt.

**IP-Adresse**: Geben Sie die Adresse des Gateway für die Verbindung mit dem MMS-Server ein.

#### Bild-Mitteilungen

**Benutzername**: Geben Sie die für die Verbindung mit dem MMS-Server erforderliche Kennung ein.

Passwort: Geben Sie das Passwort ein, das für die Verbindung mit dem MMS-Server erforderlich ist.

**APN**: Geben Sie den Namen des Zugangspunkts ein, der als Adresse des MMS-Servers verwendet wird

Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

## E-Mail

Sie können mit Ihrem Telefon E-Mails senden und empfangen. Mit der E-Mail-Funktion können Sie Töne und Bilder empfangen oder senden wie auch Telefonbucheinträge oder Kalendermemos.

Um die Funktion nutzen zu können, müssen Sie einen E-Mail-Service gebucht und Ihr E-Mail-Konto eingerichtet haben. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

#### Posteingang (Menü 3.1)

Mit diesem Menü können Sie auf Ihren E-Mail-Posteingang zugreifen und die eingegangenen E-Mails-lesen.

- Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl, wenn E-Mail prüfen markiert ist.
- Wählen Sie das E-Mail-Konto, von dem Sie E-Mails abrufen möchten, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

**Hinweis**: Einzelheiten zur Einrichtung eines E-Mail-Kontos finden Sie auf Seite 102.

Die Liste der eingegangenen E-Mails wird angezeigt. Die Symbole auf der linken Seite zeigen den Status der E-Mails an:

- e: Die Kopfzeilen wurden nicht gelesen.
- 📵: Die Kopfzeilen wurden gelesen.
- 📵: Der Inhalt wurde gelesen.
- Die Mail hat Anlagen und der Inhalt wurde gelesen.
- Die Mail wurde aus dem Telefon und vom E-Mail-Server gelöscht. Dieses Symbol verschwindet, wenn die Verbindung zwischen Telefon und E-Mail-Server getrennt wird.

Rollen Sie zu einer E-Mail in der Liste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Wurde die E-Mail nicht gelesen, werden die Kopfzeilen mit folgenden Informationen im Display angezeigt: Name und E-Mail-Adresse des Absenders, Cc-Adresse(n), Sendezeit und Betreff.

Wurde die E-Mail bereits gelesen, wird direkt der Text angezeigt. Gehen Sie zu Schritt 6.

4. Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.

Folgende Optionen sind verfügbar:

- Nachricht abholen: Der E-Mail-Text wird vom Server übernommen.
- Löschen: Die E-Mail wird gelöscht. Sie können die E-Mail entweder nur aus dem Telefon oder aus dem Telefon und vom E-Mail-Server löschen.
- **Trennen**: Die Verbindung zwischen Telefon und E-Mail-Server wird getrennt.
- Wählen Sie Nachricht abholen und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Das Telefon zeigt den E-Mail-Text an.

 Zum Abrollen des Textinhalts verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste.

Mit der Nach-links- bzw. Nach-rechts-Taste gelangen Sie zur nächsten bzw. vorhergehenden Seite Nach dem Öffnen einer E-Mail können Sie folgende Optionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken:

**Löschen**: Die E-Mail wird gelöscht. Sie können die E-Mail entweder nur aus dem Telefon oder aus dem Telefon und vom E-Mail-Server löschen.

**Antwort**: Damit können Sie dem Absender eine Antwort schicken.

**Weiterleiten**: Damit können Sie die E-Mail an eine andere Person weiterleiten.

Adresse ausschneiden: Damit können Sie die Absenderadresse und die Cc-Adressen ausschneiden, um sie in Ihrem Telefonbuch zu speichern.

**Anlagen**: Damit können Sie Anlagen wie Telefonbucheinträge, Kalendermemos, Töne oder Bilder anzeigen. Sie können diese im Speicher Ihres Telefons ablegen.

**Trennen**: Die Verbindung zwischen Telefon und E-Mail-Server wird getrennt.

**Eigenschaften**: Die Kopfzeilen mit den Informationen Name und E-Mail-Adresse des Absenders, Cc-Adresse(n), Betreff und der E-Mail-Text werden angezeigt.

#### Postausgang (Menü 3.2)

Wenn Sie dieses Menü wählen, wird die Liste der E-Mails, die Sie gesendet haben oder die wegen eines Fehlers nicht gesendet werden konnten, zusammen mit dem Nachrichtenstatus und dem Betreff. Die Symbole auf der linken Seite zeigen den Status der E-Mails an:

- 📆: E-Mail, die nicht versendet werden konnte.
- E-Mail mit Anlagen, die nicht versendet werden konnte.
- 🔣: E-Mail, die erfolgreich versendet wurde.
- E-Mail mit Anlagen, die erfolgreich versendet wurde.
- Wählen Sie eine E-Mail in der Liste und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**

Im Display werden die Empfängeradressen, Datum und Uhrzeit des Versands der E-Mail und der E-Mail-Text angezeigt.

Zum Abrollen des Inhalts verwenden Sie die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste.

Nach dem Öffnen einer E-Mail können Sie folgende Optionen wählen, indem Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken:

Löschen: Die E-Mail wird gelöscht.

**Adresse ausschneiden**: Damit können Sie die Empfängeradressen ausschneiden, um sie in Ihrem Telefonbuch zu speichern.

**Senden**: Damit können Sie eine E-Mail senden, die Sie empfangen oder gespeichert haben.

**Speichern**: Damit speichern Sie die E-Mail im Ordner **Entwürfe (Menü 3.3)** oder **Vorlagen (Menü 3.5)** zur späteren Verwendung.

**E-Mail bearbeiten**: Damit können Sie den Betreff oder Inhalt einer F-Mail ändern

**Anlagen hinzufügen**: Damit können Sie der E-Mail ein weiteres Element hinzufügen.

#### Entwürfe (Menü 3.3)

Über dieses Menü können Sie die gespeicherten F-Mails abrufen.

Wenn Sie dieses Menü wählen, wird die Liste der gespeicherten E-Mails angezeigt. Die Symbole auf der linken Seite zeigen den Status der E-Mails an:

- Gespeicherte E-Mail.
- F: Gespeicherte E-Mail mit Anlagen.

Einzelheiten zur Auswahl einer E-Mail und zur Verwendung der E-Mail-Optionen finden Sie auf Seite 96.

#### Neue Nachr. (Menü 3.4)

So schreiben und senden Sie eine E-Mail:

- Geben Sie den Betreff Ihrer E-Mail ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Einzelheiten zur Texteingabe finden Sie auf Seite 45.
- Geben Sie den E-Mail-Text ein und drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
- Drücken Sie die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

#### Folgende Optionen sind verfügbar:

 Anlagen hinzufügen: Hiermit können Sie einen Ihrer Telefonbucheinträge, ein im Kalender gespeichertes Memo, Bilder oder Töne hinzufügen. Wählen Sie nach Auswahl des Dateityps ein Element aus der Liste. Drücken Sie nach dem Hinzufügen die Soft-Taste oder die Taste C, um zu den Schreiboptionen zurückzukehren.

Wenn Sie ein hinzugefügtes Element löschen möchten, wählen Sie **Anlage anzeigen** und dann das Element in der Liste. Drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen** und dann die Soft-Taste **Entfernen**.

- Senden: Die Nachricht wird gesendet.
- Speichern: Damit speichern Sie die Nachricht im Ordner Entwürfe (Menü 3.3) oder Vorlagen (Menü 3.5) zur späteren Verwendung.
- Ziel zufügen: Damit können Sie Empfängeradressen hinzufügen. Siehe Schritte 5 bis 9. Drücken Sie nach dem Hinzufügen die Soft-Taste oder die Taste C, um zu den Schreiboptionen zurückzukehren.

- Eigenschaften: Zeigt den Betreff der E-Mail, die Liste der hinzugefügten Empfänger, falls vorhanden, und den E-Mail-Text.
- Wenn Sie die E-Mail fertig gestellt haben, wählen Sie aus den Optionen die Option Senden und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wählen Sie An, Cc oder Bcc, um eine Empfängeradresse einzugeben, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl
- 6. Wählen Sie eine der folgenden Optionen, und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.
  - **Direkteingabe**: Damit können Sie direkt die gewünschte E-Mail-Adresse eingeben.
  - Telefonbuch: Damit können Sie eine E-Mail-Adresse aus Ihrem Telefonbuch einfügen.
- Geben Sie eine E-Mail-Adresse ein und drücken Sie die Soft-Taste OK oder wählen Sie eine Adresse aus dem Telefonbuch und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wenn die richtige Adresse angezeigt wird, wählen Sie An, Cc oder Bcc und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Ist für den gewählten Zieltyp bereits eine E-Mail-Adresse eingegeben, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl, wenn Empfänger zufügen markiert ist. Wiederholen Sie die Schritte 6 bis 8.
  - Wenn Sie einen Empfänger ändern möchten, wählen Sie ihn aus und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**. Sie können ihn ändern oder löschen.
- Wenn Sie mit dem Hinzufügen von Empfängern fertig sind, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl, wenn E-Mail senden markiert ist.
   Das Telefon sendet die E-Mail.

#### Vorlagen (Menü 3.5)

Dieses Menü speichert E-Mails als Vorlagen, so dass Sie für die Erstellung neuer E-Mail-Nachrichten verwendet werden können.

Wenn Sie dieses Menü wählen, wird die Liste der gespeicherten E-Mail-Vorlagen angezeigt. Die Symbole auf der linken Seite zeigen den Status der F-Mails an:

- 📵: Gespeicherte E-Mail.
- Fil: Gespeicherte E-Mail mit Anlagen.

Rollen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste zur gewünschten Vorlage und drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**. Die E-Mail-Informationen werden angezeigt.

Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**, um eine der folgenden Optionen zu verwenden:

**E-Mail bearbeiten**: Damit können Sie den Betreff oder Inhalt einer E-Mail ändern.

Senden: Damit können Sie die E-Mail senden.

Speichern: Damit speichern Sie eine Kopie der E-Mail im Ordner Entwürfe (Menü 3.3) oder Vorlagen (Menü 3.5) zur späteren Verwendung.

Löschen: Die markierte E-Mail wird gelöscht.

Anlagen hinzufügen: Hiermit können Sie einen Ihrer Telefonbucheinträge, ein im Kalender gespeichertes Memo, Bilder oder Töne hinzufügen. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 98.



#### Alle löschen (Menü 3.6)

Mit diesem Menü können Sie alle E-Mails in den einzelnen Nachrichtenfächern löschen. Sie können auch alle E-Mails gleichzeitig löschen.

Um	drücken Sie
ein zu leerendes Nachrichtenfach zu wählen,	die Nach-oben- bzw. Nach- unten-Taste. Um alle E-Mails zu löschen, wählen Sie <b>Alle</b> .
ein Häkchen zu setzen,	die Soft-Taste <b>Wählen</b> .
ein Häkchen zu entfernen,	die Soft-Taste <b>Abwähl.</b> .
die markierten E-Mails zu löschen,	die Soft-Taste <b>Löschen</b> .

Wenn Sie zur Bestätigung aufgefordert werden, drücken Sie die Soft-Taste **Ja**, um den Vorgang zu bestätigen.

#### Speicherstatus (Menü 3.7)

Sie können die verwendete und freie Speicherkapazität für E-Mails überprüfen.

Im Display wird die gesamte Speicherkapazität einschließlich freiem und verwendetem Speicher angezeigt. Weiterhin wird angezeigt, welche Kapazität momentan durch die einzelnen Nachrichtenfächer belegt wird.

## Einstellungen (Menü 3.8)

Sie können die Standard-Einstellungen für die E-Mail-Funktion ändern.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Benutzerkonto**: Sie können bis zu fünf Benutzerkonten bei verschiedenen Internet-Service-Anbietern konfigurieren. Das letzte Benutzerkonto, auf das Sie zugegriffen haben, wird automatisch für das Senden oder Empfangen von E-Mails aktiviert.

Für jedes Benutzerkonto sind folgende Einstellungsoptionen verfügbar:

Kontoname: Geben Sie einen Namen für das aktuelle Benutzerkonto ein.

<u>Verbindungsname</u>: Wählen Sie eines der im Menü **E-Mail-Profil (Menü 3.9**) eingestellten Profile aus.

<u>Name</u>: Geben Sie den Namen ein, der bei ausgehenden E-Mails als Ihr Absendername angezeigt werden soll.

E-Mail-Adresse: Geben Sie Ihre E-Mail-Adresse ein.

<u>Protokolltyp</u>: Geben Sie einen E-Mail-Protokolltyp für den Posteingangsserver an, entweder **POP3** oder **IMAP4**. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr E-Mail Service Provider mit.

Für das IMAP4-Protokoll können Sie einstellen, ob das Telefon E-Mails mit Anlagen abrufen soll oder nicht. Sie können auch die Anzahl der abzurufenden E-Mail-Header angeben.

<u>SMTP-Server</u>: Geben Sie die IP-Adresse oder den Domain-Namen des Servers ein, der für eingehende E-Mails verwendet werden soll. Diese Informationen erhalten Sie bei Ihrem E-Mail Service Provider.



Benutzer-ID: Geben Sie Ihre E-Mail-ID ein.

Passwort: Geben Sie Ihr E-Mail-Passwort ein.

<u>POP3-Server</u>: Geben Sie die IP-Adresse oder den Domain-Namen des Servers ein, der für ausgehende E-Mails verwendet werden soll. Diese Informationen erhalten Sie bei Ihrem E-Mail-Service-Anbieter.

**Prüfintervall**: Hier können Sie auswählen, wie oft das Telefon den Server auf eingegangene E-Mails prüft.

**Unterschrift**: Hier können Sie Ihren Namen, Ihre Telefonnummer, ein einfaches Memo oder eine Tag-Zeile als Signatur zu Ihren E-Mails hinzufügen.

Kopie an sich selbst senden: Hier können Sie einstellen, ob Ihr Telefon eine Kopie der ausgehenden E-Mail an die in Ihrem Benutzerkonto angegebene Adresse schicken soll oder nicht.

## E-Mail-Profil (Menü 3.9)

Über dieses Menü können Sie verschiedene Netzwerkeinstellungen konfigurieren, die beim Senden oder Empfangen von E-Mails benötigt werden.

#### Hinweise:

- Informationen zu den einzelnen Parametern erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber.
- Wenn Sie die E-Mail-Einstellungen ändern, ohne vorher mit Ihrem Netzbetreiber Rücksprache genommen zu haben, funktionieren die E-Mail-Funktionen eventuell nicht einwandfrei.

Folgende Optionen sind für die Profile verfügbar:

**Profilname**: Geben Sie einen Namen ein, den Sie dem E-Mail-Profil zuweisen.

Verbindungsname: Geben Sie einen beschreibenden Namen für die Verbindung ein.



**Benutzername**: Geben Sie die Kennung (User ID) ein, die für die Verbindung mit dem GPRS-Netz erforderlich ist.

**Passwort**: Geben Sie das Passwort ein, das für die Verbindung mit dem GPRS-Netz erforderlich ist.

**APN**: Geben Sie den Namen des Zugangspunkts ein, der für die Adresse des GPRS-Netz-Gateways verwendet wird.

## **Anruflisten**

Über dieses Menü können Sie Informationen anzeigen zu:

- unbeantworteten, empfangenen oder getätigten Anrufen
- Gesprächsdauer
- · Gesprächsgebühren

#### Hinweise:

- Sie können die Nummern der drei Anruflisten im Standby-Betrieb durch Drücken der Taste aufrufen.
- Die Anzahl der Rufnummern, die das Telefon speichern kann, kann von Ihrer SIM-Karte abhängen.

#### Unbeantwortete Anrufe (Menü 4.1)

Über dieses Menü können Sie die letzten 20 Rufnummern der unbeantworteten Anrufe anzeigen.

Rufnummer und Name (falls vorhanden) sowie Datum und Uhrzeit der empfangenen Anrufe werden angegeben.

Durch Drücken der Soft-Taste **Optionen** können Sie:

- die Rufnummer (falls vorhanden) bearbeiten und anwählen oder im Telefonbuch speichern.
- den Anruf aus der Liste löschen.

Sie können die Nummer auch anwählen, indem Sie die Taste 👝 drücken.



#### Empfangene Anrufe (Menü 4.2)

Über dieses Menü können Sie die letzten 20 Rufnummern der empfangenen Anrufe anzeigen.

Rufnummer und Name (falls vorhanden) sowie Datum und Uhrzeit der empfangenen Anrufe werden angegeben.

Durch Drücken der Soft-Taste **Optionen** können Sie:

- die Rufnummer (falls vorhanden) bearbeiten und anwählen oder im Telefonbuch speichern.
- · den Anruf aus der Liste löschen.

Sie können die Nummer auch anwählen, indem Sie die Taste 🚗 drücken.

#### Gewählte Rufnummern (Menü 4.3)

Über dieses Menü können Sie die 20 letzten gewählten Rufnummern anzeigen.

Rufnummer und Name (falls vorhanden) sowie Datum und Uhrzeit der getätigten Anrufe werden angegeben.

Durch Drücken der Soft-Taste **Optionen** können Sie:

- die Rufnummer bearbeiten und anwählen oder im Telefonbuch speichern.
- den Anruf aus der Liste löschen.

Sie können die Nummer auch anwählen, indem Sie die Taste 🗪 drücken.



## Alle löschen (Menü 4.4)

Über dieses Menü können Sie alle Einträge in den Anruflisten löschen. Sie können auch alle Anruflisten gleichzeitig löschen.

Um	drücken Sie
einen zu löschenden Anruf zu wählen,	die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste. Um alle Anrufe zu löschen, wählen Sie <b>Alle Anrufe</b> .
ein Häkchen zu setzen,	die Soft-Taste <b>Wählen</b> .
ein Häkchen zu entfernen,	die Soft-Taste <b>Abwähl.</b> .
die markierten Anrufe zu löschen,	die Soft-Taste <b>Löschen</b> .

Wenn Sie zur Bestätigung aufgefordert werden, drücken Sie die Soft-Taste **Ja**, um den Vorgang zu bestätigen.

#### Gesprächszeit (Menü 4.5)

Mit dieser Option können Sie die Gesprächszeiten für getätigte und empfangene Anrufe anzeigen.

Hinweis: Die tatsächliche Zeit, die Ihnen von Ihrem Netzbetreiber für Anrufe in Rechnung gestellt wird, kann von den angezeigten Zeiten abweichen. Dies hängt von den Netzfunktionen, von den Abrechnungsmodalitäten usw. ab.

Folgende Zeitangaben sind verfügbar:

Letztes Gespräch: Dauer des letzten Gesprächs.

**Gesamtzeit ausgehende Anrufe**: Gesamtdauer aller getätigten Anrufe seit dem letzten Rücksetzen des Timers.

**Gesamtzeit eingehende Anrufe**: Gesamtdauer aller empfangenen Anrufe seit dem letzten Rücksetzen des Timers.

**Timer zurücksetzen**: Mit dieser Option werden alle Timer zurückgesetzt. Geben Sie das Telefonpasswort ein und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.

Hinweis: Das Passwort ist werkseitig auf "00000000" voreingestellt. Hinweise zur Änderung des Passworts finden Sie auf Seite 133.

#### Gebühren für Gespräch (Menü 4.6)

Mit dieser Netzfunktion können Sie die Gesprächsgebühren anzeigen. Ob dieses Menü verfügbar ist, hängt von Ihrer SIM-Karte ab.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Letztes Gespräch**: Gebühren für den letzten getätigten Anruf.

Gebühren insgesamt: Gesamtkosten aller getätigten Anrufe seit dem letzten Rücksetzen des Gebührenzählers. Wenn die Gesamtkosten die Kostengrenze übersteigen, die Sie mit der Option Max. Gebühren einstellen eingestellt haben, können Sie keine weiteren Anrufe mehr tätigen, bis Sie den Zähler zurücksetzen.

**Gebühren maximal**: Maximale Gebühren, die Sie mit der Option **Max. Gebühren einstellen** eingestellt haben. Siehe unten.

**Zähler zurücksetzen**: Mit dieser Option werden alle Gebührenzähler zurückgesetzt. Zunächst müssen Sie Ihre PIN2 eingeben (siehe Seite 176) und dann die Soft-Taste **OK** drücken.

Max. Gebühren einstellen: Option zur Eingabe der maximalen Gebühren, die Sie für Ihre Gespräche zulassen. Zunächst müssen Sie Ihre PIN2 eingeben (siehe Seite 176) und dann die Soft-Taste **OK** drücken.

Preis/Einheit: Option zur Einstellung der Gebühren für eine Einheit; dieser Preis wird für die Berechnung Ihrer Gesprächsgebühren verwendet. Zunächst müssen Sie Ihre PIN2 eingeben (siehe Seite 176) und dann die Soft-Taste **OK** drücken.

## Kamera

Mit dem Kameramodul Ihres Telefons können Sie, wann immer Sie möchten, digitale Fotoaufnahmen machen. Außerdem können Sie die Fotos per MMS versenden oder als Hintergrundbild verwenden.

Sie können mit dem Telefon auch Videos aufzeichnen.

Hinweis: Sie k\u00f6nnen das Men\u00fc Kamera im Standby-Modus durch Dr\u00fccken der Nach-unten-Taste direkt \u00f6ffnen.

#### ACHTUNG:

- Machen Sie keine Fotos von Menschen ohne deren ausdrückliches Einverständnis.
- Machen Sie keine Fotos an Orten, an denen Kameras nicht erlaubt sind.
- Machen Sie keine Fotos an Orten, an denen Sie die Privatsphäre anderer Menschen stören könnten.

## Fotos aufnehmen (Menü 5.1)

Über dieses Menü können Sie ein Bild aufnehmen. Die Kamera erzeugt Bilder im Format JPEG.

**Hinweis**: Wenn Sie ein Bild unter direkter Sonneneinstrahlung oder in sehr heller Umgebung aufnehmen, kann ein Schatten auf dem Bild zu sehen sein.

 Rufen Sie das Menü Fotos aufnehmen auf, um die Kamera oben links auf dem Telefon einzuschalten. Oder drücken Sie im Standby-Betrieb die Nach-unten-Taste und halten sie gedrückt.

Das aufzunehmende Bild wird im Frontdisplay angezeigt.



Stellen Sie das Bild ein, indem Sie das Kameramodul drehen und das Motiv anvisieren.



- Stellen Sie die Helligkeit des Bildes mit der Nach-oben- und der Nach-unten-Taste ein.
- Stellen Sie die Größe des Bildes mit der Nachlinks- und der Nach-rechts-Taste ein; die Nachlinks-Taste ändert die Display-Größe und die Nach-rechts-Taste vergrößert oder verkleinert das Rild
- Verwenden Sie die Lautstärketasten auf der linken Seite des Telefons, um das Bild umzudrehen; die Taste ↑ wandelt das Bild in sein Spiegelbild um und die Taste ↓ kippt es vertikal.
- Um die Kameraoptionen zu verwenden, drücken Sie die Soft-Taste Optionen. Einzelheiten finden Sie auf der folgenden Seite.
- Drücken Sie die Soft-Taste Aufn., um das Bild aufzunehmen.
- 4. Drücken Sie die Soft-Taste **Speich.**.
  - Um das Bild zu löschen und in den Aufnahmemodus zurückzugehen, drücken Sie die Soft-Taste **Abbruch**.
- Drücken Sie die Taste C, um gegebenenfalls den Standardnamen zu löschen und geben Sie einen neuen Namen für das Bild ein.
  - Einzelheiten zur Texteingabe finden Sie auf Seite 45.

Drücken Sie die Soft-Taste **OK**, um das Bild zu speichern.

7.	Um	drücken Sie
	die Bildoptionen zu	die Soft-Taste <b>Optionen</b> .
	verwenden,	Einzelheiten finden Sie
		auf der folgenden Seite.
	zum Aufnahmemodus	die Soft-Taste Vorschau
	zurückzukehren,	oder die Taste C.
	zum Standby-Betrieb	die Taste ♠\Φ.
	zurückzukehren,	

Wenn Sie nach dem Speichern des Fotos die Soft-Taste **Optionen** drücken, stehen folgende Optionen zur Verfügung:

**Senden**: Damit können Sie das Bild per MMS oder E-Mail versenden. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 84 und Seite 98.

Als aktives Hintergrundbild: Damit können Sie das Foto als Hintergrundbild für das Standby-Display wählen.

**Schutz**: Damit können Sie das Bild vor Löschen schützen.

Löschen: Das Bild wird gelöscht.

## Kameraoptionen verwenden

Wenn Sie im Aufnahmemodus die Soft-Taste **Optionen** drücken, erhalten Sie Zugriff auf verschiedene Optionen.

Um	drücken Sie
eine Option zu erreichen,	die Nach-oben- bzw. Nach- unten-Taste.
die markierte Option auszuwählen,	die Soft-Taste <b>Auswahl</b> oder die Nach-rechts-Taste.
zum Aufnahmemodus zurückzukehren,	die Soft-Taste <b>Zurück</b> oder die Taste <b>C</b> .

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Effekte**: Damit können Sie den Farbton ändern oder Spezialeffekte auf das Bild anwenden. Wenn Sie eine Option wählen, wird Ihre Einstellung im Display angezeigt und Sie werden zur Bestätigung aufgefordert. Drücken Sie die Soft-Taste **Auswahl**.

Rahmen: Damit können Sie Rahmen verwenden. Wählen Sie einen Rahmen aus der Liste. Drücken Sie die Soft-Taste Zeigen, um den gewählten Rahmen zu überprüfen, und die Soft-Taste Auswahl, um ihn zu verwenden.

Serienbild: Damit können Sie Standbilder von Aktionen aufnehmen. Wählen Sie die Aufnahmegeschwindigkeit, Hohe Geschwindigkeit oder Normale Geschwindigkeit und die Anzahl der gewünschten Aufnahmen. Wenn Sie die Soft-Taste Aufn. drücken, werden die Bilder nacheinander aufgenommen.

Nach der Aufnahme können Sie mit der Soft-Taste **Alle speichern** alle Fotos speichern oder mit der Soft-Taste **Speich**. das ausgewählte Foto speichern.

**Drehung**: Das Foto wird gedreht. Sie können das Bild spiegeln oder vertikal kippen.

Selbstauslöser: Damit können Sie zeitlich verzögerte Aufnahmen auslösen. Wählen Sie den gewünschten Verzögerungszeitraum. Wenn Sie die Soft-Taste Aufn. drücken, wartet die Kamera die angegebene Zeit, bevor sie das Bild aufnimmt.

Fotogröße: Damit können Sie die Bildgröße wählen. Wenn Sie diese Einstellung ändern, wird die neue Einstellung für die nächsten Aufnahmen gespeichert.

**Fotoqualität**: Damit können Sie die Bildqualität ändern. Wenn Sie diese Einstellung ändern, wird die neue Einstellung für die nächsten Aufnahmen gespeichert.

### Benutzerfotos (Menü 5.2)

Über dieses Menü können Sie Ihre Bilder abrufen.

Wenn Sie dieses Menü aufrufen, werden die Bilder in kleiner Darstellung als Miniaturbilder angezeigt. Mit der Nach-links- und der Nach-rechts-Taste können Sie durch die Bilder blättern.

Um die Bilder auf dem gesamten Display anzuzeigen, wählen Sie das Bild und drücken Sie die Soft-Taste **Zeigen**. Um zur Anzeige der Miniaturbilder zurückzukehren, drücken Sie die Soft-Taste **Übersicht**.

Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**, um eine der folgenden Optionen zu verwenden:

**Senden**: Damit können Sie das Bild per MMS oder E-Mail versenden. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 84 und Seite 98.

Als Hintergrund einstellen: Damit können Sie das Bild als Hintergrundbild für das Standby-Display wählen

**Schutz**: Damit können Sie das Bild vor Löschen schützen.

Löschen: Das Bild wird gelöscht.

**Alle löschen**: Damit werden alle im Telefon gespeicherten Bilder gelöscht.

gespeicherten Bilder geloscht

**Umbenennen**: Damit können Sie den Namen eines

Bildes ändern.

**Bearbeiten**: Damit können Sie den Farbton eines Bildes ändern und es unter einem anderen Namen speichern.

**Eigenschaften:** Gibt die Eigenschaften eines Bildes an, z. B. Dateiname, Speicherdatum und -uhrzeit, Fotogröße und -qualität, Schutzstatus und Dateigröße.



### Video (Menü 5.3)

Sie können eine Videosequenz aufzeichnen und als Videodatei speichern.

### Aufnahme (Menü 5.3.1)

- Nach dem Einschalten der Kamera stellen Sie das Bild ein, indem Sie das Kameramodul drehen und das Motiv anvisieren.
  - Stellen Sie die Helligkeit des Bildes mit der Nach-oben- und der Nach-unten-Taste ein.
  - Verwenden Sie die Nach-rechts-Taste zur Vergrößerung oder Verkleinerung des Bildes.
  - Um die Display-Größe zu ändern, drücken Sie die rechte Soft-Taste mit der Bezeichnung Klein oder Groß oder die linke Soft-Taste.
  - Verwenden Sie die Lautstärketasten auf der linken Seite des Telefons, um das Bild umzudrehen; die Taste | wandelt das Bild in sein Spiegelbild um und die Taste | kippt es vertikal.
- Drücken Sie die Soft-Taste Aufnahme, um die Aufnahme zu starten.
- Wenn Sie fertig sind, drücken Sie die Soft-Taste Stopp.
  - Wenn die Aufnahmezeit abgelaufen ist, schaltet das Telefon automatisch aus.
- Drücken Sie die Taste C, um bei Bedarf den vorgegebenen Namen zu löschen und einen anderen Namen für das Video einzugeben.
   Einzelheiten zur Texteingabe finden Sie auf
  - Einzelheiten zur Texteingabe finden Sie auf Seite 45.
- Drücken Sie die Soft-Taste OK.
   Das Video wird gespeichert und das Display kehrt zur Video-Vorschau zurück.



#### Videoclips (Menü 5.3.2)

Wenn Sie dieses Menü aufrufen, wird das Standbild des ersten aufgezeichneten Videos angezeigt.

So wird ein Video wiedergegeben:

- Rollen Sie die Videos mit der Nach-links- bzw. Nach-rechts-Taste bis zum gewünschten ab.
- Drücken Sie die Soft-Taste Spielen, um die Wiedergabe zu starten.

3.	Um	drücken Sie
	die Wiedergabe zu unterbrechen,	die Soft-Taste <b>Pause</b> .
	fortzufahren,	die Soft-Taste <b>Spielen</b> .
	zu stoppen,	die Taste C.
	zum Standby-Betrieb zurückzukehren,	die Taste ♠\ <sup>0</sup> .

Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**, um eine der folgenden Optionen zu verwenden:

**Umbenennen**: Damit können Sie den Dateinamen ändern.

**Löschen**: Die aktuelle Videodatei wird gelöscht. **Alle löschen**: Alle Videodateien werden gelöscht.

Schutz: Damit können Sie das Video vor Löschen schützen

**Eigenschaften**: Gibt die Eigenschaften eines Videos an, z. B. Dateiname, Speicherdatum und -uhrzeit, Bildgröße und -qualität, Schutzstatus und Dateigröße.



## Speicherstatus (Menü 5.4)

Sie können die Speicherkapazität für die Kamera-Funktion überprüfen.

Im Display wird die gesamte Speicherkapazität einschließlich freiem und für Bilder und Videos verwendetem Speicher angezeigt.

## Töne

Mit diesem Menü können Sie verschiedene Toneinstellungen vornehmen, darunter:

- Lautstärke und Art des Rufzeichens oder der Melodie
- Tastentöne, Töne bei Eingang einer Nachricht, beim Auf-/Zuschieben des Tops oder beim Ein-/Ausschalten des Telefons.
- Minutenton während eines Anrufs, Fehlertöne oder Töne, wenn die Verbindung mit dem System heraestellt ist

#### Hinweise:

- Sie können das Menü Töne im Standby-Modus durch Drücken der Nach-oben-Taste direkt öffnen.
- Wenn der Modus Signaltöne aus (siehe Seite 30) aktiviert ist, können Sie die Toneinstellungen nicht ändern.

## Rufzeichen (Menü 6.1)

Mit diesem Menü können Sie ein Rufzeichen auswählen

Sie haben die Wahl zwischen verschiedenen Rufzeichen. Wenn Sie Rufzeichen aus dem Internet oder dem Programm EasyGPRS geladen haben, erscheinen diese ebenfalls in diesem Menü.

## Ruf-Lautstärke (Menü 6.2)

Mit diesem Menü können Sie die Lautstärke des Rufzeichens in fünf Stufen einstellen.

Sie können die Lautstärke mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste oder mit den Lautstärketasten an der linken Seite des Telefons erhöhen bzw. verringern.



## Alarmtyp (Menü 6.3)

Mit diesem Menü können Sie angeben, wie Sie über eingehende Anrufe informiert werden möchten.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Nur Leuchtanzeige**: Die Bereitschaftsanzeige blinkt; aber das Telefon klingelt nicht und vibriert nicht.

**Melodie**: Das Telefon klingelt mit der Melodie, die Sie mit der Menüoption **Rufzeichen (Menü 6.1)** gewählt haben; siehe Seite 118.

Summer: Das Telefon vibriert, klingelt aber nicht.

### Tastenton (Menü 6.4)

Mit diesem Menü können Sie den Ton auswählen, der beim Drücken einer Taste ertönt.

Um den Ton auszuschalten, wählen Sie Aus.

### SMS-Signalton (Menü 6.5)

Mit diesem Menü können Sie auswählen, wie Sie über den Eingang einer neuen Nachricht informiert werden.

SMS-Ton (Menü 6.5.1)

Um Sie über neue SMS zu informieren, stehen folgende Optionen zur Verfügung:

**AUS**: Das Telefon gibt keinen SMS-Ton aus.

Nur Leuchtanzeige: Die Bereitschaftsanzeige

blinkt.

Summer: Das Telefon vibriert.

**Einzelton**: Das Telefon gibt einmal einen Ton aus. **SMS-Ton x**: Das Telefon verwendet einen der

vorhandenen SMS-Töne.

#### Infomeldungston (Menü 6.5.2)

Um Sie über neue Informeldungen zu informieren, stehen folgende Optionen zur Verfügung:

AUS: Das Telefon gibt keinen Infomeldungston aus.

Nur Leuchtanzeige: Die Bereitschaftsanzeige

blinkt.

Summer: Das Telefon vibriert.

**Einzelton**: Das Telefon gibt einmal einen Ton aus. **Infomeld.-Ton x**: Das Telefon verwendet einen

der vorhandenen Infomeldungstöne.

#### MMS-Ton (Menü 6.5.3)

Um Sie über neue MMS zu informieren, stehen folgende Optionen zur Verfügung:

**AUS**: Das Telefon gibt keinen MMS-Ton aus.

**Nur Leuchtanzeige**: Die Bereitschaftsanzeige blinkt

Summer: Das Telefon vibriert.

**Einzelton**: Das Telefon gibt einmal einen Ton aus.

MMS-Ton x: Das Telefon verwendet einen der

vorhandenen MMS-Töne.

#### E-Mail-Ton (Menü 6.5.4)

Um Sie über neue E-Mails zu informieren, stehen folgende Optionen zur Verfügung:

**AUS**: Das Telefon gibt keinen E-Mail-Ton aus. **Nur Leuchtanzeige**: Die Bereitschaftsanzeige blinkt

Summer: Das Telefon vibriert.

Einzelton: Das Telefon gibt einmal einen Ton aus.

F-Mail-Ton x: Das Telefon verwendet einen der

vorhandenen E-Mail-Töne.

### Ton beim Öffnen/Schließen (Menü 6.6)

Mit diesem Menü können Sie den Ton auswählen, der beim Auf- oder Zuschieben des Tops ertönt.

Um den Ton auszuschalten, wählen Sie Aus.

### Ein-/ausschalten (Menü 6.7)

Mit diesem Menü wählen Sie die Melodie aus, die ertönt, wenn das Telefon ein- bzw. ausgeschaltet wird.

Um den Ton auszuschalten, wählen Sie Aus.

## Sonderton (Menü 6.8)

Sie können weitere Tonsignale zur Information über bestimmte Bedingungen ein- oder ausschalten.

Um einen bestimmten Ton	drücken Sie
einzuschalten,	die Soft-Taste <b>EIN</b> . Neben der Option wird ein Häkchen angezeigt.
auszuschalten,	die Soft-Taste <b>AUS</b> .  Das Häkchen wird nicht mehr angezeigt.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Fehlerton**: Wenn diese Option eingeschaltet ist, wird bei Bedienfehlern ein Fehlerton ausgegeben.

**Minutenton**: Wenn diese Option eingeschaltet ist, gibt das Telefon bei von Ihnen getätigten Anrufen einmal pro Minute einen Signalton aus, um Sie über die Dauer des Gesprächs zu informieren.

**Verbindungston**: Wenn diese Option eingeschaltet ist, gibt das Telefon einen Signalton aus, wenn die Verbindung mit dem System hergestellt ist.



# Einstellungen

Zahlreiche Funktionen Ihres Telefons können Sie individuell einstellen. Sie erhalten den Zugriff auf diese Funktionen über das Menü **Einstellungen**.

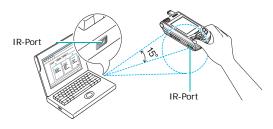
### IR-Port aktivieren (Menü 7.1)

Über die Infrarot-Schnittstelle können Sie Daten mit einem IrDA-kompatiblem PC oder Telefon austauschen.

#### Mit PC (Menü 7.1.1)

Zur Verwendung der IR-Schnittstelle gehen Sie wie folgt vor:

- Konfigurieren und aktivieren Sie einen IrDAkompatiblen IR-Port auf Ihrem PC.
- Aktivieren Sie die IR-Schnittstelle des Telefons; in der oberen Displayzeile wird das IrDA-Symbol (p) angezeigt.
- Richten Sie den IR-Port des Telefons auf den IR-Port Ihres Computers aus.



Die Verbindung ist bereit für die Datenübertragung.

#### Einstellungen

Wenn nach der Aktivierung der Funktion innerhalb von 30 Sekunden keine Verbindung zwischen Ihrem Telefon und dem IrDA-kompatiblen Gerät hergestellt ist, wird die Funktion automatisch deaktiviert.

Hinweis: Für eine optimale Datenübertragung verbinden Sie die beiden Geräte mit einem Datenkabel (als Zubehör für SGH-D410 erhältlich).

### Mit anderem Telefon (Menü 7.1.2)

Über die IR-Verbindung können Sie Ihre Telefonbucheinträge und Kalendermemos an andere kompatible Telefone senden oder von diesen empfangen.

#### Daten eines anderen Telefons empfangen

- Richten Sie die IR-Ports der beiden Telefone aufeinander aus.
- Aktivieren Sie die Infrarot-Funktion der Telefone. Gehen Sie bei diesem Telefon zum Menü IR-Port aktivieren (Menü 7.1) und wählen Sie Mit anderem Telefon.
  - Die Verbindung zwischen den beiden Telefonen wird aufgebaut und Ihr Telefon empfängt Daten vom anderen Telefon. Sie können bis zu 20 Elemente nacheinander empfangen.
- 3. Bei Anzeige der Liste der empfangenen Daten haben Sie zwei Möglichkeiten:
  - So speichern Sie ein einzelnes Element:
  - Wählen Sie ein Element in der Liste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
    - Der Telefonbucheintrag wird angezeigt.
  - ② Drücken Sie die Soft-Taste OK.



- ③ Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
  Folgende Optionen sind verfügbar:
  - Entfernen: Die Daten werden gelöscht.
  - **Speichern**: Die gewählten Daten werden im Telefonspeicher gespeichert.
- Wählen Sie Speichern und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl

So speichern Sie alle Daten:

- ① Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.
  - Folgende Optionen sind verfügbar:
  - Alle speichern: Mit dieser Option können Sie alle Daten speichern.
  - Alle vCard-Daten speichern: Alle Telefonbucheinträge aus den empfangenen Daten werden gespeichert.
  - Alle vCalendar-Daten speichern: Alle Kalendermemos aus den empfangenen Daten werden gespeichert.
  - Alle entfernen: Alle Daten werden gelöscht.
  - Alle vCard-Daten entfernen: Alle Telefonbucheinträge aus den empfangenen Daten werden gelöscht.
  - Alle vCalendar-Daten entfernen: Alle Kalendermemos aus den empfangenen Daten werden gelöscht.
  - Beenden: Die IR-Funktion wird beendet.
     Wenn Sie gefragt werden, ob Sie die verbleibenden Daten löschen möchten, drücken Sie die Soft-Taste Ja oder Nein.
- Wählen Sie eine Speicheroption und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wenn der FDN-Modus (Fixed Dial Number -Fester Rufnummernkreis) aktiviert ist, geben Sie die PIN2 ein und drücken Sie die Soft-Taste OK. Einzelheiten zum FDN-Modus finden Sie auf Seite 134.

#### Einstellungen

Drücken Sie die Soft-Taste Speich.. Die Einträge werden gespeichert.

#### Hinweise:

- Wenn Sie w\u00e4hrend des Datenempfangs einen Anruf erhalten, k\u00f6nnen Sie diesen mithilfe der Ohrh\u00f6rer/ Mikrofon-Kombination annehmen oder ablehnen. Ihr Telefon setzt den Datenempfang fort.
- Wenn Sie die Taste ♠\® drücken, wird der Speichervorgang abgebrochen und die Daten werden gelöscht.

#### Telefonbuch senden

- Richten Sie die IR-Ports der beiden Telefone aufeinander aus, um die IR-Verbindung herzustellen.
  - Der IrDA-Port des anderen Telefons muss aktiviert werden.
- Wählen Sie einen Telefonbucheintrag aus und drücken Sie die Soft-Taste Optionen. Siehe Seite 36.
- Drücken Sie die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste, um zu Per IrDA senden zu rollen, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Markieren Sie die Option Ausgewählte Daten oder Alle Daten mithilfe der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Ihr Telefon startet die Datenübertragung.

#### Kalendermemo senden

- Richten Sie die IR-Ports der beiden Telefone aufeinander aus, um die IR-Verbindung herzustellen.
  - Der IrDA-Port des anderen Telefons muss aktiviert werden.
- Gehen Sie zum Menü Kalender (Menü 8.2) und wählen Sie das zu sendende Memo. Siehe Seite 139.

3. Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen** und wählen Sie **Per IrDA senden**.

Ihr Telefon startet die Übertragung des Memos.

Hinweis: Wenn Sie während der Datenübertragung einen Anruf erhalten, können Sie diesen mithilfe der Ohrhörer/Mikrofon-Kombination annehmen oder ablehnen. Ihr Telefon setzt die Datenübertragung fort.

## Display-Einstellungen (Menü 7.2)

Mit diesem Menü können Sie verschiedene Einstellungen für das Display und die Displaybeleuchtung ändern.

#### Hintergrundbild (Menü 7.2.1)

Mit diesem Menü können Sie das Hintergrundbild oder die Textfarbe ändern, die im Standby-Betrieb angezeigt wird.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Bilderliste**: Sie können das Hintergrundbild auswählen, das vom Standby-Display angezeigt wird.

So ändern Sie das Hintergrundbild:

 Rollen Sie die Liste mit der Nach-oben- oder Nach-unten-Taste ab.

Mehrere vorgegebene Bilder stehen zur Auswahl. Sie können auch einen leeren Hintergrund wählen oder Bilder verwenden, die Sie vom Internet oder mit der Software EasyGPRS geladen oder mit Nachrichten erhalten haben. Sobald Sie ein Foto als Hintergrund ausgewählt haben, wird es in dieser Liste als **Benutzerfotos** aufgeführt.

#### Einstellungen

- Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl, wenn das gewünschte Bild markiert ist.
- Drücken Sie bei Anzeige des Bildes die Soft-Taste Auswahl, damit das Bild als Hintergrund auf dem Standby-Display angezeigt wird.

**Textdarstellung**: Sie können wählen, ob das Telefon Text anzeigt, z. B. das Datum und die Uhrzeit.

**Textfarbe**: Sie können wählen, in welcher Farbe Text auf dem Standby-Display angezeigt wird.

### Menüanzeige (Menü 7.2.2)

Mit diesem Menü können Sie den Anzeigestil für das Menü auswählen. Zur Auswahl stehen die Einstellungen **Als Block** oder **Seitenweise**.

#### Helligkeit (Menü 7.2.3)

Mit diesem Menü können Sie die Helligkeit des Displays einstellen, damit es unter unterschiedlichen Beleuchtungsbedingungen gut sichtbar ist.

Stellen Sie die Helligkeit über die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste oder über die Tasten ↑ und ↓ auf der linken Seite des Telefons ein.

### Displaybeleuchtung (Menü 7.2.4)

Sie können wählen, ob die Displaybeleuchtung verwendet wird oder nicht. Wenn Sie die Displaybeleuchtung deaktivieren, erhalten Sie eine geringfügig längere Standby-/Sprechzeit.

Wählen Sie den Zeitraum, den die Displaybeleuchtung eingeschaltet bleiben soll. Die Displaybeleuchtung wird eingeschaltet, wenn Sie eine Taste drücken, wenn ein Anruf oder eine Nachricht eingeht und bleibt für den angegebenen Zeitraum eingeschaltet.



#### Autom. Beleuchtung (Menü 7.2.5)

Diese Funktion reduziert den Stromverbrauch, da Sie Ihnen ermöglicht, die Displaybeleuchtung nur für bestimmte Zeiten einzustellen

Folgende Optionen sind verfügbar:

Deaktivieren: Die Displaybeleuchtung wird gemäß

der Einstellung in der Menüoption

Displaybeleuchtung (Menü 7.2.4) verwendet;

siehe Seite 128.

**Aktivieren**: Die Displaybeleuchtung wird nur im angegebenen Zeitraum verwendet. Geben Sie mit den entsprechenden Zifferntasten die Zeit ein, wann die Beleuchtung eingeschaltet und wann sie ausgeschaltet wird.

### Bereitschaftsanzeige (Menü 7.2.6)

Mit diesem Menü können Sie wählen, ob die Bereitschaftsanzeige verwendet wird und in welcher Farbe sie blinken soll.

Wählen Sie eine der sieben verfügbaren Farbeinstellungen aus. Wenn das Telefon betriebsbereit ist, blinkt die Bereitschaftsanzeige in der entsprechenden Farbe.

Wenn Sie **Aus** wählen, wird die Bereitschaftsanzeige nicht verwendet.

#### Grafik-Logo (Menü 7.2.7)

Mit diesem Menü können Sie das Logo Ihres Netzbetreibers anstelle seines Namens anzeigen.

**Aus**: Im Standby-Betrieb wird der Name des Netzbetreibers angezeigt.

**Ein**: Im Standby-Betrieb wird das im Telefon gespeicherte Logo des Netzbetreibers angezeigt; wenn kein Logo gespeichert ist, wird der Name des Netzbetreibers angezeigt.

## Begrüßungsmeldung (Menü 7.3)

Mit diesem Menü können Sie eine Begrüßungsmeldung festlegen, die beim Einschalten des Telefons kurz angezeigt wird.

Um	drücken Sie
die vorhandene Meldung zu löschen,	die Taste <b>C</b> und halten sie gedrückt, bis die Meldung gelöscht ist.
eine neue Meldung einzugeben,	die entsprechenden alphanumerischen Tasten.
den Texteingabemodus zu ändern,	die rechte Soft-Taste.

Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45

## Eigene Rufnummer (Menü 7.4)

Diese Funktion kann Ihnen als Gedächtnisstütze für Ihre eigenen Rufnummern dienen.

#### Sie können:

- Ihren auf der SIM-Karte registrierten Rufnummern Namen zuweisen:
- · die Namen und Rufnummern bearbeiten.

Änderungen, die Sie hier vornehmen, haben keine Auswirkungen auf die tatsächlichen Rufnummern auf der SIM-Karte.



### Sprache (Menü 7.5)

Sie können die Sprache für das Display auswählen. Wenn Sie die Option **Automatisch** wählen, wird als Sprache automatisch die Sprache der verwendeten SIM-Karte gewählt.

**Hinweis**: Je nach Land, Netzbetreiber oder der vom Telefon verwendeten Softwareversion steht die Option **Automatisch** möglicherweise nicht zur Verfügung.

## Sicherheit (Menü 7.6)

Mit der Sicherheitsfunktion können Sie die Verwendung Ihres Telefons auf bestimmte Personen und Anrufarten beschränken.

Verschiedene Codes und Passwörter werden verwendet, um die Funktionen Ihres Telefons zu schützen. Diese werden in den folgenden Abschnitten beschrieben. Siehe auch die Seiten 174-177.

#### PIN prüfen (Menü 7.6.1)

Wenn die PIN-Prüffunktion aktiviert ist, müssen Sie jedes Mal, wenn Sie das Telefon einschalten, die PIN eingeben. Personen, die Ihre PIN nicht kennen, können Ihr Telefon daher nicht ohne Ihre Genehmigung benutzen.

**Hinweis**: Bevor Sie die PIN-Prüffunktion deaktivieren, müssen Sie Ihre PIN eingeben.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Deaktivieren**: Das Telefon wird beim Einschalten direkt mit dem Netz verbunden.

**Aktivieren**: Sie müssen die PIN jedes Mal eingeben, wenn Sie das Telefon einschalten

#### PIN ändern (Menü 7.6.2)

Mit dieser Funktion können Sie die aktuelle PIN ändern, vorausgesetzt dass die PIN-Prüffunktion aktiviert wurde. Sie müssen die aktuelle PIN eingeben, ehe Sie eine neue definieren können.

Nachdem Sie eine neue PIN eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, sie durch erneute Eingabe zu bestätigen.

#### Telefonsperre (Menü 7.6.3)

Wenn die Telefonsperre aktiviert ist, müssen Sie bei jedem Einschalten des Telefons das achtstellige Telefonpasswort eingeben.

Das Passwort ist werkseitig auf "00000000" voreingestellt. Um das Telefonpasswort zu ändern, verwenden Sie die Menüoption **Passwort ändern** (Menü 7.6.4) auf der folgenden Seite.

Sobald das richtige Passwort eingegeben wurde, können Sie das Telefon verwenden, bis Sie es ausschalten.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Deaktivieren**: Sie müssen das Telefonpasswort nicht eingeben, wenn Sie das Telefon einschalten.

**Aktivieren**: Sie müssen das Telefonpasswort jedes Mal eingeben, wenn Sie das Telefon einschalten.

#### Passwort ändern (Menü 7.6.4)

Mit dieser Funktion können Sie Ihr aktuelles Telefonpasswort ändern. Sie müssen das aktuelle Passwort eingeben, ehe Sie ein neues definieren können.

Das Passwort ist werkseitig auf "00000000" voreingestellt. Nachdem Sie ein neues Passwort eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, dies durch erneute Eingabe zu bestätigen.

### Vertraulich (Menü 7.6.5)

Mit diesem Menü können Sie Inhalte sperren, z. B. MMS- und E-Mail-Nachrichten, Fotos, Videos, Sprachmemos, geladene Bilder und Töne. Wenn Sie Inhalte gesperrt haben, müssen Sie das Telefonpasswort eingeben, um die entsprechenden Menüs aufrufen zu können.

Um	drücken Sie
ein zu sperrendes Element auszuwählen,	die Nach-oben- bzw. Nach- unten-Taste. Um alle Inhalte zu sperren, wählen Sie <b>Alle</b> .
ein Häkchen zu setzen,	die Soft-Taste <b>Wählen</b> .
ein Häkchen zu entfernen,	die Soft-Taste <b>Abwähl.</b> .
die markierten Elemente zu sperren,	die Soft-Taste <b>OK</b> .

Wenn Sie zur Eingabe des Passworts aufgefordert werden, geben Sie das Passwort ein und drücken die Soft-Taste **OK**.

**Hinweis**: Das Passwort ist werkseitig auf "00000000" voreingestellt. Hinweise zur Änderung des Passworts siehe oben.

#### SIM-Sperre (Menü 7.6.6)

Wenn die SIM-Sperre aktiviert ist, funktioniert Ihr Telefon nur mit der aktuellen SIM-Karte. Sie müssen den SIM-Sperrcode eingeben, um eine andere SIM-Karte verwenden zu können.

Nachdem Sie den Sperrcode eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, ihn durch erneute Eingabe zu bestätigen.

Um die SIM-Karte freizugeben, müssen Sie den SIM-Sperrcode eingeben.

### FDN-Modus (Menü 7.6.7)

Wenn Ihre SIM-Karte den FDN-Modus (Fixed Dial Number - Fester Rufnummernkreis) unterstützt, können Sie Ihre ausgehenden Anrufe auf eine begrenzte Anzahl von Rufnummern beschränken.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Deaktivieren**: Sie können beliebige Rufnummern wählen.

**Aktivieren**: Sie können nur im Telefonbuch gespeicherte Rufnummern wählen. Sie müssen Ihre PIN2 eingeben.

**Hinweis**: Nicht alle SIM-Karten verfügen über eine PIN2.

Hat Ihre SIM-Karte keine PIN2, wird dieses Menü

nicht angezeigt.

#### PIN2 ändern (Menü 7.6.8)

Mit dieser Funktion können Sie Ihre aktuelle PIN2 ändern. Sie müssen die aktuelle PIN2 eingeben, ehe Sie eine neue definieren können.

Nachdem Sie eine neue PIN2 eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, sie durch erneute Eingabe zu bestätigen.

**Hinweis**: Nicht alle SIM-Karten verfügen über eine PIN2.

Hat Ihre SIM-Karte keine PIN2, wird dieses Menü nicht angezeigt.



## Weitere Einstellungen (Menü 7.7)

Sie können die Funktionen für automatische Wahlwiederholung oder Rufannahme ein- oder ausschalten.

Um eine Funktion	drücken Sie
einzuschalten,	die Soft-Taste <b>Ein</b> . Neben der Option wird ein Häkchen angezeigt.
auszuschalten,	die Soft-Taste <b>Aus</b> . Das Häkchen wird nicht mehr angezeigt.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Automatische Wahlwiederholung**: Wenn diese Funktion aktiviert ist, wählt das Telefon nach einem erfolglosen Anrufversuch eine Telefonnummer bis zu zehnmal erneut an.

**Hinweis**: Das Intervall zwischen zwei Anrufversuchen kann unterschiedlich sein.

**Aktivtop**: Wenn diese Funktion aktiviert ist, wird ein Anruf entgegengenommen, wenn Sie das Top nach oben schieben.

Wenn diese Funktion nicht aktiviert ist, müssen Sie zum Annehmen eines Anrufs eine Taste gemäß den Einstellungen der Menüoption **Antwort mit jeder Taste** drücken (siehe unten).

Antwort mit jeder Taste: Wenn diese Funktion aktiviert ist, können Sie einen Anruf annehmen, indem Sie eine beliebige Taste drücken (außer \( \)\pi\\ \( \)\pi\\ und der Soft-Taste Ablehn.\). Um einen Anruf abzulehnen, drücken Sie die Taste \( \)\pi\\ \( \)\pi\\ oder die Soft-Taste Ablehn.\)

Wenn diese Funktion nicht aktiviert ist, können Sie zum Annehmen eines Anrufs nur die Taste 
oder die Soft-Taste Annehmen verwenden.

135

## Einstellungen zurücksetzen (Menü 7.8)

Mit dieser Funktion können Sie Ihr Telefon auf die Standardkonfiguration zurücksetzen. So setzen Sie das Telefon zurück auf die Standardkonfiguration:

- Wählen Sie das Menü Einstellungen zurücksetzen.
- Geben Sie das achtstellige Telefonpasswort ein. Drücken Sie die Soft-Taste OK.

**Hinweis**: Das Passwort ist werkseitig auf "00000000" voreingestellt. Hinweise zur Änderung des Passworts finden Sie auf Seite 133.

# **Organizer**

Mit der Funktion Organizer können Sie:

- einen Alarm einstellen, damit das Telefon zu einer bestimmten Zeit klingelt, um Sie zum Beispiel an einen Termin zu erinnern:
- den Kalender anzeigen und einen Terminplan führen:
- das aktuelle Datum und die aktuelle Uhrzeit einstellen;
- eine Liste mit zu erledigenden Aufgaben erstellen;
- · Sprachmemos aufzeichnen;
- das Telefon als Taschenrechner für die Grundrechenarten und zur Währungsumrechnung verwenden.

## Alarm (Menü 8.1)

Mit dieser Funktion können Sie:

- eine bestimmte Zeit einstellen, zu der ein Alarm ertönt;
- das Telefon so einstellen, dass es zur angegebenen Uhrzeit automatisch eingeschaltet wird und einen Alarm ausgibt, falls es zu diesem Zeitpunkt nicht in Betrieb ist.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Einmaliger Alarm**: Der Alarm ertönt nur einmal und wird dann deaktiviert.

**Täglicher Alarm**: Der Alarm ertönt täglich zur selben Zeit.

**Weckruf**: Sie werden morgens vom Alarm geweckt.

So stellen Sie einen Alarm ein:

- Wählen Sie den gewünschten Alarmtyp und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- 2. Geben Sie die Uhrzeit für den Alarm ein.

**Hinweis**: Das Telefon ist auf das 24-Stunden-Format eingestellt. Wie Sie das Format ändern, wird auf Seite 142 erläutert.

Wenn Sie Alarmoptionen verwenden möchten, drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**. Folgende Optionen sind verfügbar:

- Alarm ausschalten: Damit können Sie den aktuellen Alarm deaktivieren.
- Alarmton einstellen: Damit können Sie einen Alarmton auswählen.
- Drücken Sie die Soft-Taste OK.
- Wenn Sie bei Schritt 1 Weckruf ausgewählt haben, wählen Sie als Wiederholung Montag-Freitag oder Montag-Samstag und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Um den Alarmton auszuschalten, drücken Sie die Soft-Taste **Ende**.

**Alarm ausschalten**: Deaktiviert alle Alarmeinstellungen.

Einschalten mit Alarm: Wird diese Option auf Aktivieren gesetzt, ertönt der Alarm zur angegebenen Zeit, auch wenn das Telefon ausgeschaltet ist.

Wenn diese Menüoption auf **Deaktivieren** eingestellt ist und das Telefon zur gewünschten Uhrzeit ausgeschaltet ist, ertönt kein Alarm.



## Kalender (Menü 8.2)

Mit der Kalenderfunktion können Sie:

- den Kalender aufrufen, um Ihre Memos zu überprüfen;
- Memos verfassen, um Ihren Terminplan zu protokollieren;
- einen Alarm zur Erinnerung an einen Termin einstellen.

#### Im Kalender blättern

Wenn Sie das Menü **Kalender (Menü 8.2)** auswählen, wird der Kalender angezeigt. Folgende Optionen stehen zur Verfügung, wenn Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken.

**Durchsuchen**: Mit dieser Option werden datumsunabhängig alle eingerichteten Memos, beginnend mit dem ältesten, angezeigt. Rollen Sie die Memos mit der Nach-oben- oder Nach-untentaste ab

**Alle löschen**: Mit dieser Option können Sie alle Memos löschen. Sie werden aufgefordert, den Löschvorgang zu bestätigen.

**Gehe zu Datum**: Mit dieser Option können Sie ein bestimmtes Datum anzeigen.

**Beenden**: Beendet die Kalender-Funktion und kehrt in den Standby-Betrieb zurück.

#### Memo verfassen

Sie können bis zu 30 Memos für einen Tag verfassen.

So verfassen oder bearbeiten Sie ein Memo für einen bestimmten Tag:

 Wählen Sie mit den Navigationstasten ein Datum im Kalender aus.

Hinweis: Um den vorhergehenden oder den nächsten Monat aufzurufen, drücken Sie die Lautstärketasten an der linken Seite des Telefons

#### Organizer

Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Das Display für die Eingabe des Memos wird angezeigt.

 Geben Sie das Memo ein. Drücken Sie die Soft-Taste OK

**Hinweis**: Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45.

 Wenn Sie eine Alarmzeit einstellen möchten, damit das Telefon am ausgewählten Tag und zur ausgewählten Zeit klingelt, drücken Sie die Soft-Taste Ja.

Andernfalls drücken Sie die Soft-Taste Nein.

Wenn Sie Ja gewählt haben, stellen Sie die Uhrzeit für den Alarm ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.

Sie können auch eine Melodie für den Alarm einstellen, indem Sie die Soft-Taste **Melodie** drücken.

Die Farbe des Kalenderdatums wechselt zu grün und zeigt damit an, dass ein Memo vorhanden ist.

### Memo anzeigen

Wenn Sie einen Tag auswählen, für den bereits Memos im Kalender vorhanden sind, wird das letzte Memo für diesen Tag angezeigt.

Wenn mehrere Memos gespeichert sind, können Sie mit der Nach-oben- und der Nach-unten-Taste das nächste bzw. vorherige Memo aufrufen.

Drücken Sie die Soft-Taste **Neu**, um diesem Tag ein neues Memo hinzuzufügen.



Drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**, um die folgenden Optionen zu verwenden:

**Bearbeiten**: Damit können Sie den Text des Memos ändern.

**Alarm**: Damit können Sie einen Alarm einrichten, der zum angegebenen Zeitpunkt ertönt, um Sie an das Memo zu erinnern. Solange der Alarm noch nicht fällig ist, können Sie ihn ändern oder löschen.

Löschen: Damit können Sie das Memo löschen.

**Kopieren nach**: Damit können Sie das Memo unter ein anderes Datum kopieren.

**Verschieben**: Damit können Sie das Datum des Memos ändern.

**Per IrDA senden**: Damit können Sie das Memo über den IrDA-Port an ein anderes Telefon senden. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 126.

### Zeit & Datum (Menü 8.3)

Mit diesem Menü können Sie die angezeigte aktuelle Uhrzeit und das Datum ändern. Sie können auch die aktuelle Uhrzeit in einem anderen Teil der Welt abfragen.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Uhrzeit einstellen**: Damit können Sie die aktuelle Uhrzeit eingeben. Das Zeitformat können Sie im Menü **Zeitformat (Menü 8.3.4**) ändern (siehe nächste Seite).

**Hinweis**: Ehe Sie die Zeit einstellen, müssen Sie über die Menüoption **Zeitzone** (**Menü 8.3.3**) die Zeitzone einstellen.

**Datum einstellen**: Damit können Sie den Tag, den Monat und das Jahr eingeben.

#### Organizer

Zeitzone: Mit diesem Menü können Sie mit Hilfe der Nach-links- und der Nach-rechts-Taste die Uhrzeit in anderen Teilen der Welt abfragen.

#### Das Display zeigt:

- · Name der Stadt:
- · aktuelles Datum und Uhrzeit:
- Zeitunterschied zwischen der gewählten Stadt und Ihrer Stadt, wenn Sie die lokale Zeit eingestellt haben (Einzelheiten siehe unten);
- die Ihrer Zeitzone entsprechende Stadt.

#### So wählen Sie Ihre Zeitzone aus:

- Wählen Sie die Ihrer Zeitzone entsprechende Stadt, indem Sie die Nach-links- bzw. Nachrechts-Taste einmal oder mehrmals drücken.
  - Das örtliche Datum und die örtliche Uhrzeit werden angezeigt.
- 2. Drücken Sie die Soft-Taste OK.

Zeitformat: Mit dieser Option können Sie Zeitund Datumsformat ändern. 24 Stunden und 12 Stunden stehen zur Verfügung.

### Rechner (Menü 8.4)

Mit dieser Funktion können Sie das Telefon als Taschenrechner verwenden. Der Rechner führt die vier Grundrechenarten aus: Addition, Subtraktion, Multiplikation und Division.

Geben Sie die erste Zahl mit den Zifferntasten ein

#### Hinweise:

- Um Fehler zu korrigieren oder das Display zu löschen, drücken Sie die Taste **C**.
- Um einen Dezimalpunkt oder eine Klammer einzufügen, drücken Sie so oft die linke Soft-Taste, bis das gewünschte Symbol angezeigt wird
- Drücken Sie so oft die rechte Soft-Taste, bis das gewünschte Rechensymbol angezeigt wird:
  - + (Addition), (Subtraktion), \* (Multiplikation), / (Division).
- Geben Sie die zweite Zahl ein.
- 4. Um das Ergebnis zu erhalten, drücken Sie die Taste
- Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 4 so oft wie nötig.

### Aufgabenliste (Menü 8.5)

Mit dieser Funktion können Sie:

- · eine Liste mit zu erledigenden Aufgaben erstellen;
- jeder Aufgabe eine Priorität und eine Frist zuordnen;
- · die Aufgaben nach Priorität oder Status sortieren.

### Aufgabenliste erstellen

- Drücken Sie die Soft-Taste Neu.
- 2. Geben Sie die erste Aufgabe ein.

**Hinweis**: Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45.

- Drücken Sie die Soft-Taste OK.
- Wählen Sie die Prioritätsstufe (hoch, normal oder gering) mit der Nach-oben- oder der Nachunten-Taste und drücken Sie die Soft-Taste

  Auswahl
- Geben Sie eine Frist ein und drücken Sie die Soft-Taste OK

Wenn Sie keine Frist festsetzen möchten, drücken Sie die Soft-Taste **Überspr.**.

### Aufgabenliste bearbeiten

Wenn Sie das Menü **Aufgabenliste** (**Menü 8.5**) auswählen, wird der aktuelle Inhalt mit Status (ob die Aufgabe erledigt wurde) und Priorität - If ür hoch, für normal und für gering - angezeigt.



Aktion	Verfahren
Einzelheiten für eine bestimmte Aufgabe anzeigen	<ol> <li>Markieren Sie die Aufgabe.</li> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Zeigen.</li> <li>Rollen Sie bei Bedarf die Aufgaben mit der Nach-obenbzw. Nach-unten-Taste ab.</li> </ol>
Status einer bestimmten Aufgabe ändern	<ul> <li>① Markieren Sie die Aufgabe.</li> <li>② Drücken Sie die Taste ★, um die Aufgabe als jetzt erledigt zu kennzeichnen.</li> <li>○ oder</li> <li>① Markieren Sie die Aufgabe.</li> <li>② Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.</li> <li>③ Wählen Sie die Option Markieren.</li> <li>④ Wählen Sie den entsprechenden Status (Erledigt oder Nicht erledigt).</li> </ul>
Neue Aufgabe erstellen	<ol> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.</li> <li>Wählen Sie die Option Neu.</li> <li>Geben Sie den Text mit Priorität und/oder Frist für die Aufgabe ein.</li> </ol>
Vorhandene Aufgabe bearbeiten	<ol> <li>Markieren Sie die Aufgabe.</li> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.</li> <li>Wählen Sie die Option Bearbeiten.</li> <li>Ändern Sie Text, Priorität und/ oder Frist für die Aufgabe.</li> </ol>

## Organizer

Aktion	Verfahren
Vorhandene Aufgaben nach Priorität oder Status sortieren	<ol> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.</li> <li>Wählen Sie die Option Sortieren.</li> <li>Wählen Sie das Sortierkriterium Hoch oder Gering, Erledigt oder Nicht erledigt.</li> </ol>
Aufgabe kopieren	<ol> <li>Markieren Sie die Aufgabe.</li> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.</li> <li>Wählen Sie die Option Kopieren.</li> <li>Ändern Sie Text, Priorität und/oder Frist für die Aufgabe.</li> </ol>
Aufgabe in den Kalender kopieren	<ol> <li>Markieren Sie die Aufgabe.</li> <li>Drücken Sie die Soft-Taste         Optionen.     </li> <li>Wählen Sie die Option In         Kalender kopieren.     </li> <li>Ändern Sie nach Bedarf Text und         Frist für die Aufgabe ändern und         stellen Sie gegebenenfalls den         Alarm ein.     </li> </ol>
Aufgabe löschen	<ol> <li>Markieren Sie die Aufgabe.</li> <li>Drücken Sie die Soft-Taste         Optionen.     </li> <li>Wählen Sie die Option Löschen.</li> </ol>
Alle Aufgaben löschen	<ol> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Optionen.</li> <li>Wählen Sie die Option Alle löschen.</li> <li>Bestätigen Sie den Löschvorgang mit der Soft-Taste OK.</li> </ol>
Aufgabenliste schließen	<ol> <li>Drücken Sie die Soft-Taste</li> <li>Optionen.</li> <li>Wählen Sie die Option Beenden.</li> </ol>

## Sprachmemo (Menü 8.6)

Sie können Sprachmemos aufzeichnen. Im Anschluss an die Aufzeichnung können Sie das Memo per MMS (Multimedia Message Service) an andere Teilnehmer senden

**Hinweis**: Sie können das Menü **Sprachmemo** im Standby-Modus durch Drücken der Nachrechts-Taste direkt öffnen.

#### Aufnahme (Menü 8.6.1)

Mit diesem Menü können Sie ein neues Sprachmemo aufzeichnen. Wenn Sie diese Option auswählen, wird der 30-Sekundenzähler im Display angezeigt.

- Um die Aufzeichnung zu starten, drücken Sie die Soft-Taste Aufnahme.
- Sprechen Sie das Memo für die Aufnahme in das Mikrofon.
- Wenn Sie die Soft-Taste Stopp drücken oder die Aufnahmezeit abgelaufen ist, werden folgende Optionen angezeigt:
  - **Abspielen**: Damit können Sie Ihr Memo abspielen.
  - Neu aufnehmen: Das Memo wird gelöscht und Sie können es neu aufnehmen.
  - **Speichern**: Damit können Sie das Memo speichern.
  - **Abbrechen**: Die Aufnahme wird abgebrochen und das Menü **Aufnahme** wird beendet.
- Um das Memo zu speichern, wählen Sie die Option Speich. und drücken die Soft-Taste Auswahl.
- Drücken Sie die Taste C, um bei Bedarf den vorgegebenen Namen zu löschen und einen anderen Namen für das Memo einzugeben.
   Einzelheiten zur Eingabe von Zeichen finden Sie auf Seite 45.

Drücken Sie die Soft-Taste OK.

Das Memo wird gespeichert und im Display erscheinen Memo-Infos.

- Wenn Sie die Soft-Taste Optionen drücken, stehen folgende Optionen zur Verfügung:
  - Senden: Sie können das Memo mithilfe der MMS- oder E-Mail-Funktion an andere Teilnehmer senden. Führen Sie die auf Seite 84 oder Seite 98 genannten Schritte durch.
  - Umbenennen: Damit können Sie den Namen des Memos ändern.
  - · Löschen: Das Memo wird gelöscht.
- Zum Beenden drücken Sie die Taste C oder ♠

## Sprachmemo-Liste (Menü 8.6.2)

Mit diesem Menü können Sie die Liste Ihrer Sprachmemos anzeigen. Rollen Sie die Liste bis zum gewünschten Memo und drücken Sie die Soft-Taste **Optionen**. Folgende Optionen sind verfügbar:

Abspielen: Das Memo wird wiedergegeben.

**Senden**: Sie können das Memo mithilfe der MMSoder E-Mail-Funktion an andere Teilnehmer senden. Weitere Einzelheiten zum Senden von Nachrichten finden Sie auf Seite 84 oder Seite 98.

**Umbenennen**: Damit können Sie den Namen des Memos ändern.

**Eigenschaften**: Sie erhalten Informationen über das Memo, wie Bezeichnung, Datum, zu dem das Memo aufgezeichnet wurde, Aufzeichnungsdauer und Speichergröße.

Löschen: Das Memo wird gelöscht.



#### Alle löschen (Menü 8.6.3)

Mit diesem Menü können Sie alle Sprachmemos löschen.

Wenn Sie zur Bestätigung aufgefordert werden, drücken Sie die Soft-Taste **Ja**. Um den Löschvorgang abzubrechen, drücken Sie die Soft-Taste **Nein**.

#### Speicherstatus (Menü 8.6.4)

Sie können die Speicherkapazität für Sprachmemos überprüfen.

Im Display wird die gesamte Speicherkapazität einschließlich freiem und verwendetem Speicher angezeigt.

## Währungsrechner (Menü 8.7)

Mit dieser Menüoption können Sie Währungen umrechnen.

- Geben Sie den Wechselkurs Ihrer Heimatwährung ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
   Einen Dezimalpunkt können Sie durch Drücken der Taste # einfügen.
- Geben Sie den umzurechnenden Betrag ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
  - Der eingegebene Betrag und der gewechselte Betrag werden angezeigt.
- 3. Drücken Sie die Soft-Taste **Ende**, um die Währungsumrechnung zu verlassen.

## Netzdienste

Die in diesem Menü enthaltenen Funktionen sind vom verwendeten Netz abhängig. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um ihre Verfügbarkeit festzustellen und sie bei Bedarf zu abonnieren.

## Anrufumleitung (Menü 9.1)

Mit diesem Netzdienst können Sie eingehende Anrufe auf eine andere von Ihnen angegebene Rufnummer umleiten.

<u>Beispiel</u>: Sie möchten geschäftliche Anrufe während Ihres Urlaubs an einen Kollegen weiterleiten.

Sie können folgende Optionen verwenden, um Telefonanrufe und/oder Datenübertragungen umzuleiten:

Immer umleiten: Alle Anrufe werden umgeleitet.

**Wenn besetzt**: Anrufe werden umgeleitet, wenn Sie bereits ein Telefongespräch führen.

Wenn keine Antwort: Anrufe werden umgeleitet, wenn Sie Telefonanrufe nicht entgegennehmen.

Wenn nicht erreichbar: Anrufe werden umgeleitet, wenn Sie sich in einem Bereich befinden, der von Ihrem Netz nicht abgedeckt wird.

Alle Umleitungen löschen: Alle aktivierten Umleitungsoptionen werden wieder ausgeschaltet.



So stellen Sie Umleitungsoptionen ein:

- Wählen Sie mit der Nach-oben- oder Nachunten-Taste die gewünschte Umleitungsoption und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wählen Sie mit der Nach-oben- oder Nachunten-Taste den Anruftyp, Sprache oder Daten, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.

Der aktuelle Status wird angezeigt. Wenn die Option bereits aktiviert ist, wird die Rufnummer angezeigt, zu der die Anrufe umgeleitet werden.

3.	Um	drücken Sie
	die Rufumleitung zu aktivieren,	die Soft-Taste Aktivieren. Machen Sie weiter mit Schritt 4.
	die anzurufende Nummer zu ändern,	die Soft-Taste <b>Ändern</b> . Machen Sie weiter mit Schritt 4.
	die Rufumleitung zu deaktivieren,	die Soft-Taste <b>Entfern.</b> .

 Geben Sie die Rufnummer ein, an die die Anrufe umgeleitet werden sollen, und drücken Sie die Soft-Taste OK.

Um die internationale Vorwahl einzugeben, drücken Sie die Taste **0**, bis das Pluszeichen + erscheint

Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz und die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Mit der Option **Alle Umleitungen löschen** können Sie alle Anrufumleitungen deaktivieren.

## Anrufsperre (Menü 9.2)

Mit dem Netzdienst der Anrufsperre können Sie Anrufe beschränken.

Sie können folgende Optionen verwenden, um Daten- und/oder Telefonanrufe zu beschränken:

**Alle ausgehenden Anrufe**: Es können keine Anrufe getätigt werden.

**Internationale Anrufe**: Es können keine internationalen Anrufe getätigt werden.

Anrufe in fremde Netze: Im Ausland können Anrufe nur innerhalb des aktuellen Lands und mit Ihrem Ursprungsland, das heißt dem Land Ihres Netzbetreibers, getätigt werden.

**Alle eingehenden Anrufe**: Es können keine Anrufe empfangen werden.

**Eingeh. Anrufe im fremden Netz**: Es können keine Anrufe empfangen werden, wenn Sie das Telefon außerhalb Ihres Heimatbereichs verwenden.

**Alle Sperren löschen**: Alle Anrufsperren werden deaktiviert. Anrufe können unbeschränkt getätigt und empfangen werden.

So stellen Sie eine Anrufsperre ein:

- Wählen Sie mit der Nach-oben- bzw. Nachunten-Taste die gewünschte Option und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Wählen Sie mit der Nach-oben- oder Nachunten-Taste den Typ der zu sperrenden Anrufe und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Drücken Sie die Soft-Taste Aktivieren, um Ihre Einstellungen zu bestätigen.



 Geben Sie das von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilte Passwort für die Anrufsperre ein.

Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz und die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

So schalten Sie spezielle Sperroptionen aus:

- Wählen Sie die Option der Anrufsperre aus, die deaktiviert werden soll.
- Wählen Sie den Anruftyp aus, für den diese Option gilt.
- Drücken Sie die Soft-Taste Deaktiv...
- 4. Geben Sie das von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilte Passwort für die Anrufsperre ein.

Das Telefon sendet Ihre Einstellungen ans Netz und die Bestätigung des Netzes wird angezeigt.

Mit der Option **Alle Sperren löschen** können Sie alle Anrufsperren deaktivieren.

Passwort für Sperre ändern: Mit dieser Option können Sie das Passwort für die Anrufsperre, das Ihnen Ihr Netzbetreiber mitgeteilt hat, einstellen und ändern. Sie müssen das aktuelle Passwort eingeben, ehe Sie ein neues definieren können.

Nachdem Sie ein neues Passwort eingegeben haben, werden Sie aufgefordert, dies durch erneute Eingabe zu bestätigen.

## Anklopfen (Menü 9.3)

Mit diesem Netzdienst werden Sie während eines Gesprächs informiert, dass ein weiterer Anruf eingeht.

Sie können jeweils unterschiedliche Anklopfoptionen für Telefonanrufe und/oder Datenanrufe definieren:

Zur Einstellung der Anklopfoption gehen Sie wie folgt vor:

- Wählen Sie mit der Nach-oben- oder Nachunten-Taste den Anruftyp, Sprache oder Daten, auf den Sie die Option anwenden möchten, und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
  - Im Display wird angezeigt, ob die Anklopfoption aktiviert ist.
- Bei Bedarf können Sie die Anklopffunktion mit der Soft-Taste **Aktivieren** oder **Deaktiv**. aktivieren bzw. deaktivieren.

Um zum vorhergehenden Display zurückzukehren, drücken Sie die Soft-Taste **Fnde** 

Mit der Option **Alle deaktivieren** können Sie alle Anklopfeinstellungen deaktivieren.



### Netzwahl (Menü 9.4)

Mit der Netzwahl-Funktion können das Netz, das Sie auf Reisen (außerhalb Ihres Heimatbereichs) verwenden, automatisch oder manuell auswählen.

**Hinweis**: Sie können ein anderes als Ihr Heimatnetz nur wählen, wenn eine gültige Roaming-Vereinbarung zwischen den Netzbetreibern besteht.

So geben Sie an, ob die Netzauswahl auf Reisen automatisch oder manuell erfolgen soll:

- Wenn Netzwahl angezeigt wird, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Drücken Sie die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste, bis die gewünschte Option markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste OK.

Wenn Sie **Automatisch** wählen, werden Sie auf Reisen mit dem ersten verfügbaren Netz verbunden.

- Wenn Sie **Manuell** wählen, sucht das Telefon nach verfügbaren Netzen. Gehen Sie zu Schritt 3.
- Drücken Sie die Nach-oben- oder Nach-unten-Taste, bis das gewünschte Netz markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste OK.
  - Sie werden mit diesem Netz verbunden.

## Übertragung der eigenen Rufnr.

(Menü 9.5)

Sie können Ihr Telefon so einstellen, dass Ihre Telefonnummer im Telefondisplay der angerufenen Person nicht angezeigt wird.

**Hinweis**: Bei manchen Netzen ist die Änderung dieser Einstellung unzulässig.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Standard**: Die vom Netz vorgesehene Standardeinstellung wird verwendet.

**Nr. verbergen**: Ihre Rufnummer wird im Telefondisplay der angerufenen Person nicht angezeigt.

**Nr. senden**: Ihre Nummer wird bei jedem Ihrer Anrufe übermittelt.

# CUG (geschloss. Benutzergruppe)

(Menü 9.6)

Mit diesem Netzdienst können ein- und ausgehende Anrufe auf eine ausgewählte Benutzergruppe beschränkt werden. Sie können bis zu 10 Benutzergruppen erstellen.

Einzelheiten zum Erstellen und Verwenden einer geschlossenen Benutzergruppe teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit

<u>Beispiel</u>: Eine Firma leiht ihren Mitarbeitern SIM-Karten und möchte ausgehende Anrufe auf Mitglieder desselben Teams beschränken.

## Geschlossene Benutzergruppe aktivieren

Wenn Sie das Menü **CUG (geschloss. Benutzergruppe)** wählen, können Sie die CUG-Funktion aktivieren. Nach dem Drücken der Soft-Taste **Auswahl** stehen folgende Optionen zur Verfügung.



Indexliste: Damit können Sie CUG-Gruppenindizes auflisten, hinzufügen oder löschen. Die Liste der aktuellen CUG-Indizes erscheint. Fügen Sie einen neuen CUG-Index (wie von Ihrem Netzbetreiber erhalten) hinzu oder löschen Sie einen ausgewählten Index.

Um	drücken Sie
vorhandene CUG-Indizes abzurollen,	die Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste.
einen neuen CUG-Index hinzuzufügen,	die Soft-Taste <b>Optionen</b> , wählen die Option <b>HinZufügen</b> und geben den Index ein.
einen CUG-Index zu löschen,	die Soft-Taste <b>Optionen</b> und wählen die Option <b>Löschen</b> .
einen CUG-Index zu aktivieren,	die Soft-Taste <b>Optionen</b> und wählen die Option <b>Aktivieren</b> .

Externer Zugriff: Damit können Sie Anrufe bei anderen Rufnummern als denen der geschlossenen Benutzergruppe zulassen oder verbieten. Diese Option ist von der netzspezifischen CUG-Funktion abhängig. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit

Standardgruppe: Sie können mit Ihrem Netzbetreiber eine Standard-CUG einrichten. Aktivieren Sie dann die Option Standardgruppe auf Ihrem Telefon. Wenn Sie einen Anruf tätigen, haben Sie die Möglichkeit, die Standard-CUG zu verwenden, statt eine Gruppe aus der Liste auszuwählen.

**Deaktivieren:** Damit wird die CUG-Funktion ausgeschaltet. Dieses Menü erscheint nur, wenn die Standardgruppe aktiviert oder ein CUG-Index ausgewählt ist.

#### Bandauswahl (Menü 9.7)

Damit Sie mit dem Telefon Anrufe tätigen oder empfangen können, muss es bei einem der verfügbaren Netze registriert sein. Ihr Telefon eignet sich für die folgenden Netztypen:

- GSM 900
- GSM 1800
- GSM 900/1800 kombiniert
- GSM 1900

Das verwendete Standardband ist von dem Land abhängig, in dem Sie das Telefon gekauft haben. Wenn Sie ins Ausland verreisen, dürfen Sie nicht vergessen, das richtige Band auszuwählen.

- Wenn Bandauswahl angezeigt wird, drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Drücken Sie die Nach-oben- oder Nach-unten-Taste, bis die geeignete Option (GSM 900/ 1800 oder GSM 1900) markiert ist. Drücken Sie dann die Soft-Taste OK.
- Wenn das Display den ausgewählten Frequenzbereich bestätigt, drücken Sie die Soft-Taste Ja

Um die Auswahl abzubrechen, drücken Sie die Soft-Taste **Nein**.

Wenn Sie ein neues Band auswählen, wird eine Bestätigungsmeldung angezeigt, und das Telefon sucht automatisch nach den verfügbaren Netzen. Das Telefon versucht dann, sich innerhalb des ausgewählten Bands bei einem bevorzugten Netz anzumelden



## **Funbox**

Das Menü **Funbox** umfasst mehrere Unterhaltungsoptionen.

## WAP-Browser (Menü 10.1)

Ihr Telefon ist mit einem WAP-Browser (WAP = Wireless Application Protocol) ausgestattet, mit dem Sie auf WAP-Seiten im Internet zugreifen können.

#### Startseite (Menü 10.1.1)

Wenn Sie dieses Menü auswählen, wird das Telefon mit dem Netz verbunden und die Startseite des Netzbetreibers wird geladen. Sie können auch im Standby-Betrieb die Taste i drücken.

Der Inhalt der Startseite des WAP-Browsers hängt vom Angebot des Netzbetreibers ab. Um den Bildschirm abzurollen, verwenden Sie die Nachoben- und Nach-unten-Taste.

Hinweis: Mit der Menüoption Startseite können Sie bei aktiviertem WAP-Browser jederzeit wieder die Startseite aufrufen. Weitere Einzelheiten über die WAP-Browser-Menüs finden Sie auf Seite 161.

#### WAP-Browser beenden

Um den Browser zu beenden, drücken Sie zu einem beliebigen Zeitpunkt die Taste  $\curvearrowright \$  $^{\bigcirc}$ .

Um	drücken Sie
Browser- Elemente zu suchen und auszuwählen,	die Nach-oben- bzw. Nach- unten-Taste, bis das Symbol ▶ auf das gewünschte Element zeigt, und dann zur Bestätigung die Soft-Taste <b>Auswahl</b> .
ein nummeriertes Element auszuwählen,	die entsprechende Zifferntaste.
zur vorherigen Seite zurückzukehren,	die Soft-Taste <b>Zurück</b> oder die Taste <b>C</b> .
zur Startseite zurückzukehren,	länger als 2 Sekunden die Taste * und wählen die Option Startseite. Einzelheiten dazu finden Sie auf Seite 161.

#### Text im WAP-Browser eingeben

Wenn Sie aufgefordert werden, Text einzugeben, wird der aktuelle Texteingabemodus im Display angezeigt.

Folgende Modi sind verfügbar:

T9-Modus (T9): Zur Eingabe von Buchstaben des englischen Alphabets mit nur einem Tastendruck pro Zeichen. In diesem Modus können Sie nur die Taste 0 verwenden, um andere Wörter mit derselben Tastenfolge anzuzeigen. Um zwischen Groß- und Kleinschreibung umzuschalten, drücken Sie die Taste ★.

Zahlenmodus (1): Zur Eingabe von Zahlen.

**Texteingabemodus für Großbuchstaben (A)**: Zur Eingabe von Großbuchstaben des englischen Alphabets.

**Texteingabemodus für Kleinbuchstaben (a)**: Zur Eingabe von Kleinbuchstaben des englischen Alphabets.

Hinweis: Sonderzeichen können im Texteingabemodus für Groß- und für Kleinbuchstaben eingegeben werden. Einzelheiten zu den verfügbaren Zeichen finden Sie auf Seite 49.

Um	gehen Sie wie folgt vor
den Texteingabe- modus zu ändern,	Drücken Sie die Taste 🥻 einmal oder mehrmals.
ein Leerzeichen einzugeben,	Drücken Sie die Taste #.
Text zu bearbeiten,	<ol> <li>Setzen Sie den Cursor rechts neben die zu korrigierenden Zeichen.</li> <li>Drücken Sie so oft wie nötig die Taste C.</li> <li>Geben Sie das/die richtige(n) Zeichen ein.</li> </ol>

# Browser-Menüoptionen auswählen und verwenden

Beim Navigieren im Web mit dem WAP-Browser stehen zahlreiche Menüoptionen zur Verfügung. So rufen Sie eine Menüoption auf:

- Drücken Sie die Taste \* und halten Sie sie gedrückt.
  - Eine Menüliste wird angezeigt.
- Markieren Sie die gewünschte Option mit der Nach-oben- oder Nach-unten-Taste.
- Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl, um die Option auszuwählen.
- Wählen Sie bei Bedarf die nächste Option mit der Nach-oben- oder Nach-unten-Taste und drücken Sie zur Bestätigung die Soft-Taste Auswahl.

**Hinweis**: Je nach Version Ihres Browsers können die WAP-Browser-Menüs unterschiedlich sein.

#### **Funbox**

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Neu laden**: Damit können Sie die aktuelle Seite neu laden.

**Startseite**: Damit können Sie jederzeit wieder die Startseite aufrufen.

**Gehe zu URL**: Damit können Sie die URL einer Webseite manuell eingeben. Drücken Sie nach der Eingabe die Soft-Taste **OK**, um direkt dorthin zu gehen.

**URL zeigen**: Zeigt die URL-Adresse der derzeit offenen WAP-Seite an. Diese Option ermöglicht Ihnen auch, die aktuelle WAP-Seite als Startseite einzurichten.

Um	drücken Sie
die aktuelle Seite als Startseite zu definieren,	die Soft-Taste <b>Optionen</b> , wählen die Option <b>Als</b> <b>Startseite</b> und drücken die Soft-Taste <b>Auswahl</b> .
ein Lesezeichen für die aktuelle Seite einzurichten,	die Soft-Taste Optionen, wählen die Option Zu Favoriten hinzufügen und drücken die Soft-Taste Auswahl.
die Einstellung zu annullieren,	die Soft-Taste <b>Zurück</b> .

Startseite ändern: Damit können Sie die Startseite manuell ändern. Geben Sie die URL ein und drücken Sie die Soft-Taste OK. Einzelheiten zur Eingabe von Text finden Sie auf Seite 45.

**Cache löschen**: Damit können Sie die im Cache gespeicherten Daten löschen. Im Cache werden die zuletzt geöffneten WAP-Seiten temporär gespeichert.

**Posteingang**: Damit können Sie die vom Web-Server empfangenen Nachrichten lesen.

#### Favoriten (Menü 10.1.2)

Mit diesem Menü können Sie die URL-Adressen von Ihren zehn bevorzugten Websites speichern. Sie können dieses Menü direkt aufrufen, indem Sie die Taste # gedrückt halten, während der WAP-Browser geöffnet ist.

So speichern Sie eine URL-Adresse:

- Wählen Sie einen leeren Speicherplatz aus und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- Geben Sie die Adresse ein und drücken Sie die Soft-Taste Eingabe.
  - Einzelheiten zur Eingabe von Buchstaben finden Sie auf Seite 45.
- 3. Geben Sie dem Favoriten einen Namen und drücken Sie die Soft-Taste **Eingabe**.

Nach dem Speichern von Favoriten können Sie über die Soft-Taste **Auswahl** auf folgende Optionen zugreifen:

**Gehe zu URL**: Zum schnellen Zugriff auf die entsprechende Website.

**Bearbeiten:** Zum Ändern des Namens und der URI-Adresse der Website.

Löschen: Zum Löschen des Favoriten.

### http:// (Menü 10.1.3)

Mit diesem Menü können Sie die URL-Adresse der gewünschten Website von Hand eingeben.

Einzelheiten zur Eingabe von Buchstaben finden Sie auf Seite 45.



#### Einstellungen (Menü 10.1.4)

Mit diesem Menü können Sie fünf Proxy-Server für den WAP-Browser einrichten. Einzelheiten zu den Optionen des Menüs Einstellungen erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber.

Für jeden Server stehen folgende Optionen zur Verfügung:

**Profilname**: Geben Sie den Namen ein, den Sie dem HTTP-Proxy-Server zuweisen möchten.

Homepage-URL: Geben Sie hier die Adresse Ihrer Startseite an. Wird die Standard-Startseite angezeigt, können Sie sie mit der Taste C löschen und Ihre eigene Wunschseite eingeben.

Sicherheit: Wählen Sie einen Modus für die Datenübertragung. Wählen Sie Geschützt, um Ihre Daten vor unbefugtem Zugriff zu schützen; andernfalls wählen Sie Nicht geschützt.

Übertragungsart: Wählen Sie einen Übertragungsdienst, der für die einzelnen Typen der benutzten Netzwerkadressen verwendet werden soll: GPRS oder Daten.

Wenn die Übertragungsart GPRS eingestellt ist:

IP-Adresse: Geben Sie die Adresse des WAP-Gateway für die Verbindung mit dem Internet ein.

**Benutzername**: Geben Sie die Benutzerkennung ein, die für die Verbindung mit dem GPRS-Netz erforderlich ist.

**Passwort**: Geben Sie das Passwort ein, das für die Verbindung mit dem GPRS-Netz erforderlich ist.

**APN**: Geben Sie den Namen des Zugangspunkts ein, der für die Adresse des GPRS-Netz-Gateways verwendet wird.



Wenn die Übertragungsart **Daten** eingestellt ist:

IP-Adresse: Geben Sie die Adresse des WAP-Gateway für die Verbindung mit dem Internet ein.

Login-Name: Geben Sie die Kennung für die

Anmeldung beim PPP-Server ein.

Passwort: Geben Sie das Passwort für die

Anmeldung beim PPP-Server ein.

Einwahlnummer: Geben Sie die Rufnummer des

PPP-Servers ein.

Leitungstyp: Wählen Sie den Typ der Netzverbindung aus: Analog oder ISDN.

**Hinweis**: Je nach Netzbetreiber können die

Einstellungen des WAP-Browsers unterschiedlich sein. Einzelheiten teilt

Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

#### Cache löschen (Menü 10.1.5)

Damit können Sie die im Cache gespeicherten Daten löschen. Im Cache werden die zuletzt geöffneten WAP-Seiten temporär gespeichert.

Drücken Sie zur Bestätigung die Soft-Taste **Ja**. Andernfalls drücken Sie die Soft-Taste **Nein**.

#### WAP-Push (Menü 10.1.6)

Dieses Menü gestattet Ihnen, WAP-Push-Infos vom Server zu empfangen und zu lesen.

Folgende Optionen sind verfügbar:

**Posteingang**: Hier können Sie die vom Webserver empfangenen Nachrichten lesen.

**Empfangen**: Hier stellen Sie ein, ob Ihr Telefon WAP-Push-Infos empfangen soll.

**Alle löschen**: Damit können Sie alle WAP-Push-Infos löschen.

### Spiele (Menü 10.2)

Mit Hilfe des WAP-Browsers können Sie MIDlets (Java-Anwendungen für Mobiltelefone) von verschiedenen Quellen herunterladen und in Ihrem Telefon speichern.

Wenn Sie das Menü **Spiele** aufrufen, wird die Liste der standardmäßig vorhandenen Spiele angezeigt. Wenn Sie selbst Spiele herunterladen, werden diese in der Liste hinzugefügt.

**Hinweis**: Je nach Netzbetreiber sind Java-Services möglicherweise nicht verfügbar.

#### MI Dlet starten

**Hinweis:** Nachstehend werden die Anweisungen für die Standardspiele aufgeführt. Sie können sich von denen für heruntergeladene Spiele unterscheiden.

- Rollen Sie die Liste der Spiele bis zum gewünschten MIDlet ab und drücken Sie die Soft-Taste Start.
- 2. Rollen Sie den Startbildschirm des MIDlets mit den Navigationstasten bis zu einer Option ab.

Folgende Optionen sind verfügbar:

- **START GAME** (Spiel starten): Ein neues Spiel wird gestartet.
- **CONTINUE** (Fortsetzen): Damit können Sie das zuletzt gespielte Spiel fortsetzen.
- HIGH SCORE (Beste Ergebnisse): Zeigt die Tabelle mit den höchsten Punktezahlen. Diese Option steht eventuell nicht für alle Spiele zur Verfügung.
- HOW TO PLAY (Anleitung): Erläutert die Regeln und Schlüsselfunktionen des Spiels.
- OPTION: Damit können Sie den Ton für das Spiel ein- oder ausstellen.

 Drücken Sie die Taste i, um Ihre Auswahl zu bestätigen.

Um	drücken Sie
während des Spieles die Lautstärke zu ändern,	die Lautstärketasten.
das Spiel zu unterbrechen und zum Startbildschirm zurückzukehren,	die Taste C.
das Spiel zu beenden,	die Taste ♠\Φ.

#### MIDlet-Informationen anzeigen

- Rollen Sie die Liste bis zum gewünschten MIDlet ab und drücken Sie die Soft-Taste Info.
  - Es werden Informationen zu diesem MIDlet angezeigt, z. B. Dateigröße, Version der Anwendung und Hersteller.
- Drücken Sie die Nach-oben- oder Nach-unten-Taste, um andere MIDlet-Informationen anzuzeigen.
- Wenn Sie das MIDlet löschen möchten, drücken Sie die Soft-Taste Löschen und anschließend die Soft-Taste Ja, um den Löschvorgang zu bestätigen.
- Um zu beenden und zum Bildschirm Spiele zurückzukehren, drücken Sie die Soft-Taste Zurück oder die Taste C.

**Hinweis**: Wenn Sie die standardmäßig vorhandenen Spiele aus der Liste auswählen, steht die Option **Löschen** nicht zur Verfügung; Sie können diese Spiele nicht löschen.

#### Text eingeben

Wenn Sie während der Verwendung eines MIDlet Text eingeben müssen, können Sie folgende Eingabemodi verwenden:

**Texteingabemodus für Großbuchstaben (A)**: Zur Eingabe von Großbuchstaben des englischen Alphabets.

**Texteingabemodus für Kleinbuchstaben (a)**: Zur Eingabe von Kleinbuchstaben des englischen Alphabets.

Zahlenmodus (1): Zur Eingabe von Zahlen.

Symbol-Modus: Zur Eingabe von Symbolen und Sonderzeichen. Markieren Sie ein Symbol mit den Navigationstasten und drücken Sie die Taste *i*, um es einzufügen.

**T9-Modus** (**T9**): Zur Eingabe von Buchstaben des englischen Alphabets mit nur einem Tastendruck pro Zeichen. Um in diesem Modus zwischen Groß- und Kleinschreibung umzuschalten, drücken Sie die Taste **0**. Um den Texteingabemodus zu wechseln, drücken Sie

Um den Texteingabemodus zu wechseln, drücken Sie die Taste ★, bis die entsprechende Anzeige erscheint.

### DNS-Einstellungen ändern

Der DNS (Domain Name Server ) ist der Server, der den Domänennamen des Java-Servers eine IP-Adresse zuweist. Die DNS-Einstellungen werden werkseitig vorgenommen; möglicherweise müssen Sie sie auf Anweisung Ihres Netzbetreibers ändern.

- Rollen Sie die Liste der Spiele bis zum Eintrag Einstellung ab und drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.
- 2. Geben Sie die primäre Adresse mit den Zifferntasten ein und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.
- Geben Sie die sekundäre Adresse ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.

### Töne (Menü 10.3)

In diesem Menü werden die vom Webserver heruntergeladenen oder in Multimedia-Nachrichten empfangenen Töne angezeigt. Sie können die heruntergeladenen Töne als Rufzeichen verwenden oder an ein anderes Telefon senden.

Wenn Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken, stehen folgende Optionen zur Verfügung:

**Umbenennen:** Damit können Sie den Namen des Tons ändern.

Löschen: Der Ton wird gelöscht.

Als aktives Rufzeichen: Der Ton wird als Ihr

Rufzeichen verwendet.

## Bilder (Menü 10.4)

In diesem Menü werden die vom Webserver heruntergeladenen oder in Multimedia-Nachrichten empfangenen Bilder angezeigt. Sie können die heruntergeladenen Bilder als Hintergrundbilder verwenden oder Sie an ein anderes Telefon senden.

Wenn Sie ein Foto als Hintergrund ausgewählt haben, wird es in dieser Liste unter **Benutzerfotos** aufgeführt.

Wenn Sie die Soft-Taste **Optionen** drücken, stehen folgende Optionen zur Verfügung:

**Umbenennen**: Damit können Sie den Namen des Bilds ändern

Löschen: Das Bild wird gelöscht.

Als aktives Hintergrundbild: Das Bild wird als Hintergrundbild für das Standby-Display verwendet.

## Alle löschen (Menü 10.5)

Mit diesem Menü können Sie alle Elemente löschen, die Sie in die Ordner Spiele, Töne und Bilder geladen haben. Sie können alle Elemente auch auf einmal löschen.

Um	drücken Sie
einen Ordner auszuwählen, der geleert werden soll,	die Nach-oben- bzw. Nach- unten-Taste. Wenn Sie alle Elemente löschen möchten, wählen Sie <b>Alle</b> .
ein Häkchen als Markierung anzubringen,	die Soft-Taste <b>Wählen</b> .
ein Häkchen zu entfernen,	die Soft-Taste <b>Abwähl.</b> .
die markierten Elemente zu löschen,	die Soft-Taste <b>Löschen</b> .

Wenn eine Bestätigungsaufforderung angezeigt wird, drücken Sie die Soft-Taste **Ja**.

## Speicherstatus (Menü 10.6)

Sie können überprüfen, wie viel Speicherplatz belegt ist und wie viel Platz für Spiele oder Töne und Bilder verbleibt

**Spiele**: Das Display zeigt den gesamten, den freien und den verwendeten Speicher sowie die Anzahl der geladenen Spiele an.

Töne und Bilder: Im Display wird der gesamte, der verwendete und der freie Speicherplatz, einschließlich des jeweils von Tönen und Bildern belegten Bereichs angezeigt.

## Probleme lösen

Bevor Sie sich bei einem Problem über Ihren Fachhändler an den Kundendienst wenden, sollten Sie die folgenden einfachen Prüfungen selbst vornehmen. Damit können Sie Zeit und die Kosten einer überflüssigen Inanspruchnahme des Kundendiensts sparen.

Wenn Sie Ihr Telefon einschalten, erscheint eine der folgenden Meldungen bzw. eins der folgenden Probleme tritt auf:

#### "SIM-Karte einsetzen"

 Vergewissern Sie sich, dass die SIM-Karte richtig eingesetzt wurde.

## "Telefon gesperrt - Passwort eingeb."

 Die Telefonsperre ist aktiviert. Sie müssen das Passwort des Telefons eingeben, ehe Sie das Telefon benutzen können.

#### "PIN eingeben"

- Sie verwenden Ihr Telefon zum ersten Mal. Sie müssen die Persönliche Identifizierungsnummer (PIN) eingeben, die Ihnen mit der SIM-Karte mitgeteilt wurde.
- Die PIN-Prüffunktion ist aktiviert. Sie müssen die PIN jedes Mal eingeben, wenn Sie das Telefon einschalten. Sie müssen Ihre PIN eingeben und können die Funktion dann über die Menüoption PIN prüfen (Menü 7.6.1) deaktivieren.

## "PUK eingeben"

 Der PIN-Code wurde dreimal hintereinander falsch eingegeben, und das Telefon ist nun gesperrt.
 Geben Sie den von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilten PUK-Code ein.

# Meldung "Kein Netz", "Netzfehler" oder "Nicht ausgeführt"

- Die Verbindung zum Netz ist verloren gegangen. Sie befinden sich eventuell in einem Bereich, in dem der Empfang schwach ist (in einem Tunnel oder zwischen hohen Gebäuden). Ändern Sie Ihren Standort, und versuchen Sie es erneut.
- Sie versuchen, auf eine Option zuzugreifen, die Sie bei Ihrem Netzbetreiber nicht gebucht haben. Einzelheiten teilt Ihnen Ihr Netzbetreiber mit.

# Sie haben eine Nummer eingegeben, aber sie wurde nicht gewählt.

- Haben Sie die Taste 
   gedrückt?
- · Sind Sie mit dem richtigen GSM-Netz verbunden?
- Haben Sie eine Sperre für ausgehende Anrufe eingestellt?

#### Ein Anrufer kann Sie nicht erreichen.

- Ist Ihr Telefon eingeschaltet (Taste → \ langer als eine Sekunde gedrückt halten)?
- · Sind Sie mit dem richtigen GSM-Netz verbunden?
- Haben Sie eine Sperre für eingehende Anrufe eingestellt?

## Ihr Gesprächspartner kann Sie nicht hören.

- · Haben Sie das Mikrofon ausgeschaltet?
- Halten Sie das Telefon dicht genug an den Mund?
   Das Mikrofon befindet sich unten in der Mitte des Telefons.



# Das Telefon gibt einen Signalton aus, und "\*\* Achtung \*\* Akku schwach" blinkt im Display.

 Die Akkuladung ist zu schwach. Laden Sie den Akku.

#### Die Tonqualität des Anrufs ist schlecht.

- Überprüfen Sie die Anzeige der Signalstärke im Display (\(\bar{\pi\_{\text{utll}}}\)). Die Anzahl der Balken zeigt die Signalstärke von stark (\(\bar{\pi\_{\text{utll}}}\)) bis schwach (\(\bar{\pi}\)) an.
- Versuchen Sie ein stärkeres Signal zu erhalten, indem Sie die Position des Telefons ändern, oder begeben Sie sich in Fensternähe, falls Sie sich in einem Gebäude befinden.

## Wenn Sie einen Eintrag des Telefonbuchs abrufen, wird keine Rufnummer gewählt.

- Vergewissern Sie sich, dass die Rufnummer richtig gespeichert wurde.
- Falls erforderlich, speichern Sie die Rufnummern neu.

Falls die obigen Hinweise Ihr Problem nicht lösen, notieren Sie folgende Informationen:

- Modell- und Seriennummer Ihres Telefons
- Einzelheiten Ihrer Garantie
- eine klare Beschreibung des Problems

Wenden Sie sich dann an Ihren Fachhändler oder an den Samsung-Kundendienst.

Samsung-Hotline (für allgemeine Infos):

Tel. 0180-5 12 12 13 (EUR 0,12/Min.)

Fax 0180-5 12 12 14

# **Zugriffscodes**

Für Ihr Telefon und die SIM-Karte werden mehrere Zugriffscodes verwendet. Diese Codes schützen das Telefon vor unbefugter Verwendung.

Wenn Sie aufgefordert werden, einen der nachstehend erläuterten Codes einzugeben, geben Sie ihn ein (im Display erscheinen Sterne) und drücken die Soft-Taste **OK**. Wenn Sie eine falsche Ziffer eingegeben haben, drücken Sie ein- oder mehrmals die Taste **C**, bis die falsche Ziffer gelöscht ist. Dann können Sie den richtigen Code eingeben.

Die Zugriffscodes (ausgenommen die PUK und PUK2) können mit den Optionen des Menüs **Sicherheit (Menü 7.6)** geändert werden. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 131.

Wichtig! Vermeiden Sie Zugriffscodes, die Notrufnummern (zum Beispiel 911) ähneln, um nicht versehentlich eine solche Nummer zu wählen.

## Telefonpasswort

Die Telefonsperrfunktion verwendet das Telefonpasswort, um Ihr Telefon vor unbefugter Verwendung zu schützen. Das Telefonpasswort erhalten Sie mit dem Telefon; es ist werkseitig auf "00000000" eingestellt.

Um	siehe
die Telefonsperrfunktion zu aktivieren/ deaktivieren,	Seite 132 (Menü 7.6.3).
das Telefonpasswort zu ändern,	Seite 133 ( <b>Menü 7.6.4</b> ).



#### PIN

Mit der vier bis acht Stellen umfassenden PIN (Personal I dentification Number) wird Ihre SIM-Karte vor unbefugter Benutzung geschützt. Sie wird Ihnen in der Regel zusammen mit Ihrer SIM-Karte geliefert.

Wenn Sie dreimal hintereinander eine falsche PIN eingeben, wird der Code deaktiviert und kann erst wieder verwendet werden, wenn Sie ihn durch Eingabe des PUK (siehe unten) neu aktivieren.

Um	siehe
die PIN-Prüfung zu aktivieren/deaktivieren,	Seite 131 (Menü 7.6.1).
die PIN zu ändern,	Seite 132 (Menü 7.6.2).

#### **PUK**

Der achtstellige PUK (PIN Unblocking Key) ist erforderlich, um eine gesperrte PIN zu ändern. Der PUK kann mit der SIM-Karte mitgeteilt werden. Wenn nicht (oder bei Verlust), fordern Sie den Code bei Ihrem Netzbetreiber an.

Um die PIN wieder zu aktivieren, gehen Sie wie folgt vor:

- Geben Sie den PUK ein und drücken Sie die Soft-Taste OK
- Geben Sie eine neue PIN Ihrer Wahl ein und drücken Sie die Soft-Taste **OK**.
- Wenn die Meldung PIN bestätigen erscheint, geben Sie denselben Code nochmals ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.

Wenn Sie zehnmal hintereinander einen falschen PUK eingeben, wird die SIM-Karte ungültig. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um eine neue Karte zu erhalten.

#### PIN<sub>2</sub>

Die mit manchen SIM-Karten gelieferte PIN2 (4 bis 8 Stellen) ist für den Zugriff auf bestimmte Funktionen, zum Beispiel für den Gebührenzähler, erforderlich. Diese Funktionen sind nur verfügbar, wenn sie von Ihrer SIM-Karte unterstützt werden.

Wenn Sie dreimal hintereinander eine falsche PIN2 eingeben, wird der Code deaktiviert und Sie können auf die Funktionen erst wieder zugreifen, wenn Sie ihn durch Eingabe des PUK2 neu aktivieren.

Wie Sie die PIN2 ändern, wird auf Seite 134 (Menü 7.6.8) erläutert.

#### PUK<sub>2</sub>

Der mit manchen SIM-Karten gelieferte achtstellige PUK2 (PIN Unblocking Key 2) ist erforderlich, um eine gesperrte PIN2 zu ändern. Wenn Sie den Code verlieren, wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber.

Um die PIN2 wieder zu aktivieren, gehen Sie wie folgt vor:

- Geben Sie den PUK2 ein und drücken Sie die Soft-Taste OK
- Geben Sie eine neue PIN2 Ihrer Wahl ein und drücken Sie die Soft-Taste OK.
- Wenn die Meldung PIN2 bestätigen erscheint, geben Sie denselben Code nochmals ein und drücken die Soft-Taste OK.

Wenn Sie zehnmal hintereinander einen falschen PUK2 eingeben, können Sie die Funktionen, für die die PIN2 erforderlich ist, nicht mehr verwenden. Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um eine neue Karte zu erhalten.



## Passwort für Anrufsperre

Das vierstellige Passwort für die Anrufsperre wird benötigt, wenn Sie die Funktion Anrufsperre verwenden. Sie erhalten das Passwort von Ihrem Netzbetreiber, wenn Sie diese Funktion buchen.

Sie können dieses Passwort mit dem Menü **Anrufsperre (Menü 9.2)** ändern. Weitere Einzelheiten finden Sie auf Seite 153.

# Hinweise zu Sicherheit und Gesundheit

# Informationen zur HF-Exposition (spezifische Absorptionsrate)

Dieses Telefonmodell entspricht den EU-Anforderungen bezüglich der Belastung durch Funkfrequenzen.

Ihr Mobiltelefon ist ein Funksender und -empfänger. Es wurde so konzipiert und hergestellt, dass die vom Rat der EU empfohlenen Grenzwerte für die Belastung durch HF-Energie nicht überschritten werden. Diese Grenzwerte sind Bestandteil der umfassenden Richtlinien und geben die maximal zulässige Belastung durch HF-Energie vor. Die Richtlinien wurden von unabhängigen wissenschaftlichen Organisationen durch regelmäßige Auswertung wissenschaftlicher Untersuchungen entwickelt. Die Grenzwerte beinhalten eine große Sicherheitsmarge, damit die Sicherheit aller Personen unabhängig von deren Alter und Gesundheitszustand garantiert ist.

Der Belastungsstandard für Mobiltelefone verwendet eine Messeinheit, die als SAR (spezifische Absorptionsrate) bekannt ist. Die vom Rat der EU empfohlene SAR-Grenze beträgt 2,0 W/kg\*. Der höchste SAR-Wert für dieses Telefonmodell betrug 0,437 W/kg.

<sup>\*</sup> Die SAR-Grenze für Mobiltelefone beträgt 2,0 Watt/Kilogramm (W/kg), gemittelt über zehn Gramm Körpergewebe. Die Grenze beinhaltet eine große Sicherheitsmarge, um zusätzlichen Schutz für die Öffentlichkeit zu bieten und Abweichungen bei den Messungen Rechnung zu tragen. Die SAR-Werte können je nach den Anforderungen der einzelnen Länder und dem verwendeten Frequenzbereich unterschiedlich sein



SAR-Tests werden unter Verwendung der Standard-Betriebspositionen mit einem Telefon durchgeführt, das mit seiner höchsten zugelassenen Leistung in allen getesteten Frequenzbereichen sendet. Da der SAR-Wert bei der höchsten zulässigen Sendeleistung ermittelt wird, kann der tatsächliche SAR-Wert des Telefons im Betrieb weit unterhalb des Maximalwertes liegen. Dies ist deshalb der Fall, weil das Telefon so konzipiert ist, dass es immer nur die Sendeleistung erbringt, die benötigt wird, um eine Verbindung zum Netz herstellen zu können. Je näher Sie sich also an einer Basisstation des Netzes befinden, desto geringer ist die Leistungsabgabe des Telefons.

Bevor ein neues Telefon für den Verkauf freigegeben wird, muss die Einhaltung der Europäischen Richtlinie hinsichtlich Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen nachgewiesen werden. Diese Richtlinie beinhaltet als eine ihrer wichtigsten Anforderungen den Schutz der Gesundheit und Sicherheit des Anwenders und aller anderen Personen.

## Vorsichtsmaßnahmen bei Verwendung der Akkus

- Verwenden Sie nie beschädigte Ladegeräte oder Akkus.
- Verwenden Sie den Akku nur f
  ür den vorgesehenen Zweck
- Wenn Sie das Telefon in der Nähe einer Basisstation des Netzes verwenden, braucht es weniger Strom. Sprech- und Standby-Zeiten sind in hohem Maße von der Signalstärke im Netz und den vom Netzbetreiber verwendeten Parametern abhängig.
- Die Akkuladezeit hängt von der verbleibenden Akkuladung und dem Typ des Akkus und des Ladegeräts ab. Der Akku kann Hunderte von Malen geladen und entladen werden, doch lässt seine Leistung allmählich nach. Wird die Betriebszeit (Sprech- und Standby-Zeit) merklich geringer, ist es Zeit, einen neuen Akku zu kaufen.

- Wird ein voll geladener Akku längere Zeit nicht benutzt, entlädt er sich.
- Verwenden Sie nur von Samsung zugelassene Akkus und Ladegeräte. Trennen Sie das Ladegerät vom Netz ab, wenn Sie es nicht verwenden. Lassen Sie einen Akku nie länger als einen Tag am Ladegerät; ein Überladen verkürzt die Lebensdauer des Akkus.
- Extreme Temperaturen beeinträchtigen die Ladekapazität Ihres Akkus: Vor dem Laden kann ein Abkühlen oder Aufwärmen des Akkus erforderlich sein.
- Lassen Sie den Akku nicht an heißen oder kalten Plätzen (zum Beispiel sommers wie winters im Auto) liegen, da dadurch die Kapazität und damit die Lebensdauer des Akkus verkürzt wird. Versuchen Sie möglichst, den Akku stets bei Raumtemperatur aufzubewahren. Ein Telefon mit einem zu heißen oder zu kalten Akku kann vorübergehend nicht funktionieren, selbst wenn der Akku voll geladen ist. Lithium-lonen-Akkus sind besonders anfällig für Temperaturen unter 0 °C.
- Schließen Sie den Akku nicht kurz. Unbeabsichtigtes Kurzschließen kann vorkommen, wenn ein Metallgegenstand (Münze, Büroklammer oder Stift) den Plus- und Minuspol des Akkus (Metallstreifen auf der Rückseite des Akkus) direkt verbindet, zum Beispiel, wenn Sie einen Ersatzakku in der Hosentasche oder in einer Tasche tragen. Bei einem Kurzschluss der Kontakte kann der Akku oder das Objekt, das den Kurzschluss erzeugt, beschädigt werden.
- Entsorgen Sie verbrauchte Akkus entsprechend den geltenden Bestimmungen. Akkus gehören nicht in den Hausmüll. Sie können alte Akkus bei den Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder überall dort abgeben, wo Akkus der betreffenden Art verkauft werden. Werfen Sie Akkus nie ins Feuer.



#### Sicherheit im Straßenverkehr

Ihr Mobiltelefon bietet Ihnen die Möglichkeit, nahezu überall und zu jeder Zeit telefonieren zu können. Aber die Vorteile, die ein Mobiltelefon bietet, sind auch mit einer großen Verantwortung verbunden, der sich jeder Anwender bewusst sein muss.

Wenn Sie ein Fahrzeug lenken, ist das Fahren Ihre wichtigste Aufgabe. Wenn Sie Ihr Mobiltelefon hinter dem Steuer benutzen, beachten Sie die diesbezüglichen Bestimmungen im jeweiligen Land.

# Betriebsumgebung

Beachten Sie in bestimmten Bereichen geltende Sonderbestimmungen, und schalten Sie Ihr Telefon immer aus, wenn seine Verwendung verboten ist oder wenn es Interferenzen und Gefahren verursachen kann

Wenn Sie das Telefon oder ein Zubehörteil an ein anderes Gerät anschließen, lesen Sie die Sicherheitsanweisungen in der zugehörigen Bedienungsanleitung. Schließen Sie keine nicht kompatiblen Geräte an.

Wie bei anderen mobilen Funkgeräten wird empfohlen, das Gerät für zufrieden stellenden Betrieb und aus Gründen der persönlichen Sicherheit nur in der normalen Betriebsposition zu verwenden (mit über die Schulter zeigender Antenne ans Ohrgehalten).

#### Elektronische Geräte

Die meisten modernen elektronischen Geräte sind gegenüber Funkfrequenzsignalen abgeschirmt. Einige elektronische Geräte sind jedoch eventuell nicht gegen die von Ihrem Mobiltelefon abgegebenen Funkfrequenzsignale abgeschirmt. Wenden Sie sich an den Hersteller, um Alternativen herauszufinden.

#### Herzschrittmacher

Die Hersteller von Herzschrittmachern empfehlen, dass ein Mindestabstand von 15 cm zwischen einem Mobiltelefon und einem Herzschrittmacher eingehalten werden sollte, um mögliche Störungen beim Herzschrittmacher zu vermeiden. Diese Empfehlungen entsprechen den unabhängigen Untersuchungen und Empfehlungen der Forschungsgruppe Wireless Technology Research (WTR).

Personen mit Herzschrittmachern:

- Sollten das eingeschaltete Mobiltelefon immer mindestens 15 cm von ihrem Herzschrittmacher entfernt halten.
- Sollten das Telefon nicht in einer Brusttasche tragen.
- Sollten das Ohr auf der Seite gegenüber dem Herzschrittmacher verwenden, um die Gefahr von Störungen möglichst gering zu halten.

Wenn Sie glauben, dass Ihr Herzschrittmacher gestört wird, schalten Sie das Telefon sofort aus.

### Hörgeräte

In manchen Fällen können digitale Funktelefone bei bestimmten Hörgeräten Störungen verursachen. Sollten solche Störungen auftreten, wenden Sie sich an den Hersteller Ihres Hörgeräts, um Alternativen herauszufinden

## Sonstige medizinische Geräte

Wenn Sie ein anderes medizinisches Gerät benutzen, wenden Sie sich an den Hersteller dieses Geräts, um herauszufinden, ob es gegen externe Funkfrequenzeinstrahlung abgeschirmt ist. Ihr Arzt wird Ihnen beim Erhalt dieser Informationen helfen. Schalten Sie das Telefon in medizinischen Einrichtungen aus, wenn Sie durch in diesen Bereichen ausgehängte Bestimmungen dazu aufgefordert werden. Krankenhäuser oder medizinische Einrichtungen können Geräte verwenden, die empfindlich für externe Funkfrequenzeinstrahlungen sind.

#### **Fahrzeuge**

Funkfrequenzsignale können schlecht installierte oder nicht ausreichend abgeschirmte elektronische Geräte bei Kraftfahrzeugen stören. Überprüfen Sie dies für Ihr Fahrzeug mit dem Hersteller oder seinem Händler.

Sie sollten sich auch mit den Herstellern von Geräten in Verbindung setzen, die in Ihr Fahrzeug eingebaut wurden.

#### Besondere Einrichtungen

Schalten Sie das Telefon in allen Einrichtungen aus, in denen Sie durch ausgehängte Hinweise dazu aufgefordert werden.

# Explosionsgefährdete Bereiche

Schalten Sie das Telefon in explosionsgefährdeten Bereichen aus und beachten Sie alle Hinweisschilder und Anweisungen. In solchen Bereichen können Funken zu einer Explosion oder einem Brand führen, die Verletzungen oder den Tod zur Folge haben können.

Schalten Sie das Telefon immer aus, wenn Sie sich an einer Zapfsäule (Tankstelle) befinden. In Tanklagern (Zonen der Kraftstofflagerung und -verteilung), Chemiewerken oder in der Nähe von Sprengstoffen ist es erforderlich, bestimmte Einschränkungen beim Betrieb von Funkgeräten zu beachten.

Explosionsgefährdete Bereiche sind nicht immer eindeutig gekennzeichnet. Dazu gehören das Unterdeck bei Booten, Transport- oder Lagereinrichtungen für Chemikalien, mit Flüssiggas (wie Propan oder Butan) betriebene Fahrzeuge, Bereiche, in denen die Luft Chemikalien oder Partikel wie Körner, Staub oder Metallstaub enthält, sowie in allen anderen Bereichen, in denen Sie normalerweise den Motor Ihres Fahrzeugs ausschalten müssten.

#### Notrufe

Dieses Telefon verwendet wie andere Mobiltelefone Funksignale, GSM- und Leitungsnetze sowie benutzerprogrammierte Funktionen, mit denen eine Verbindung nicht unter allen Bedingungen garantiert werden kann. Sie sollten sich daher für wichtige Kommunikationen (zum Beispiel ärztlicher Notruf) nicht allein darauf verlassen.

Denken Sie daran, dass das Telefon zum Senden oder Empfangen von Anrufen eingeschaltet sein muss und sich in einem Bereich mit hinreichender Signalstärke befinden muss. Notrufe sind nicht immer in allen GSM-Netzen oder bei Verwendung bestimmter Netzdienste und/oder Telefonfunktionen möglich. Auskünfte erteilt Ihnen der jeweilige örtliche Netzbetreiber.

Um einen Notruf durchzuführen, gehen Sie wie folgt vor:

- Wenn das Telefon ausgeschaltet ist, schalten Sie es ein
- Geben Sie die Notrufnummer 112 ein. Notrufnummern können je nach Land unterschiedlich sein.
- 3. Drücken Sie die Taste 🚗.

Wenn bestimmte Funktionen eingeschaltet sind (Tastensperre, Rufbeschränkungen usw.), müssen Sie diese Funktionen eventuell erst ausschalten, bevor Sie den Notruf durchführen können. Informationen finden Sie in diesem Dokument und erhalten Sie bei Ihrem Netzbetreiber.

Denken Sie bei einem Notruf daran, alle erforderlichen Informationen so genau wie möglich zu geben. Vielleicht ist Ihr Telefon die einzige Möglichkeit zur Kommunikation an einem Unfallort beenden Sie das Gespräch erst, wenn Sie alle erforderlichen Informationen durchgegeben haben.

#### Andere Hinweise zur Sicherheit

- Das Telefon sollte in Fahrzeugen nur von Fachleuten installiert oder gewartet werden.
   Falsche Installation oder Wartung kann gefährlich sein und etwaige für das Gerät bestehende Garantien ungültig machen.
- Überprüfen Sie regelmäßig korrekte Installation und Funktionsweise Ihres Mobiltelefons im Fahrzeug.
- Lagern und transportieren Sie entzündliche Flüssigkeiten, Gase oder Sprengstoffe nicht am selben Platz wie das Telefon, seine Teile oder sein Zubehör.
- Denken Sie bei Fahrzeugen, die mit einem Airbag ausgestattet sind, daran, dass sich ein Airbag mit großer Kraft aufbläst. Platzieren Sie keine Gegenstände wie eingebaute oder portable Telefone im Bereich oberhalb des Airbags oder im Entfaltungsbereich des Airbags. Ist ein Gerät nicht richtig installiert und der Airbag wird ausgelöst, kann dies zu schweren Verletzungen führen.
- Schalten Sie Ihr Mobiltelefon in Flugzeugen stets aus. Die Verwendung von Mobiltelefonen in Flugzeugen ist rechtswidrig und kann für den Betrieb des Flugzeugs gefährlich sein oder das GSM-Netz unterbrechen.
- Die Nichtbeachtung dieser Vorschriften steht unter Strafe. Der Zuwiderhandelnde kann von Mobiltelefondiensten ausgeschlossen werden.

# Pflege und Wartung

Ihr Telefon ist das Ergebnis hervorragender Konzeptions- und Fertigungsarbeit und sollte pfleglich behandelt werden. Die folgenden Empfehlungen sollen Ihnen dabei helfen, die Garantieauflagen zu erfüllen und viele Jahre lang Freude an diesem Produkt zu haben.

- Achten Sie darauf, dass das Telefon und alle zugehörigen Teile samt Zubehör nicht in die Reichweite kleiner Kinder gelangen.
- Halten Sie das Telefon trocken. Niederschläge, Feuchtigkeit und mineralhaltige Flüssigkeiten führen zur Korrosion der elektronischen Schaltungen.
- Benutzen Sie das Telefon nicht mit nassen Händen. Sie setzen sich der Gefahr eines Stromschlags aus oder könnten das Telefon beschädigen.
- Verwenden oder lagern Sie das Telefon nicht an staubigen, verschmutzten Orten, da die Komponenten beschädigt werden können.
- Lagern Sie das Telefon nicht an sehr heißen Orten. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Komponenten verkürzen, Akkus beschädigen und zum Verwerfen oder Schmelzen von Kunststoffteilen führen.
- Lagern Sie das Telefon nicht an sehr kalten Orten. Wenn sich das Telefon auf normale Temperatur erwärmt, kann sich im Telefon Feuchtigkeit bilden, die schädlich für elektronische Schaltungen ist.

- Achten Sie darauf, dass das Telefon nicht herunterfällt oder heftigen Stößen oder Erschütterungen ausgesetzt wird. Grobe Behandlung ist für die internen Komponenten schädlich.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Telefons keine scharfen Chemikalien, Reiniger oder Lösungsmittel. Wischen Sie das Telefon mit einem weichen, mit mildem Seifenwasser befeuchteten Tuch ab
- Malen Sie das Telefon nicht an. Farbe kann die beweglichen Teile des Geräts verkleben und einen einwandfreien Betrieb beinträchtigen.
- Legen Sie das Telefon nicht in oder auf Wärmequellen wie Mikrowellenherde, Öfen oder Heizkörper. Bei Überhitzung kann das Telefon explodieren.
- Verwenden Sie nur die mitgelieferte Antenne oder eine zugelassene Ersatzantenne. Nicht zugelassene Antennen oder Modifikationen des Zubehörs können das Telefon beschädigen und zu einer Verletzung der geltenden Bestimmungen für Hochfrequenzgeräte führen.
- Falls das Telefon oder sein Zubehör nicht richtig funktioniert, wenden Sie sich an Ihren Fachhändler. Die dortigen Mitarbeiter können Ihnen helfen und bei Bedarf für die Reparatur des Telefons sorgen.

# Glossar

Hier finden Sie einige Definitionen, die Ihnen beim Verständnis der wichtigsten in dieser Anleitung verwendeten technischen Begriffe und Abkürzungen und bei der vollen Nutzung der Funktionen Ihres Mobiltelefons helfen sollen.

#### **Aktivtop**

Wenn Sie diese Option aktivieren, können Sie Anrufe entgegennehmen, indem Sie das Top des Telefons nach oben schieben.

#### Anklopfen

Wenn diese Funktion verfügbar und aktiviert ist, werden Sie durch Signaltöne informiert, wenn ein weiterer Anruf eingeht, während Sie bereits ein Telefongespräch führen. Sie können den zweiten Anruf entgegennehmen und das erste Gespräch in Wartestellung schalten.

#### Anruf halten

Wenn diese Funktion verfügbar und aktiviert ist, können Sie ein Gespräch in Wartestellung schalten, während Sie einen weiteren Anruf tätigen oder entgegennehmen. Sie können dann nach Bedarf zwischen beiden Anrufen hin und her schalten (makeln).

#### **Anrufsperre**

Mit der Anrufsperre können Sie ein- und ausgehende Anrufe beschränken.

#### **Anrufumleitung**

Mit der Anrufumleitung können Sie Anrufe auf eine andere Telefonnummer umleiten.

# CLI-Dienste (CLI = Caller Line Identification; Anruf-Erkennung)

Mit diesem Dienst können die Telefonnummern von Anrufern im Display angezeigt werden.

#### **EMS (Enhanced Message Service)**

Ein Netzdienst, mit dem Sie Nachrichten mit Bildern, Tönen und Animationen empfangen und an andere Teilnehmer senden können, ohne mit ihnen zu sprechen. Da EMS auf SMS basiert, kann dieser Dienst auf die gleiche Weise wie der Dienst SMS SMS-Zentralen verwenden. EMS ist auf allen GSM-Netzen möglich. Die Sender von EMS können Text, Melodien, Bilder, Töne und Animationen verwenden, um Nachrichten ausdrucksvoller zu gestalten, die durch die Anzeigebedingungen von Mobiltelefonen eingeschränkt sind.

#### **GPRS**

GPRS steht für "General Packet Radio Service" und ist ein neuer Dienst zur mobilen Datenübertragung. Dabei besteht eine kontinuierliche Verbindung mit dem Internet; die Abrechnung erfolgt nach übertragenem Datenvolumen, nicht nach Zeit. GPRS basiert auf GSM-Durchschalteverbindungen und SMS (Short Message Service).

# GSM (Global System for Mobile Communication)

Internationaler Standard für mobile Kommunikation, der die Kompatibilität zwischen verschiedenen Netzbetreibern garantiert. GSM deckt die meisten Länder Europas und viele andere Teile der Welt ab.



#### Java

Eine Programmiersprache für Anwendungen, die ohne Änderungen auf allen Hardwareplattformen (klein, mittel und groß) ausgeführt werden können. Java wurde vor allem für das Web empfohlen und angepasst, und zwar sowohl für öffentliche Websites als auch für Intranets. Ein Java-Programm, das auf einer Webseite ausgeführt wird, wird als *Java-Applet* bezeichnet. Ein Java-Programm, das auf einem Mobiltelefon oder Pager ausgeführt wird, wird MIDlet genannt.

#### Konferenzschaltung

Bei einer Konferenzschaltung können Sie bis zu fünf zusätzliche Gesprächsteilnehmer in einen Anruf einbeziehen.

#### MMS (Multimedia Message Service)

Ein Nachrichtendienst für mobile Geräte, der vom WAP-Forum und dem 3rd Generation Partnership Program (3GPP) standardisiert wurde. Für Telefonbenutzer ist MMS vergleichbar mit SMS - dieser Dienst ermöglicht die automatische und schnelle Zustellung vom Benutzer erstellter Inhalte zwischen Telefonen. Als Nachrichtenadressen werden in erster Linie Telefonnummern verwendet, da die Daten von Telefon zu Telefon übermittelt werden. MMS unterstützt auch E-Mail-Adressierung, so dass Nachrichten auch per E-Mail gesendet werden können. Zusätzlich zu den Textinhalten von SMS können MMS-Nachrichten auch Bilder, Sprachdaten oder Audio-Clips sowie Video-Clips und Präsentationen enthalten.

## PIN (Persönliche Identifizierungsnummer)

Sicherheitscode, der das Telefon/die SIM-Karte vor unbefugter Benutzung schützt. Die PIN wird Ihnen vom Netzbetreiber zusammen mit der SIM-Karte übergeben. Sie kann vier bis acht Stellen haben und bei Bedarf geändert werden.

#### Proxy-Server

Ein Proxy-Server fungiert als Vermittler zwischen einem Web-Client, z. B. einem Browser, und einem Webserver. Wenn Sie eine Website aufrufen, ist Ihr Browser nicht wirklich mit dem Webserver verbunden. Die Anforderung Ihres Browsers geht an einen Proxy-Server, der sie an den Webserver weiterleitet.

Für Benutzergruppen kann ein Proxy-Server eine Leistungsverbesserung bewirken, da die Ergebnisse von Anforderungen eine gewisse Zeit lang gepuffert werden. Wenn ein Benutzer eine Webseite anfordert, die bereits für einen anderen Benutzer geladen wurde, wird die Anforderung nicht an den Webserver weitergeleitet, was sehr zeitaufwendig sein kann, sondern die Seite wird aus dem Puffer neu geladen.

#### PUK (PIN Unblocking Key)

Sicherheitscode, der zur Freigabe des Telefons verwendet wird, wenn dreimal hintereinander eine falsche PIN eingegeben wurde. Die achtstellige Nummer wird Ihnen vom Netzbetreiber zusammen mit der SIM-Karte übergeben.

#### Roaming

Als Roaming wird die Verwendung Ihres Telefons bezeichnet, wenn Sie sich nicht in Ihrem Heimatbereich befinden (zum Beispiel auf Reisen).



## **SDN (Service Dialling Numbers)**

Von Ihrem Netzbetreiber mitgeteilte Telefonnummern, die Zugriff auf Sonderdienste wie Voice-Mail, Auskunftdienste, Kundendienstnummern und Notrufdienste ermöglichen.

#### SIM (Subscriber Identification Module)

Eine Karte, die einen Chip mit allen Daten enthält, die zum Betrieb des Telefons erforderlich sind (Netz- und Speicherdaten und die persönlichen Daten des Kartenbesitzers). Die SIM-Karte wird in einen kleinen Steckplatz auf der Rückseite des Telefons eingesetzt und vom Akku geschützt.

#### SMS (Short Message Service)

Ein Netzdienst, mit dem Sie Nachrichten empfangen und an andere Teilnehmer senden können, ohne mit ihnen zu sprechen. Die erstellte oder empfangene Nachricht kann angezeigt, bearbeitet oder gesendet werden

#### Soft-Tasten

Zwei mit und markierte Tasten auf dem Telefon, deren Funktion:

- sich je nach der aktuell verwendeten Option ändert:
- in der unteren Zeile des Displays direkt über der entsprechenden Taste angegeben wird.

#### Telefonpasswort

Sicherheitscode, mit dem das Telefon freigegeben wird, wenn Sie die Telefonsperre aktiviert haben. In diesem Fall müssen Sie das Telefon bei jedem Einschalten durch Eingabe des Passworts freigeben.

#### Glossar

#### Tri-Band

Geeignet für die folgenden Netztypen: GSM 900, GSM 1800, GSM 900/1800 kombiniert und GSM 1900 MHz für vielseitiges Telefonieren und mehr Freiheit beim Roaming.

Ihr Telefon sucht automatisch nach dem zuletzt verwendeten Netz. Wenn dieses Netz aus irgendwelchen Gründen nicht erreichbar ist, versucht Ihr Telefon, sich bei einem neuen Netz anzumelden.

#### Voice-Mail

Ein elektronischer Antwortdienst, der Ihre Anrufe automatisch beantwortet, wenn Sie nicht erreichbar sind. Eine Grußmeldung (auf Wunsch mit Ihrer eigenen Stimme) wird abgespielt und Nachrichten werden aufgezeichnet.

Α	Automatische Wahlwiederholung • 135
ABC-Modus,	Walliwiederholding • 133
Texteingabe • 49	В
Akku	ь
einsetzen • 19 entfernen • 18 laden • 20 schwache Ladung • 21 Vorsichtsmaßnahmen • 179 Aktivtop • 135 Alarm • 137 Alarmtyp • 119 Anklopfen • 154 Anrufe • 131 abweisen • 27 anklopfen • 56, 154	Bandauswahl • 158 Beantworten    Anruf • 27    zweiten Anruf • 56 Begrüßungsmeldung • 130 Benutzergruppe • 156 Bereitschaftsanzeige    • 17, 129 Bilder    anzeigen • 114    geladen • 169 Browser, WAP • 159
beantworten • 27, 56 beenden • 25 sperren • 152	C CUG (geschloss.
tätigen • 24 umleiten • 150 Wahlwiederholung • 25	Benutzergruppe) • 156
Anrufergruppe	D
bearbeiten • 40 suchen • 39 Anruferkennung • 156 Anrufliste unbeantwortete	Datum einstellen • 141 Display Anordnung • 14 Beleuchtung • 16 Einstellungen • 127
Anrufe • 28	Helligkeit • 128
Anruflisten empfangene • 106 gewählte • 106	Symbole • 15 Displaybeleuchtung autom.
unbeantwortete • 105 Antwort mit jeder Taste • 135 Aufgabenliste • 144 bearbeiten • 144	Beleuchtung • 129 Beschreibung • 16 Zeit einstellen • 128 DMFV-Töne, senden • 54
erstellen • 144 Aufnahme Sprachmemos • 147	DNS-Einstellungen • 168 Durchsuchen, Telefonbuch • 38
Aufzeichnen	
Videos • 115 Ausschalten	E
alle Töne • 53 MFV-Töne • 54 Mikrofon • 53	Eigene Rufnummer • 130 Ein-/ausschalten Mikrofon • 53

Telefon • 22 Ein-/ausschalten des Telefons • 22 Ein/Aus-Ton • 122 <b>E</b> (Fortsetzung)	H Halten von Gesprächen • 51 Helligkeit, Display • 128 Hintergrundbild • 127 Hörerlautstärke • 26
	_
Eingegangene Nachrichten Bild • 79 E-Mail • 93 Text • 67 E-Mail-Nachrichten einstellen • 102 erstellen/senden • 98 lesen • 93, 96 löschen • 95, 96 E-Mail-Profil • 103 Empfangene Anrufe • 106 EMS (Enhanced Message	Infomeldungen • 77 Internationale Anrufe • 24 Internet • 159 IR-Port, Verbindung • 123  J Java-Service • 166
Service) • 67	•
F Fehlerton • 122 Fester Rufnummernkreis • 134 Fotos aufnehmen • 110 Frequenzbereich auswählen • 158 Funbox • 159 Funkfrequenzen • 178	Kalendermemos anzeigen • 140 kopieren • 141 löschen • 141 per IrDA senden • 126 verfassen • 139 Kamera Bilder anzeigen • 114 Bilder aufnehmen • 110 Optionen • 112 Videos aufzeichnen • 115 Videos
G	wiedergeben • 116 Klappenton • 121
Gebühren, Gespräche • 109 Gesendete Nachrichten Bild • 82 E-Mail • 96	Konferenzschaltung • 56 Kurzwahl • 41
Text • 69 Gespräche halten • 51 Gesprächsgebühren • 109 Gesprächszeit • 108 Gesundheit und Sicherheit • 178 Gewählte Rufnummern • 106 Grafik-Logo • 129	Laden des Akkus • 20 Lautstärke einstellen Hörer • 26 Tastentöne • 26 Lautstärke, einstellen Ruf • 118 Letzte Nummer neu wählen • 25

L (Fortsetzung)	<b>N</b> (Fortsetzung)
Löschen Anruflisten • 105 Aufgaben • 146 Bilder • 114 E-Mail • 95, 96 Kalendermemos • 141 MMS • 81, 83 SMS • 68, 69 Sprachmemos • 148 Telefonbuch • 37 Videos • 116	Nachrichten verfassen Bild • 84 E-Mail • 98 Text • 70 Nachrichten-Signalton • 120 Namen eingeben • 45 suchen/wählen • 38 Netzdienste • 150 Netzwahl • 155 Notrufe • 186
М	0
Meldungen Begrüßung • 130	Organiser • 137
Menüanzeige • 128 Menüs	Р
aufrufen • 59 Übersicht • 61	Passwort Anrufsperre • 153, 177
MFV-Töne einer Nummer	Telefon • 133, 174 PIN
senden • 54 MIDlets • 166	ändern • 132 Beschreibung • 175
Minutenton • 122 MMS	PIN2 ändern • 134
lesen • 79 MMS (Multimedia Message Service) • 79 bearbeiten • 83 einstellen • 90	Beschreibung • 176 Postausgang, Nachrichten Bild • 82 E-Mail • 96 Text • 69
erstellen/senden • 84 lesen • 82 löschen • 81, 83	Posteingang, Nachrichten Bild • 79 E-Mail • 93
MMS-Profil • 91	Text • 67 Probleme lösen • 171
N	PUK • 175 PUK2 • 176
Nachrichten Bild • 79 E-Mail • 93	R
Infomeldungen • 77 Multimedia • 79 Text • 67 Voice • 76 WAP • 165	Rechner • 143 Reiseadapter • 20 Roaming • 155 Rückruf, Nachricht • 68 Ruf-Lautstärke • 118

<b>R</b> (Fortsetzung)	<b>S</b> (Fortsetzung)
Rufnummern speichern • 33 suchen/wählen • 38 Rufzeichen • 118	Stumm-Modus • 30 Summer • 30, 119 Symbole, Beschreibung • 15
Rufzeichentyp • 119	T
Schwache Akkuladung, Anzeige • 21 SDN (Service Dialling Numbers) • 44 Sicherheit • 131, 181 Hinweise • 178 Vorsichtsmaßnahmen • 8 SIM-Karte einsetzen • 18 sperren • 134 SMS einstellen • 73 erstellen/senden • 70 lesen • 67, 69 löschen • 68, 69 SMS (Short Message Service) Postausgang • 69 Posteingang • 67 SMS-Speicherstatus Sprachmemos • 149 Soft-Tasten • 31 Speicherstatus E-Mail-Nachrichten • 101 geladene Elemente • 170 Kamera • 117 MMS • 89 SMS • 75 Telefonbuch • 43	T9-Modus, Texteingabe • 47 Tastatursperre • 23 Tasten Anordnung • 11 Beschreibung • 12 Tastentöne auswählen • 119 Lautstärke • 26 Telefon Anordnung • 11 auspacken • 10 Display • 14 ein-/ausschalten • 22 Passwort • 174 Pflege und Wartung • 188 sperren • 132 Symbole • 15 Tasten • 12 zurücksetzen • 136 Telefonbuch bearbeiten • 36 kopieren • 37 Kurzwahl • 41 löschen • 37, 42 Optionen • 36 per IrDA senden • 126 speichern • 33 suchen/wählen • 38 Terminplan • 139 Text eingeben • 45
Sperren SIM-Karte • 134 Tastatur • 23 Telefon • 132 Sperren von Anrufen • 152 Spiele • 166 Sprache auswählen • 131 Sprachmemos aufzeichnen • 147 löschen • 148 wiedergeben • 148	Texteingabemodus • 46 Ton beim Ein-/ Ausschalten • 122 beim Öffnen/ Schließen • 121 Fehler • 122 Klappe • 121 Minutenton • 122 Nachricht • 120 Ruf • 118 Tastatur • 119
00	verbinden • 122



## **T** (Fortsetzung) Töne, geladen • 169 Toneinstellungen • 118 U Umleiten von Anrufen • 150 Unbeantwortete Anrufe • 28, 105 V Verbindungston • 122 Video aufzeichnen • 115 wiedergeben • 116 Voice-Mail • 76 Voice-Mail-Server • 76 Vorlagen Bild • 88 Text • 73 Vorlagen, Nachrichten E-Mail • 100 W Wahlwiederholung automatisch • 135 manuell • 25 Währungsrechner • 149 WAP-Browser aufrufen • 159 Cache löschen • 165 einstellen • 164 Favoriten • 163 Weckruf • 137 Weiterleiten E-Mail • 95 MMS • 81 Z Zeichen eingeben • 45 Zeit einstellen • 141 Zeitformat • 142

Zeitzone • 142 Zugriffscodes • 174

# **Z** (Fortsetzung)

Zurücksetzen des Telefons • 136 Zustellungsbericht, SMS • 74, 90



# Tri-Band GPRS-Telefon SGH-D410 Kurzanleitung

Halten Sie die Taste ♠® gedrückt.	<ul><li>① Geben Sie die Rufnummer ein.</li><li>② Drücken Sie die Taste →.</li></ul>	Ein Gespräch Drücken Sie kurz die beenden Taste 🔊 (0.	Drücken Sie die Soft-Taste <b>Zeigen</b> .     Rollen Sie die unbeantworteten Anrufe mit der Nach-oben- bzw.	Nach-unten-Taste ab.  (a) Um den Anruf zu beantworten, drücken Sie die Taste )
Ein-/ Ausschalten	Anruf tätigen	Ein Gespräch beenden	Nicht beantwortete Anrufe sofort	anzeigen
Auf Menü-  ① Drücken Sie die Soft-Taste Menü. funktionen ② Rollen Sie die Liste der Menüs mit der Nach- zugreifen	oben- bzw. Nach-unten-laste bis zum gewünschten Menü ab.	Rollen Sie die Liste der Optionen mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste bis zur	Bestätigen Sie mit der Soft-Taste Auswahl.	Jede der beiden Soft-Tasten ( und [ j]) führt die Funktion aus, die darüber in der unteren Displayzeile angezeigt wird.



	Nummern im Telefonbuch speichern		Alarmtyp wählen	Lautstärke einstellen	Anruf beantworten
© Drücken Sie die Soft-Taste <b>Auswahl</b> .		<ul> <li>Wählen Sie eine Option:         <ul> <li>Nur Leuchtanzeige</li> <li>Melodie</li> <li>Summer</li> </ul> </li> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Auswahl.</li> </ul>	Wählen Sie das Menü Alarmtyp     (Menü 6.3).	Drücken Sie die Taste ↑ oder ↓ auf der linken Seite des Telefons.	Schieben Sie das Top nach oben oder drücken Sie die Taste 🖜 .
		im Telefonbuch suchen	Rufnummer		Nummern im Telefonbuch speichern (Fortsetzung)
	<ul> <li>Drücken Sie die Soft-Taste Zeigen.</li> <li>Rollen Sie die Rufnummern mit der Nach-oben- bzw. Nach-unten-Taste ab.</li> <li>Drücken Sie die Taste , um die Rufnummer zu wählen.</li> </ul>	<ul> <li>Wählen Sie die Option Suchen.</li> <li>Geben Sie die Anfangsbuchstaben des Namens ein.</li> <li>Rollen Sie die Namen mit der Nach- oben- bzw. Nach-unten-Taste ab.</li> </ul>	Standby-Betrieb zurückzukehren.	<ul> <li>© Drücken Sie die Soft-Taste <b>OK</b>.</li> <li>© Drücken Sie die Taste <b>¬</b>, um in den</li> </ul>	Geben Sie den Namen ein.     Drücken Sie die Soft-Taste OK.     Wechseln Sie bei Bedarf den     Softendate bei Bedarf den

# Konformitätserklärung (Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen)

#### Für folgendes Produkt:

GSM900/GSM1800/GSM1900 Digitales Tri-Band-Mobiltelefon

(Produktname)

SGH-D410

(Modellbezeichnung)

#### Hergestellt von:

- Samsung Electronics 94-1 Imsu-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Korea,
- Samsung Electronics Iberia, S.A. Pol. Ind. Riera de Caldes, Via Augusta, n-10 08184 Palau de Plegamans, Barcelona, Espana
- Tianjin Samsung Telecom Techonolgy Co., Ltd, No. 9 weisi rd. Micro-Electonic Industrial park xiging dist, tianjin China, 300385

(Name, Anschrift des Herstellers)

#### Anzuwendende Normen.

Sicherheit : EN 60950:2000

EMV : EN 301 489-01: (2001-09)

EN 301 489-07: (2002-08)

SAR : EN 50360:2001

Netz : EN 301 511 V7.0.1 (12-2000)

Hiermit erklären wir, dass [alle wesentlichen Funktestreihen ausgeführt wurden und dass] das oben genannte Produkt allen wesentlichen Forderungen der Richtlinie 1999/5/EWG entspricht.

Das in Abschnitt 10 genannte Verfahren für die Feststellung der Konformität, das im Anhang  ${\mathbb N}$  der Richtlinie 1999/5/EWG im Einzelnen beschrieben wird, wurde unter Beteiligung der benannten Stelle(n) durchgeführt:

BABT, Claremont House, 34 Molesey Road, Walton-on-Thames, KT12 4RQ, UK Kennzeichen: 168

Die technische Dokumentation wird unter folgender Anschrift geführt:

Samsung Electronics Euro QA Lab.

und kann auf Anfrage eingesehen werden.

(Vertreter in der EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab. Blackbush Business Park, Saxony Way, Yateley, Hampshire,GU46 6GG, UK 2003. 08. 21



In-Seop Lee / S. Manager

(Ort und Datum)

(Name und Unterschrift der befugten Person)

<sup>\*</sup> Dies ist nicht die Adresse des Samsung-Servicecenters. Adresse und Telefonnummer des Samsung-Servicecenters finden Sie auf der Garantiekarte. Sie erhalten sie beim Kauf des Telefons von Ihrem Fachhändler.

\* Manche Beschreibungen in diesem Handbuch treffen eventuell nicht auf Ihr Telefon zu. Dies hängt von der installierten Software und/oder Ihrem Netzbetreiber ab.



Printed in Korea

Code No.: GH68-04806A

German, 07/2004, Rev 1.1